

DEPORTES / 29A37



Merceda victoria del Unami ante el Ávila (2-1) en La Albuera

LA SEGOVIANA SUPÒ REMONTAR EN EL CAMPO DEL ATLÉTICO BEMBIBRE (1-2)



Marc Márquez se alzó con el título mundial de Moto GP

MÁVERICK VIÑALES COMPLETÓ EL TRIPLÉTE ESPAÑOL GANANDO EN MOTO 3



Final del Circuito de Carreras Pedestres. En la mañana de ayer, las localidades de Cabañas de Polendos y Mata de Quintanar acogieron la segunda carrera 'Entre Viñedos', en la que tomaron parte más de un centenar de atletas, y que puso el punto y final al noveno Circuito de Carreras Pedestres de la Diputación Provincial. / FOTO: KAMARERO

► MUNICIPAL

No separar los residuos puede suponer sanciones de hasta 1.500 euros

► La nueva ordenanza municipal incorpora la "obligación" que tienen los ciudadanos de separar los residuos por fracciones y depositarlos en los respectivos contenedores ► El Ayuntamiento no se compromete a recoger los residuos comerciales que superen los 200 litros al día

SEGOVIA 4 Y 5

► TRIBUNALES

Prisión por agredir a unos policías

La Audiencia Provincial de Segovia ha ratificado la pena impuesta por el Juzgado de lo Penal a un hombre y su sobrina por agredir e insultar a cuatro agentes de la Policía Nacional tras sorprenderlos a la mujer y su pareja haciendo sus necesidades fisiológicas en la vía pública, en estado de embriaguez. El suceso ocurrió en Obispo Quesada.

SEGOVIA 11

Y ADEMÁS...



POLÍTICA

Cerca de 300 personas expresan su oposición al Palacio de Congresos

Unas 300 personas participaron ayer en una marcha para protestar contra la construcción de un palacio de congresos en el complejo Segovia 21, con financiación de la Diputación y la Junta de Castilla y León.

SEGOVIA 7

MUNICIPAL

El PP pide al alcalde que dimita por su "conducta irregular"

El PP de Segovia ha pedido al alcalde, Pedro Arahuete, que dimita por su "conducta irregular" por el episodio de la retirada de su coche por la grúa.

SEGOVIA 6

INFRAESTRUCTURAS

La Junta pone a punto su operativo en la provincia para la campaña de vialidad invernal

SEGOVIA 8 Y 9

SOCIEDAD

Seiscientas personas han participado en los paseos teatralizados por las Cañadas

SEGOVIA 14

CRISIS

Las constructoras captan en el extranjero la obra que no encuentran en España

CASTILLA Y LEÓN 19

POLÍTICA

Pérez Rubalcaba clausura el 'cónclave' socialista sin decir si será candidato en las primarias

NACIONAL 22

TRIBUNALES

Interior y víctimas de ETA creen que continuarán las excarcelaciones

NACIONAL 23

CATÁSTROFE NATURAL

Los afectados por el tifón Yolanda se enfrentan ahora al hambre y las enfermedades

MUNDO 24

CRISIS

A España le queda un tercio de las reformas para conseguir la recuperación

ECONOMÍA 25

CURSOS GRATUITOS

Desarrollo de Aplicaciones con Tecnologías WEB nº 66/FOD/40/2013	Duración: 190 horas noviembre 2013 a febrero 2014 15 alumnos
Operaciones de Grabación y Tratamiento de Datos y Documentos nº 66/FOD/40/2013	Duración: 220 horas noviembre 2013 a febrero 2014 15 alumnos
Operaciones Auxiliares de Montaje y Mantenimiento de Sistemas Microinformáticos nº 62/FOD/40/2013	Duración: 380 horas noviembre 2013 a febrero 2014 15 alumnos

FORMACIÓN PROFESIONAL PARA EL EMPLEO
en su Modalidad de Oferta, dirigida Prioritariamente a Trabajadores Desempleados para los años 2013 y 2014
Gestionado por el Servicio Público de Empleo de Castilla y León (dependiente de la Consejería de Economía y Empleo).
Financiado con cargo a los fondos recibidos del Servicio Público de Empleo Estatal y Co-financiado por el Fondo Social Europeo.

INSCRIPCIÓN EN LA OFICINA DE EMPLEO CORRESPONDIENTE

ATENEO
CENTRO COLABORADOR del Servicio Público de Empleo de Castilla y León Nº 40 30009
FORMACIÓN & CONSULTING ATENEO, S.L. Unipersonal
C/ CANTARRANAS, 3 - 40005 SEGOVIA. Tel. 921 41 31 21
ateneo@formacionateneo.es www.formacionateneo.es

posiblemente...

los impresos más
económicos
de toda Segovia

Imprenta rabalán
tel. 921 44 03 93

TRIBUNA | CARLOS DÍAZ GÜELL (*)

Justicia vs. Dinero



CON LA PETICIÓN de la Fiscalía de la imputación de los consejeros de Caja Segovia y la denuncia de la Fiscalía Anticorrupción de Barcelona contra 54 miembros del

Consejo de Administración de Catalunya Caixa, por “retribuciones e indemnizaciones desproporcionadas y ajenas a su situación real de solvencia” se cierra, por el momento, el mapa de judicialización de la crisis bancaria y pone al filósofo Platón como referencia y premisa cuando declaró hace 2.400 años “que la justicia no es otra cosa que la conveniencia del más fuerte”.

La crisis financiera se ha saldado con ayudas públicas comprometidas en diversas formas de capital por un total de 61.366 millones de euros desde mayo de 2009, siendo muy numerosas el número de actuaciones judiciales derivadas de la mala gestión que llevó a la quiebra a buena parte del sistema de cajas de ahorro, siendo innumerables el número de actuaciones judiciales emprendidas -preferentes al margen- contra los gestores de tal desaguisado, aunque todas ellas no han conseguido que ninguno de los protagonistas del caos producido, haya visitado los excelentes centros penitenciarios españoles, salvo el expresidente de Caja Madrid, Blesa, que puntualmente paso unos días en Soto del Real acusado de existencia de indicios delictivos en la compra del City Bank of Florida en 2008 por un juez llamado Silva que en el auto de encarcamiento consideraba “aberrante” su conducta en Caja Madrid y le imputaba delitos de administración desleal y falsedad documental. El juez Elpidio Silva ha terminado siendo suspendido por el pleno del Consejo General del Poder Judicial por

El Gobierno español optó en su momento por una reforma financiera que impedía que ninguna entidad financiera quebrara, muriera, desapareciera; en definitiva no aceptó que existieran problemas de solvencia aparte de liquidez. Todo ello ha costado el equivalente a 10.126.000.000.000 de pesetas y los manuales apuntan a que todo ello no puede pasar sin que alguien asuma responsabilidad

causas ajenas al caso, mientras la Fiscalía de Madrid presentaba una querrela contra él por dos delitos contra la libertad individual, otro de prevaricación y un último continuado de retardo malicioso en la Administración de Justicia.

En el caso de Catalunya Caixa, hoy nacionalizada y en la que se han inyectado 12.000 millones de euros de capital de origen público, la Fiscalía Anticorrupción de Barcelona basa su denuncia, entre otras cosas, en el hecho de que los miembros del Consejo de Administración adoptaron los acuerdos que constan en las actas del 19 de enero de 2010 y del 13 de octubre de 2010 donde se suscribieron fondos de pensiones, seguros, pólizas e indemnizaciones que pudieron suponer una “administración desleal”. Según reza el escrito, las “retribuciones e indemnizaciones merecen ser investigadas máxime cuando se han producido en un entorno de grave crisis económica imperante en nuestro país” y cuando la en-

tididad había pedido la inyección de dinero público de fondos del Frob. Las políticas de remuneración, en opinión de la Fiscalía, deben ajustarse a la estrategia empresarial y a los objetivos, valores e intereses a largo plazo de las entidades financieras (como, por ejemplo, sus perspectivas de crecimiento sostenibles) y han de ser coherentes con los principios que rijan la protección de los clientes y de los inversores durante la prestación de los servicios.

La lista de demandas y querellas contra exdirectivos y exadministradores de cajas de ahorro desde que se diera el pistoletazo de salida con la intervención del Banco de España de la Caja Castilla-La Mancha para “garantizar su futuro” en marzo de 2009, resulta interminable y a Caja Segovia y Catalunya Caixa se unen casos como el de Bankia y sus 33 consejeros, Caja de Ahorros del Mediterráneo (“lo peor de lo peor”), Banco Valencia, Novacaixagalicia, Caixa Penedés, Banca

Cívica, Caja Sur, Caja Castilla La Mancha y otros como las cajas de Sabadell, Terrassa y Manlleu, por denuncias tan determinantes como la concesión de préstamos supuestamente irregulares; por prejubilaciones opacas autoconcedidas; por supuestos delitos de estafa, apropiación indebida y administración desleal; por saqueo; por delitos continuados de apropiación indebida con afectación de los intereses generales, o simplemente por robo.

Los años pasan y las sentencias judiciales se hacen esperar, probablemente por la complejidad de muchas de las causas investigadas y el temor de los expertos y acusadores reside en la dificultad de demostrar una culpabilidad clara, dado que la diferencia entre un error de gestión y un fraude es comprobar si se hace con reiteración y si alguien se beneficia de una forma continuada. Cerca de 150 ex mandatarios de las cajas esperan fallos y sentencias que pueden terminar con algunos de ellos en prisión, aunque expertos judiciales y las acusaciones particulares se muestran pesimistas al reto a que se enfrenta la Justicia española, lo que hace que la celebrada sentencias de Séneca de que “Nada se parece tanto a la injusticia como la justicia tardía”, cobra toda su vigencia.

El gobierno español optó en su momento por una reforma financiera que impedía que ninguna entidad financiera quebrara, muriera, desapareciera; en definitiva no aceptó que existieran problemas de solvencia aparte de liquidez. Todo ello ha costado el equivalente a 10.126.000.000.000 de pesetas y los manuales apuntan a que todo ello no puede pasar sin que alguien asuma responsabilidad.

(*) Escritor y periodista.

TRIBUNA | MIGUEL ÁNGEL HERRERO

El tiempo entre lecturas

“VIVE LEYENDO” recomendaba, hace unos años, una campaña publicitaria que pretendía impulsar el saludable hábito de la lectura y animar el comercio editorial. El consejo tomado al pie de la letra puede ser perjudicial, a juzgar por la vida del hidalgo manchego que se creyó caballero andante, de tanto leer libros de Caballerías, según la inmortal novela de Cervantes. “Nil nimis” (“Nada en exceso”) recomendaba Terencio (tal como lo recoge el “Diccionario de latinismos y frases latinas” de G. Sánchez Doncel). Del mismo parecer era el filósofo estoico Seneca. Y así debió enseñárselo a su discípulo Nerón, sin mucho éxito, por cierto.

Ante un universo de libros como el que existe en lengua española, se impone elegir con acierto. Para lo cual una guía segura es la que recomiendan los mejores escritores. Los libros pueden convertirse en fieles compañeros que enriquecen la vida y, en no pocas ocasiones, hacen más llevadero el monótono transcurso de los días. Especialmente, en circunstancias adver-

sas, algunos libros bien elegidos proporcionan una sana evasión mental que sosiega el espíritu (terapia muy recomendable en casos de obsesión). Uno de los más grandes escritores, R. L. Stevenson, partiendo de su propia experiencia, recomendaba leer y leer. Su fecunda imaginación alumbró relatos inolvidables que han fascinado a jóvenes generaciones de lectores en todo el mundo. Entre las más conocidas “La isla del tesoro” y “El extraño caso del Dr. Jekyll y Mr. Hyde”. Precisamente, se acaba de editar un ensayo en el que Stevenson cuenta de su afición a la lectura y su influencia benéfica en su formación como escritor: “el discurso y la lectura unidos constituyen el medio más eficaz para educar a los jóvenes”. En el hábito de la lectura se fragua el germen del escritor. Ahí se desarrolla la imaginación y la creatividad literaria. Los libros nos abren las puertas a otros mundos, otros países, otras culturas, a otras formas de ver la vida y otros modos de pensar. Para Quevedo la lectura de obras clásicas era un modo de conver-

Los libros pueden convertirse en fieles compañeros que enriquecen la vida y, en no pocas ocasiones, hacen más llevadero el monótono transcurso de los días

sar con los autores griegos y latinos, a través de los siglos.

Además, los libros (en versión digital o impresa), al contrario de lo que sucede con las bicicletas (que sólo son para el verano), resultan útiles para todo el año. Al menos en Segovia, el rigor invernal y las abundantes cuevas del recorrido urbano no favorecen el uso de esos artilugios rodantes, por más que el gobierno municipal se empeñe en promocionar. Con los libros eso no ocurre y de hecho la biblioteca pública suele estar bastante concurrida (juzgando a simple vista, como usuario),

tanto en invierno como en verano. Especialmente, en los días más crudos del invierno, cuando más aprieta el frío, se agradece un rato de lectura hogareña (y también sale más económico).

En la buena la literatura, como ocurre con la buena cocina, cada cual encuentra sus sabores. Hoy día, la oferta editorial es extraordinariamente rica y variada. Y podrían sugerirse listas de libros, como si se tratase de una carta de platos para degustar en cada estación del año. A simple vista, parece que la narrativa goza de gran acogida entre los lectores. Están de moda las autoras (María Dueñas, Julia Navarro, Kate Morton). Ciertamente, no siempre los títulos más publicitados son los mejores. Pero ningún paladar por exquisito que sea quedará defraudado, si elige con sensatez y no se siente en la obligación de terminar el libro, si no le convence. Así lo recomendaba Oscar Wilde, pues, para reconocer un buen vino bastan unos sorbos; no hace falta beberse la botella entera. Por fortuna, en la biblioteca pública existe un amplio fondo bibliográ-

fico y audiovisual. Está localizada en un lugar céntrico en un edificio histórico y con un servicio de préstamo competente. El nuevo edificio, ahora en avanzada construcción, ofrecerá más espacio a los usuarios, que según datos publicados en abril de este año, son unos cuarenta y cinco mil. La nutrida concurrencia de lectores infantiles y juveniles, sobre todo los fines de semana, es un buen síntoma del interés por la educación cultural en las familias segovianas. La afición adquirida en los primeros años de la vida es siempre un esfuerzo y un tiempo bien empleado. La lectura de las grandes obras de la literatura española, no sólo entretiene y hace más amena la existencia. Sobre todo, nos ayuda a vivir con mayor cordura y a valorar mejor el tiempo de la vida. Así lo enseña en prosa y en verso uno de los escritores inmortales que, en vena filosófica, escribió: “Cuerdo es sólo el que vive cada día como quien cada día y cada hora puede morir” (“Los mejores textos en prosa de Francisco de Quevedo”, Biblioteca Homo Legens).



| LA CALLE | MIGUEL VELASCO

El tejido empresarial segoviano cada vez más debilitado

CON LA LIQUIDACIÓN ahora de “PROINSERGA, S.A.” se asesta un duro mazazo a los referentes más importantes del desarrollo socioeconómico de Segovia que conduce inexorablemente a la conformación de un tejido empresarial cada día más debilitado. Pensando, además, que la quiebra y liquidación de la empresa segoviana de mayor facturación y solvencia durante muchos años no es un hecho aislado sino que forma parte de un delicado proceso de similar estado de ruina por el que han pasado otras muchas empresas de esta tierra (quizá las más fuertes precisamente) vendrá a reconvenirse que es claro el retroceso de la economía provincial dado que por otra parte tampoco se registra la creación de otras sustituyentes que pudieran reactivar la potencia perdida. Pocas son las empresas que se crean y escasísimos los puestos de trabajo que éstas generan. Hay que aplaudir de justicia el esfuerzo y el entusiasmo de todas aquellas que actualmente permanecen abiertas luchando contra la adversidad, pero puede intuirse -en una visión más amplia- que de seguir así el tejido empresarial segoviano va a quedar conformado por pequeñas empresitas familiares, por empresarios autónomos, que dan poco más que para ir viendo sus promotores.

Pero también resulta doloroso que como consecuen-

cia de esos procesos de quiebra y liquidación se derivan dos consecuencias trágicas: por un lado, las escasas posibilidades del cobro de facturas pendientes de humildes proveedores que quedaron atrapadas por la situación de quiebra (que en el caso de “Proinserga” parece que podrían pasar de los 2.000, con un montante económico de cientos de millones) convertidas prácticamente en humo para los agricultores y ganaderos que confiaron en la solvencia de la empresa-cooperativa; por otro, la cantidad de puestos de trabajo desaparecidos tras la situación. Trabajadores que evidentemente pasarán -en el mejor de los casos- por las Oficinas de Empleo para vivir otra agonía.

A la vista de esa gris realidad socioeconómica no sabe “La calle” qué pensarán las organizaciones empresariales (FES y Cámara de Comercio e Industria, principalmente, y otras instituciones subsidiariamente), además de empeñarse en presentar un boyante posicionamiento del comercio exterior en base a una producción escasamente competitiva y rúcana en la producción de royalties. Uno cree que por encima de triunfalismos y una vez desempañada la niebla que no deja ver nítidamente la realidad más cruda de nuestro momento empresarial productivo(bien distinto, por

ejemplo y sin menospreciar a nadie, del que supone vender unas zapatillas o un bote de pintura) lo que se impone es un análisis sereno; una reflexión profunda y unas conclusiones desapasionadas y sin demagogia que permitan aplicar la terapia necesaria -si es que la hay- para que ese tejido pueda ser cada vez más fuerte y más próspero y reconquistar de ese modo las cotas de influencia y solvencia que generaron en su día grandes empresas segovianas que supieron producir con conocimiento, ilusión y esfuerzo lo que demandaban los mercados. Perder el tiempo en enjuiciamientos poco realistas del momento y lanzar propósitos poco sensatos o escasamente fundamentados para intentar hacer ver las cosas de forma más dulcificadas de lo que son no hacen más que empalagar al personal e incentivar bien poco la implantación de empresas fuertes (que no tienen por qué ser contaminantes) en nuestra provincia. Pero ha de ser -obviamente- a base de pelearlo inteligentemente, conquistar movimientos de capital inversor, ofreciendo sugestivamente nuestra calidad de vida y el sosiego social de que disponemos para el ejercicio de una actividad empresarial sin sobresaltos. Eso sí que sería justificar la razón de ser de las instituciones socioeconómicas de la provincia.

| TRIBUNA | ILIA GALÁN

Más escuelas menos televisiones

ALGUNAS VECES NOS SORPRENDEN nuestros infames gobernantes con algún gesto dando a entender que pueden ser incluso inteligentes. Tal vez no todos sean horribles y no solo trabajen para ellos mismos, para su partido: en ocasiones piensan en el bien común. Extraña actitud, en los últimos tiempos, pero hay que aplaudirla, para animarlos. La bancarrota de Valencia y su región ha conducido a que su presidente diga que no va a cerrar hospitales y escuelas para mantener una televisión. No es el resultado de una inteligencia genial, cualquier persona mínimamente sensata habría llegado a esa conclusión.

Todavía recordamos muchos cuando en España había solo dos canales de televisión. Luego vinieron los privados, los de cada autonomía, las parabólicas, y ahora tenemos decenas o cientos de ellos, más internet. En resumen, no pasa nada porque se eliminen los autónomos. Mejor cuidar la salud y la educación de nuestros ciudadanos que poner más basura volando hacia nuestras antenas. No tenían que haberse creado; fue un derroche innecesario, motivado, probablemente, más por el afán de manipular la opinión de sus territorios que para impulsar el desarrollo de cada feudo. Solo tiene sentido pagar por televisiones públicas cuando ofrecen algo

que desarrolle el bien del país, contenidos educativos, documentales, buen cine, y no cuando pretenden solo entretener, porque eso ya lo tenemos en otros lugares. La televisión ha sido lo que más ha reblanqueado nuestra sociedad con su basura, sus programas infames, escandalosos, muchas veces basados en la difamación, en la corrupción de todo asomo de virtud o bondad, en la exhibición de lo peor.

Si se cerraran esas televisiones manipuladas por los mandarines locales no perderíamos nada, lo mismo que si expulsamos de sus puestos a muchos de esos parásitos que viven en nuestros gobiernos sin una función claramente benéfica para la sociedad que le paga y a la que debería representar. Los jóvenes, afortunadamente, empiezan a abandonar la televisión, donde uno es, a menudo, un imbécil pasivo al que nutren una pandilla de cretinos. Ya depende de cada cual que escoja y persiga interesantes y buenos contenidos o porquería. Al menos no reciben estupideces elaboradas y pagadas con nuestro dinero, el que nos lo quitan en los impuestos. Sobran televisiones y políticos, sobran especuladores financieros. Falta educación y cuidar la sanidad. Ojalá imiten otros a los valencianos, aunque solo sea porque no tienen otro remedio.

✓ **NORMAS de COLABORACIÓN**

► Los escritos y cartas dirigidos a esta sección no deberán exceder de 30 líneas y han de llegar debidamente identificados con nombre, número de DNI, dirección y teléfono de contacto. La Dirección de El Adelantado de Segovia se reserva el derecho a resumirlas y no se mantendrá correspondencia escrita, personal ni telefónica, sobre las mismas. Puede enviar los escritos al siguiente correo electrónico: redaccion@eladelantado.com



CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)
Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO
CONSEJERA DELEGADA
Y
DIRECTORA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente
Carlos Rebollar Herranz
Distribución y Marketing
Miguel Casado Rubio

Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com
Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

| VISTO Y NO VISTO | FOTO: KAMARERO

Navidades prematuras

Faltan aún casi dos meses para la Navidad, y ya encontramos los primeros símbolos de esas fechas tan entrañables, como reza el tópico. Algunos escaparates, como el que luce la imagen, ya se engalanan con los motivos festivos navideños para recordarnos esas comidas en familia (deseadas o no), la necesidad de comprar regalos, que trae Papa Noel, y los juguetes de los Reyes Magos. Para unos, una sonrisa, para otros, una pesadilla. Cualquier día el anuncio del turrón “El Almendro”, se emite en agosto. Y adiós a la operación bikini.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



Cerca de 300 segovianos muestran su oposición al proyecto de 'La Faisanera'. PÁGINA 7

MUNICIPAL El PP de Segovia pide la dimisión de Arahuetes por su "conducta irregular". PÁGINA 6

VIALIDAD La Junta pone a punto su operativo en la provincia para la campaña invernal. PÁGINA 8 y 9



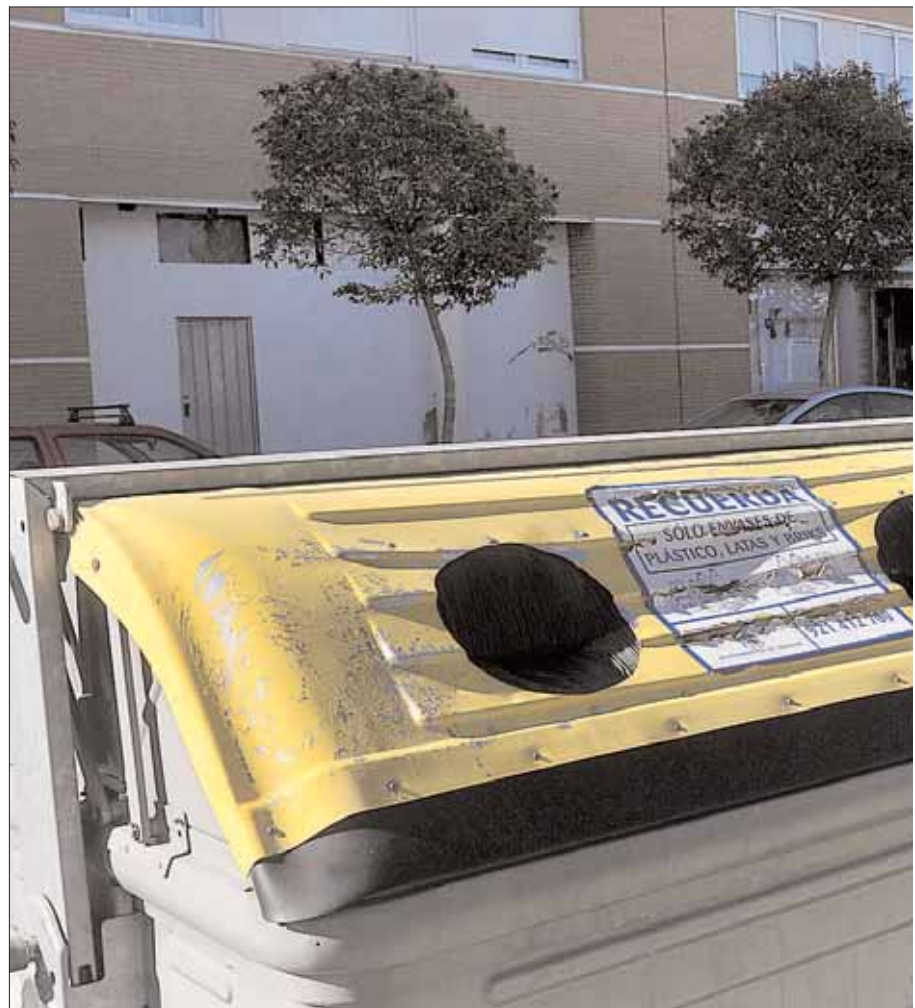
La marcha de protesta llegó desde el Azoguejo hasta la sede de las instalaciones

MEDIO AMBIENTE

No separar los residuos implicará multas de hasta 1.500 euros

Compromiso. La nueva ordenanza municipal incorpora la "obligación" que tienen los ciudadanos de separar los residuos por fracciones y depositarlos en los respectivos contenedores

Comercio. El Ayuntamiento se reserva en la normativa la potestad de dejar de recoger, transportar y gestionar los residuos comerciales no peligrosos que superen los 200 litros al día



Una 'isla' de contenedores para la recogida de envases, papel, vidrio y materia orgánica-resto. El 1

S.ARRIBAS / SEGOVIA

Es un compromiso de todo ciudadano que, de no cumplirse, implicará un serio disgusto, en forma de sanción económica. La nueva Ordenanza Municipal de Residuos, aprobada inicialmente en el último pleno, establece como 'obligación' de los ciudadanos la separación de los residuos que generen en sus hogares y su depósito en los diferentes contenedores de recogida selectiva. Depositar los residuos sin separarlos por fracciones (vidrio, materia orgánica-resto, papel-cartón, envases de plástico, metal o brik, o ropa y calzado, entre otros) o en contenedores o puntos de recogida distintos a los identificados para ello, supone una "infracción grave", y, en consecuencia, susceptible de una multa de entre 701 a 1.500 euros.

La nueva Ordenanza —en sustitución de la que estaba en vigor desde 2007 y que se adecua a la Ley 22/2011 de residuos y suelos contaminados— establece toda una serie de obligaciones generales de los ciudadanos. Además del com-

La quema de un contenedor, hasta 3.000 euros de multa



Aunque, por fortuna, la quema de contenedores no se trata de un episodio frecuente, la Ordenanza de Residuos ha establecido una dura sanción para los autores de este acto vandálico. La quema de cualquier contenedor es considerada por la normativa como una falta "muy grave" y, por tanto, los infractores se arriesgan a pagar una multa de hasta 3.000 euros. Como además la ordenanza exige la reparación del daño, a la multa habría que añadir el coste de la reparación o sustitución del contenedor, lo que supone una sanción adicional de entre 600 y 900 euros. La ordenanza contempla que la multa pueda ser sustituida por sesiones formativas, participación en actividades cívicas y trabajos al servicio de la comunidad de la misma índole que el daño cometido. Se ha dado el caso, por ejemplo, de jóvenes infractores que han sido denunciados por quema de papeleras. Con autorización del juzgado y de los padres, en el caso de ser menores, estos jóvenes han trabajado en la limpieza de zonas verdes.

promiso de separación de residuos, la normativa indica que los ciudadanos están obligados a reducir el volumen de los residuos, compactándolos para aprovechar al máximo la capacidad de las bolsas y contenedores; algo que, de no hacerse, podría ser motivo de sanción, de entre 100 y 750 euros. También, como novedad, la normativa indica que

los ciudadanos deben comunicar al Ayuntamiento la existencia de residuos abandonados en la vía o espacios públicos.

La normativa, de 54 artículos, y actualmente en exposición pública, también aclara las competencias que corresponden al Ayuntamiento en esta materia, partiendo de las nuevas definiciones que recoge la Ley

22/2011; de residuos "domésticos" -abandonando el término de residuos urbanos o municipales- y "comerciales", que son los generados por la actividad propia del comercio, de los servicios de restauración y bares, de las oficinas y de los mercados, entre otros.

Así, sigue siendo obligatoria la recogida, transporte y gestión de los residuos domésticos (produci-

dos en hogares) y asimilables a éstos, producidos por comercios y servicios. No obstante, y según explica la concejala de Medio Ambiente, Paloma Maroto, la ordenanza establece unos "límites o requisitos" a partir de los que la recogida, transporte y gestión de los residuos asimilables a domésticos producidos en las industrias y los comerciales no peligrosos pueden dejar de ser competencia municipal.

El Ayuntamiento se encargará de la recogida, transporte y gestión de este tipo de residuos cuando no superen los 200 litros/día, si bien la normativa deja abierta la posibilidad de cobrar en un futuro un precio público por la realización de estos servicios. Se mantendrá la recogida de papel-cartón, catalogado como un residuo comercial no peligroso, sin límite de producción, para los comercios, siempre que se encuentren en el itinerario del servicio especial de recogida que tiene habilitado el Ayuntamiento.

Como novedad, en el caso de los comercios que no se adhieran,

Nuestro Objetivo: MANTENER SU SALUD

Centro Dental
e.boca

¿SABÍAS QUE...?

- La seda dental es imprescindible para arrastrar los restos de alimentos que se quedan entre los dientes?
- Además de dientes y encías los dentistas tratamos los músculos, huesos y articulaciones de la boca.
- El mal aliento habitualmente es causado por un cuidado deficiente de la boca?
- La diabetes o el asma empeoran la salud de la boca?

CONSÚLTANOS SI TIENES ALGUNO DE ESTOS SÍNTOMAS

- Sangrado de encías espontáneo o al cepillado
- Molestias al frío, al calor, al dulce o al morder
- Notar ruidos o molestias en la zona del oído (en la articulación de la mandíbula)

UNA REVISIÓN CADA 6-12 MESES EVITA QUE CUALQUIER PEQUEÑO PROBLEMA SE CONVIERTA EN ALGO MÁS SERIO.

Avda. Vicente Aleixandre, 23. Telf. 921 41 22 71
Nueva Segovia. BUS: Línea 4 (circular) - Línea 5
Nº de Registro Sanitario 40-C251-0029

AL DÍA | PUNTO FINAL A LOS PASEOS POR LAS CAÑADAS

Unas 600 personas han participado a lo largo del último mes en los distintos paseos teatralizados que, organizados por el Instituto de la Cultura Tradicional Manuel González Herrero, han permitido conocer la Cañada de la Vera de la

Sierra, continuación de la Occidental Soriana - paso de norte a sur de la Corona de Castilla-. Sendos recorridos por el término municipal de Revenga han servido este fin de semana para clausurar este proyecto auspiciado por la

Diputación Provincial de Segovia, bajo el título de "Al paso de 90 varas castellanas". Los participantes han podido conocer de primera mano el importante legado de ranchos de esquilos y lavaderos que ha recibido Segovia.



Texto establece el compromiso ciudadano de separar los residuos para favorecer su reciclaje. / KAMARERO

el Ayuntamiento se reserva la potestad de pedir, como así recoge la Ley de Residuos, de acreditar documentalmente la correcta gestión de sus residuos ante la entidad local, presentando una declaración anual. "Ahora el servicio de recogida especial de papel-cartón se limita a las zonas comerciales, aunque si alguien lo hace por su cuenta, tenemos la potestad, en cualquier momento, de pedirle que nos diga cómo lo está haciendo, es una manera de controlar que todo el mundo tiene su gestor", afirma Maroto.

Por otro lado, en el nuevo texto se incorporan las nuevas fracciones de residuos domésticos para los que existen contenedores específicos, gracias a los contratos suscritos desde 2007, de "aceite usado" y "ropa y calzado".

En cuanto a las infracciones, se mantienen los límites superiores, aunque se aumenta el límite inferior de las leves, pasando de 30 a 100 euros. Los redactores de la ordenanza han revisado la tipificación de las infracciones y se

INFORMACIÓN Y CONCIENCIACIÓN

Campañas. En la nueva Ordenanza de Residuos se ha incorporado, textualmente, como novedad, el compromiso del Ayuntamiento a informar y publicitar los servicios que realiza, como los horarios y condiciones de las fracciones que se recogen y las cantidades recogidas, una vez al año. En el texto también queda reflejado el compromiso municipal de promover la realización de campañas para animar a los ciudadanos a continuar y mejorar su labor en la recogida separada de residuos. La concejala de Medio Ambiente, Paloma Maroto, ha recordado que su departamento realiza diferentes campañas de sensibilización con la colaboración de empresas gestoras de residuos, como Ecoembes, Ecovidrio o la adjudicataria del servicio municipal de limpieza y recogida de residuos, FCC-Medio Ambiente, destinadas al público en general y, de forma particular, a los escolares. La ordenanza indica, por otro lado, los medios de contacto para solicitar servicios, como a través de la web www.segovialimpiayguapa.es

han introducido algunos cambios, y así, por ejemplo, el abandono de vehículos en la vía pública, considerada una infracción "muy grave", pasa ahora a ser "grave". Las sanciones, en función de la tipificación de la conducta, van desde los 100 hasta los 3.000 euros. En las infracciones leves se priorizarán medidas educativas y, en consecuencia primará, antes

que la sanción, la advertencia verbal, o el requerimiento escrito.

La ordenanza establece que sin perjuicio de la sanción que se imponga, los infractores estarán obligados a la reposición de las cosas al estado en que se encontraban con anterioridad a la infracción cometida; de tal manera que si, por ejemplo, se quema o pinta un contenedor de basura, se deberá

abonar también el coste del nuevo contenedor o su reparación.

El texto también recoge que las multas podrán ser sustituidas por trabajos a la comunidad, una fórmula que el Ayuntamiento viene utilizando para sancionar infracciones a la Ordenanza municipal de Convivencia Ciudadana. El Ayuntamiento firmará acuerdos de colaboración con las entidades públicas compe-

tentes en materia de menores, así como con los servicios sociales de las instituciones penitenciarias de la Comunidad Autónoma. Estos acuerdos permitirán la ejecución de las medidas de reforma impuestas por los juzgados de menores e instituciones penitenciarias consistentes en trabajos en beneficio de la comunidad, como labores de limpieza y de recogida de residuos.

INFRACCIONES

► Infracciones leves. Multa de 100 hasta 750 euros:

- Incumplir los horarios de depósito y entrega de residuos.
- Ensuciar la vía pública vertiendo líquidos o sólidos durante la operación de trasiego de los residuos domésticos hasta su contenedor o debido a su presentación en bolsas sin atar, sucias o rotas.
- Depositar los residuos sin compactarlos para reducir su volumen de forma que se impida que se aproveche al máximo la capacidad de las bolsas y contenedores.
- Introducir en los contenedores de fracción orgánica-resto residuos líquidos o susceptibles de licuarse.
- Verter, arrojar o lanzar cualquier tipo de residuos directamente a la vía pública o espacios públicos, incluso en bolsas u otros recipientes, por los ocupantes de edificios.
- Colocar vehículos u otros elementos delante de los contenedores ubicados en la vía pública o de forma que se impida su recogida por los operarios municipales.
- Manipular contenedores o su contenido, o desplazarlos de su ubicación.
- Utilizar un contenedor de uso exclusivo sin la previa autorización del Ayuntamiento.

► Infracciones graves. Multa de 751 hasta 1.500 euros:

- Depositar residuos de fracción orgánica-resto a granel; en el caso de otras fracciones de residuos que requieran recipiente (ej. aceite vegetal usado, podas y otros residuos de jardinería), sin utilizar el requerido para su entrega o en condiciones distintas a las establecidas en esta Ordenanza.
- Introducir en los contenedores objetos o sustancias que puedan obstaculizar o alterar el normal funcionamiento del sistema mecánico

de los vehículos de recogida.

- Volcar o dañar contenedores (golpeándolos, ensuciándolos, o realizando pintadas sobre ellos).
- Depositar los residuos sin separarlos por fracciones para las que exista recogida separada o en contenedores o puntos de recogida distintos a los identificados para cada fracción de residuos.
- El vertido incontrolado de cualquier tipo de residuo sin que se haya puesto en peligro grave la salud de las personas o se haya producido un daño o deterioro grave para el medio ambiente.
- La obstrucción a la actividad de vigilancia, inspección y control del Ayuntamiento, así como el incumplimiento de las obligaciones de colaboración previstas en la nueva Ley de Residuos.



► Infracciones muy graves. Multa de 1.501 hasta 3.000 euros:

- Quemar contenedores.
- El vertido o eliminación incontrolado de cualquier tipo de residuos cuando se haya puesto en peligro grave la salud de las personas o se haya producido un daño o deterioro grave para el medio ambiente.



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



PANORAMA

ECONOMÍA

UPyD dice que "el expolio" de las cajas se pudo parar desde las instituciones

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Unión Progreso y Democracia (UPyD) en Castilla y León insiste en que "el expolio de las cajas de ahorro se podía haber detenido desde las instituciones de control, tanto nacionales como regionales, y considera que se podía haber evitado la caída de tres entidades financieras solventes entre supuestos sobresueldos, créditos interesados o la pérdida de los ahorros de muchos clientes con la compra de acciones preferentes y deuda subordinada".

Por ello, este partido apoya las actuaciones de la Fiscalía en el caso Caja Segovia y reitera que, a su juicio, "los principales

imputados" en este caso —cita a Javier Santamaría, Juan José Sanz Vitorio, Pedro Arahuetes y Pedro Palomo— deberían abandonar la política lo antes posible, "a fin de no perjudicar más la imagen de las instituciones y de los representantes públicos de este país".

En un comunicado, la formación magenta lamenta la opacidad de las antiguas entidades financieras antes y después de su desaparición. En el caso de la antigua Caja Burgos, aseguran que han hecho falta cuatro meses para que la Fiscalía obtuviera toda la información requerida, cuando el plazo para realizar la investigación es de medio año.

MUNICIPAL

El PP de Segovia pide la dimisión de Arahuetes por su "conducta irregular"

Los populares rechazan que el PSOE pida explicaciones y exigen que se las pida a su alcalde por su comportamiento "por encima de la Ley"

• El PP no da por zanjado el caso del coche del alcalde retirado por la grúa, pese a que el policía que ordenó su retirada admitió su error, y ayer, en un comunicado, exigió la dimisión de Pedro Arahuetes.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El PP de Segovia ha pedido al alcalde de la ciudad, Pedro Arahuetes (PSOE) que dimita por lo que considera su "conducta irregular" sobre la retirada de un vehículo de su familia del depósito de la grúa, sin pagar las tasas correspondientes, y exige al PSOE que le pida la explicación correspondiente por su comportamiento "por encima de la Ley".

Para el PP la actitud del alcalde es reprochable "no sólo por su comportamiento en el trámite de explicación del hecho acaecido, sino también posteriormente, por la actuación que ha tenido al intentar justificar su acción".

El PP recuerda que, en el último pleno, Arahuetes afirmó que su coche estaba debidamente acreditado con la correspondiente tarjeta de autorización y que el agente de policía local y el conductor de la grúa no advirtieron tal circunstancia, por lo que se trata de un error por el que el agente policial le ha pedido perdón, y que se llevó el coche sin pagar ninguna tasa y no habrá sanción alguna al tratarse de un error de la Policía Local.

A su vez, dicen los populares, aprovechó el alcalde para efectuar un "ruego", en tono intimidatorio, de que no mintiera y rectificase públicamente al concejal popular Jesús Rivilla, "en vez de haber reconocido que no pagó la tasa correspondiente para retirar su vehí-



Señal en la Plaza de los Espejos, donde la grúa se llevó el coche del alcalde. / A.K.

culo como tiene que hacer cualquier ciudadano y luego reclamar si había sido indebidamente cobrado". El PP indica que ha tenido conocimiento del escrito del alcalde obstruyendo el acceso del grupo popular a la información sobre este incidente, "en una alarde de oscurantismo del ínclito Alcalde Arahuetes".

BOCHORNO Estos hechos "protagonizados por el alcalde socialista causan bochorno, por su descaro y falta de ejemplaridad exigibles a un cargo público —subraya el PP—, quien parece que quiere estar por encima de las normas jurídicas y del resto de los ciudadanos". Por ello, el PP pide la dimisión inmediata de Pedro Arahuetes como alcalde de Segovia.

Por otra parte, el PP reprocha la actitud del PSOE reflejada en la co-

municación con membrete de Castilla y León, que "pide incluso la dimisión al portavoz municipal popular en el Ayuntamiento de Segovia, Jesús Postigo, porque el concejal socialista de tráfico le haya retirado hace bastantes meses alguna multa impuesta a su vehículo, que había aparcado para poder asistir a la Junta de Gobierno Local, cumpliendo con sus obligaciones como concejal del Ayuntamiento".

En este sentido, los populares aseguran que se puede incluso probar documentalmente que el portavoz popular en la ocasión en que le retiró el coche la grúa, mientras asistía a una sesión de la Junta de Gobierno Local, pagó las tasas correspondientes antes de retirar el vehículo del depósito municipal, "en contraste con el comportamiento abusivo e irregular de Arahuetes".

ÚLTIMO CHALET EN ENCINILLAS

145.000 € **100% FINANCIACIÓN**

A 6 MINUTOS DE SEGOVIA

GRUPO ANTONIOMARCOS

INFORMACIÓN Y VENTA

CONSTRUCCIONES A.M.B. SL

Telfs. 921 433 696
618 316 674

info@construccionesamb.com
www.construccionesamb.com

Cesta Solidaria

SeGOvia Experience

el gusto es mío

¡Orgullosos de ser segovianos!

35€

Organizan:

Beneficiarios:

Pedidos y reservas:

- Asociación Española Contra el Cáncer: 921 426 361
- Asociación Autismo Segovia: 921 438 093
- Cruz Roja Española de Segovia: 921 440 202
- AMREF, Flying Doctors: 610 791 577 / 921 423 404
- Servicio de Promoción Económica de Diputación: 921 429 559

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

La información de Segovia, siempre CERCA DE TI, con El Adelantado

► POLÍTICA

Cerca de 300 personas expresaron su rechazo al Palacio de Congresos

La marcha convocada por distintas organizaciones concluyó en 'La Faisanera'

M.G. / SEGOVIA

Alrededor de 300 personas participaron ayer en una marcha popular en contra de los 'pelotazos' urbanísticos y el Palacio de Congresos de La Faisanera que promueve la Diputación en Palazuelos de Eresma,

Los manifestantes iniciaron la marcha a las 11, 45 horas desde la plaza del Azoguejo para llegar hasta La Faisanera minutos antes de las dos de la tarde, tras recorrer las calles San Francisco, Muerte y Vida, Buitrago y Alférez Provisional, la avenida de la Constitución, el denominado 'Camino de Baterías', la avenida Vicente Aleixandre y la carretera de la Granja.

Miembros de Comisiones Obreras, Ecologistas en Acción, Equo, el 15M, el Foro Social, la Plataforma de Afectados por la Hipoteca (PAH), Segovia de Izquierdas, UCCL y Yesca, colectivos convo-

cantes de la iniciativa, han tomado parte en la marcha junto con vecinos de todas las edades de Segovia y municipios aledaños. En ella también ha estado representado el PSOE; a través de los concejales del Ayuntamiento de Segovia, Alfonso Reguera, María José de Andrés, Paloma Maroto y Blanca Valverde, quienes acudieron "a título particular". También participó en la marcha el edil y portavoz de IU, Luis Peñalosa.

Al llegar a las instalaciones del complejo de La Faisanera, los participantes escucharon la lectura de un manifiesto rubricado por las organizaciones convocantes y leído por Aurelio Quintanilla, en el que reclaman que el proyecto no debería seguir adelante, ni siquiera en la capital segoviana, pues "la práctica totalidad de los palacios de congresos de Castilla y León son "económi-



Los manifestantes escucharon el comunicado conjunto a la entrada del complejo de "La Faisanera". / KAMARERO



La marcha discurrió por las calles de la ciudad. / KAMARERO

camente ruinosos y están infrautilizados"; y proponen alternativas como la conversión del Teatro Cervantes en un espacio multiusos con fines sociales y culturales.

Además, advirtieron que el Palacio de La Faisanera está vinculado al que denominan "escándalo de Segovia 21" y el "expolio" que según aseguran supuso "la venta o casi regalo a un conglomerado de empresas de los amigos de la Gürtel y del PP de la más importante reserva de terreno público en el entorno de Segovia capital"

LA CIUDAD COMO NUNCA LA HABÍAS VISTO



peugeot.es

NUEVO CROSSOVER PEUGEOT 2008 CON GRIP CONTROL®.

PEUGEOT RECOMIENDA TOTAL Atención al cliente 902 366 247

Gama Peugeot 2008: Consumo mixto (l/100 km): desde 3,8 hasta 5,9. Emisiones de CO₂ (g/km): desde 98 hasta 135.



Cuando conduces el nuevo crossover Peugeot 2008 ves la ciudad como nunca la habías visto. Te sorprende su exclusivo diseño exterior, robusto y compacto; te cautiva el interior con su revolucionario puesto de conducción Peugeot i-Cockpit®, intuitivo y tecnológico... El nuevo Peugeot 2008 reinventa el concepto de crossover, ya que incorpora el sistema Grip Control®, que te permite tener una motricidad óptima en distintas superficies como arena, nieve o barro. Para que te sientas libre tanto en la ciudad como fuera de ella, para que cada kilómetro sea una experiencia de conducción única.

*De serie en nivel Allure.

NUEVO CROSSOVER PEUGEOT 2008

MOTION & EMOTION



► INFRAESTRUCTURAS

La Junta dispondrá de 162 personas y 17 vehículos quitanieves para afrontar la campaña invernal

Riesgos meteorológicos. El operativo en la provincia estará coordinado por un centro de mando y contará con 16 almacenes y silos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Aunque aún falta mes y medio para la llegada oficial del invierno y las temperaturas todavía no recogen valores próximos al cambio de estación, la Junta de Castilla y León ha perfilado ya el operativo que desarrollará para la prevención de riesgos meteorológicos durante el invierno, cuyo diseño está realizado para prevenir y mitigar las consecuencias del mal tiempo en forma de heladas y nevadas en las carreteras de la región.

En Segovia, el operativo pondrá a disposición de este fin a un total de 162 hombres, 17 máquinas quitanieves y 13 autobombas, que se abastecerán en los 16 almacenes y silos repartidos por toda la provincia. La actividad será coordinada por un centro de man-

do provincial, que gestionará el protocolo de alerta e intervención en cualquier situación de emergencia.

En la región están implicados en este dispositivo más de 1.300 profesionales de las áreas de Protección Civil de la propia Consejería de Fomento y Medio Ambiente -destacan el Grupo de Rescate y la Unidad de Apoyo Logístico y de Emergencias-. También de las áreas de Medio Ambiente y Carreteras, encargadas de labores de vigilancia, prevención y limpieza, información y dirección de campaña. Además, estos profesionales van a disponer de 223 máquinas y vehículos, entre los que destacan las 140 máquinas quitanieves, 76 autobombas, y 128 almacenes y silos.

En el dispositivo especial ante el riesgo de inclemencias se podrán movilizar todos los recursos sanitarios, todos los centros de salud y los puntos de atención continuada, los 25 hospitales, 3 helicópteros sanitarios, 117 soportes vitales básicos y otros 33 avanzados, que se suman a las más de 380 ambulancias disponibles.

Además, a este amplio dispositivo hay que sumar la colaboración de la Consejería de la Presidencia, aportando los canales de información, así como las Consejerías de Familia e Igualdad de Oportunidades, Educación y Cultura y Turismo que aportan sus recursos en lo que se refiere a red de alojamientos residenciales, centros educativos y culturales, pabellones deportivos y de ocio, así co-



Un vehículo quitanieves se emplea a fondo en una carretera de la provincia durante la pasada c

mo los albergues que sean susceptibles de utilización en caso de emergencia.

La Junta de Castilla y León pone a disposición del ciudadano y del operativo invernal todos los

sistemas de información y comunicación, portales web y redes sociales para informar y comunicar en tiempo real.

Por un lado, el portal de meteorología de Castilla y León que



Ctra. Aguilafuente, Nº15.
40260 FUENTEPELAYO (Segovia)
info@sistemasfernanz.com
www.sistemasfernanz.com

☎ 921 574 163 Fax 921 574 406

AMPLIA GAMA DE ESTUFAS Y CALDERAS PARA "PELLET DE MADERA"



- ✓ FABRICADAS EN ACERO ESPECIAL DE 5 MM DE ESPESOR
- ✓ PUESTA EN MARCHA INCLUIDA EN EL PRECIO (no incluido montaje)
- ✓ SERVICIO DE ASISTENCIA TÉCNICA Y GARANTÍA PROPIO
- ✓ DOMINIO TÉCNICO DEL PRODUCTO



Campaña de vialidad invernal. / KAMARERO

Planificación

El operativo tiene perfectamente definido tanto el protocolo de alerta e intervención en una situación de emergencia; que se basan en la absoluta coordinación y colaboración a nivel interno de los diferentes servicios de la Junta que intervienen en el operativo, como a nivel externo con otras administraciones (Delegación y subdelegaciones del Gobierno, diputaciones provinciales y ayuntamientos). Además, también se garantiza la coordinación con las empresas de suministro y prestación de servicios básicos de gas, agua, electricidad, combustible, telecomunicaciones y transporte de viajeros.

El Centro de Emergencias de Castilla y León, a través del 112, integra todas las llamadas y avisos de emergencias sanitarias, bomberos, Guardia Civil, Policía Nacional, Policías Locales, Unidad Militar de Emergencias (UME) y CPM's (centros provinciales de mando de la Consejería de Fomento y Medio Ambiente) con el fin de agilizar y facilitar las actuaciones en caso de emergencia.

La nieve provocó en 2012 un total de 177 actuaciones de auxilio en la provincia

Los servicios asistenciales rescataron 37 vehículos atrapados por nevadas y se registraron 140 solicitudes de quitanieves

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La crudeza del pasado invierno obligó a los servicios de protección meteorológica de la Junta de Castilla y León a realizar un total de 177 intervenciones en las carreteras de la provincia, conforme a los datos del balance de la pasada campaña facilitados por el Gobierno regional. Del total de las intervenciones registradas, las más numerosas fueron las solicitudes de máquinas quitanieves y sal, que contabilizaron un total de 140 intervenciones, mientras que las 37 restantes fueron para acudir al rescate de vehículos atrapados por

la nieve. Segovia fue una de las provincias de la región que no registró la necesidad de rescates de personas, siendo León y Avila las que mayor número de incidencias registraron en este sentido.

En el período 2012-2013, la Junta de Castilla y León intervino en 1.464 ocasiones por actuaciones de emergencia ante nevadas. Se registraron 1.057 solicitudes de quitanieves, 378 intervenciones por vehículos atrapados y 29 rescates de personas por nevadas. Se esparcieron más de 29.800 toneladas de fundentes.

ofrece predicción detallada para 5.850 núcleos de población y con un margen de 10 días de antelación. Además se ofrece información de la observación realizada cada 3 horas en la red de estacio-

nes meteorológicas y su aplicación a la hora de realizar actividades al aire libre.

La página web de la Junta con información actualizada sobre el estado de las carreteras. Se pue-

den consultar las incidencias en la red viaria de nuestra Comunidad y de la DGT.

El portal del Servicio de emergencias 112 difunde información de avisos y alertas además de con-

sejos y recomendaciones para la población general, la población de zonas con especial dificultad y para los conductores.

Además, el operativo y los ciudadanos cuentan con información

actualizada del 112 a través de las redes sociales Facebook (www.facebook.com/cyl112) y Twitter ([@emecyl112](http://www.twitter.com/emecyl112))

QUIEN MANEJA TU VIDA ERES TÚ

EuroMillones
LA LIBERTAD ES EL PREMIO
VIERNES 15 DE NOVIEMBRE
BOTE ESPECIAL
100 MILLONES

Loterías y Apuestas del Estado
250 años cumpliendo sueños

Con

**EL ADELANTADO
DE SEGOVIA****SORTEAMOS (*)****HAZTE
MILLONARIO**

50 **décimos de lotería de Navidad**
envía ADELANTADO LOTERIA al 27775
o recorta el cupón de esta página

400.000€
pueden ser tuyos

y 50 **décimos de lotería del Niño**
envía ADELANTADO LOTERIANINO al 27775
o recorta el cupón de esta página

(*) 25 décimos por sorteo de cupón y

25 décimos por sorteo de SMS para cada uno de los sorteos de la Lotería Nacional (Navidad y Niño)

DE VENTA EN:

ADMINISTRACIÓN Nº 7

C/ Gob. Fer. Jiménez nº 5 (Segovia)

ENTIDAD COLABORADORA


cajaviva
 cajarural


JUAN DE FRUTOS GARCÍA, S.L.
CEGA ENERGÍAS, S.L.
 PRODUCCIÓN DE ENERGÍA ELÉCTRICA

**DISTRIBUCIÓN DE
ENERGÍA ELÉCTRICA**

C/Príncipe, 6.
40260 FUENTEPELAYO (Segovia)
 Telf. 921 57 40 04 • Fax 921 57 43 98
jfg@infonegocio.com



Rehene el cupón y envíalo por correo con la REF. LOTERÍA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo Nº7, 40001 Segovia hasta el día 12/12/2013 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el 15 de diciembre de 2013. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 16 al 20 de diciembre de 2013 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulados se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre

Dirección

Teléfono D.N.I.....

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L., que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales.

COLABORADORES

**PESCADERÍAS
ROBLEDO
CONGELADOS**



Javier Palomares
 Agente Exclusivo PlusUltra Seguros

► SUCESOS

Prisión para un hombre y su sobrina por agredir a los policías que la denunciaron por orinar en la calle

La Audiencia Provincial confirma la pena que impuso el juzgado, de un año y tres meses a cada uno por atentar contra la autoridad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Audiencia Provincial de Segovia ha ratificado la pena impuesta por el Juzgado de lo Penal a un hombre y su sobrina por agredir e insultar a cuatro agentes de la Policía Nacional tras sorprenderlos de ellos a la mujer y su pareja haciendo sus necesidades fisiológicas en la vía pública, en estado de embriaguez. El Juzgado, cuyo fallo fue apelado por los acusados, impuso un año y tres meses de prisión para cada uno de los acusados por delito de atentado, así como multas que superan en su conjunto los mil euros por cinco faltas de lesiones y maltrato.

Los hechos se remontan al sábado 10 de mayo de 2010, alrededor de las 00.00 horas, cuando la mujer, mayor de edad, y su acompañante se encontraban orinando en la avenida Obispo Quesada de la capital segoviana.

Dos agentes de paisano se acercaron a ellos con el fin de proceder a su identificación y denuncia por los hechos, si bien la acu-

EL DETALLE

► La embriaguez, atenuante.

En la noche de los hechos ambos acusados habían ingerido bebidas alcohólicas, lo que afectaba levemente a sus facultades intelectivas y volitivas, según figura en la sentencia del juez, que ha considerado este hecho como atenuante. El Juzgado de lo Penal condenó en octubre de 2012 a cada uno de los acusados, ambos sin antecedentes penales, a una pena de un año y tres meses de prisión.

sada se negó a entregar la documentación, al tiempo que les profirió insultos y les dijo que ellos, como los perros, tenían derecho a orinar en la calle, pues para eso pagaba sus impuestos.

Según la versión policial que recoge la sentencia, a la que ha accedido Europa Press, la mujer propinó después un manotazo a uno de los agentes que sostenía la libreta en la que anotaba los datos del otro acusado, tras lo cual

el otro policía trató sin éxito de tranquilizarla.

Al contemplar los hechos, el tío de la fémina, que se encontraba un poco más alejado, arremetió contra este último efectivo y, agarrándole de las ropas, intentó impedir la detención de su sobrina y derribar al agente.

Los dos policías solicitaron apoyo a una segunda patrulla, compuesta por dos funcionarios, a los que el tío de la mujer se dirigió con graves insultos, motivo por el que fue arrestado tras ofrecer fuerte resistencia y lanzar patadas indiscriminadamente. La mujer, mientras tanto, que aún no había sido detenida, propinó un puñetazo en el ojo a uno de los agentes.

Ambos familiares prosiguieron dirigiendo expresiones "despreciativas e insultantes" a los efectivos una vez en el vehículo policial, así como en las dependencias policiales, donde la acusada dio varios cabezazos y patadas a los agentes, que sufrieron heridas que tardaron días en curar.

PANORAMA

SOCIEDAD

El XII Forum CECAS analizará en Segovia el Plan Estratégico de la Mediación

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Parador de Turismo acogerá el próximo 14 de noviembre el XII Forum CECAS, organizado por el Colegio de Mediadores de Segovia y el Centro de Estudios del Consejo General de Colegios de Mediadores (CECAS). "El Plan Estratégico de la Mediación" centrará este fo-

Seguros en España. A partir de este análisis, el Plan Estratégico de la Mediación de Seguros concretará propuestas de futuro basándose en los diferentes modelos de negocio existentes en la Mediación de Seguros en España. Según el Colegio de Mediadores de Segovia, este forum supone una "buena oportu-

nidad para saber cuál es la situación real y problemáticas que afectan a la Mediación de Seguros, así como las mejores soluciones de futuro".

El trabajo de campo se realiza con aportaciones

Participarán las compañías más representativas del mercado asegurador español

El Plan Estratégico de la Mediación" constituye, según los profesionales del sector, uno de los proyectos más ambiciosos que el Consejo General ha abordado durante los últimos años, y está siendo desarrollado por el Centro de Negocios del Seguro, con el liderazgo de CECAS.

Esta iniciativa ha examinado de forma exhaustiva la situación actual de la Mediación de

de los Colegios de Mediadores de Seguros de España, del CECAS y de reuniones, entrevistas y estudios complementarios. Dirige el proyecto el CECAS y de su ejecución se encarga Capgemini Consulting.

Está previsto transmitir el acto a través de videoconferencia, con el fin de que puedan seguir los Colegios de España.



NUEVO MOKKA

UN SUV COMPACTO EQUIPADO CON LA TECNOLOGÍA DE UN GRANDE.

Espíritu inconformista.

Ahora con el Plan PIVE de Opel disfruta el Nuevo Opel Mokka 1.7 CDTI 130cv Start/Stop por 18.300€ con 4.000€ de equipamiento incluido.

- Llantas de aleación 18".
- Sistema multimedia con Bluetooth, y USB.
- Volante multifunción.
- Sistema Start/Stop.
- Control electrónico de velocidad.
- Sistema ESP con Control de velocidad en descenso (HDC) y Asistente de Salida en Cuesta (HSA).

Diésel 130cv por: 18.300€ | **4.000€** equipamiento incluido

WIR LEBEN AUTOS.

opel.es

Consumo mixto (l/100km): 4,5-6,8 / Emisiones de CO₂ (g/km): 120,0-158,0. Oferta válida hasta 31.12.13 y sujeta al cumplimiento de las condiciones y vigencia del Plan PIVE 4. PVP recomendado en Península y Baleares para Opel Mokka Selective 1.7 CDTI 130cv Start/Stop 4x2 con equipamiento promocional (incluye IVA, transporte, impuesto matriculación*, kit accesorios y descuento promocional y Plan PIVE 4) para clientes particulares que financien a través de Santander Consumer EFC S.A. o Banco Cetelem, S.A. un importe mínimo de 10.000€ a un plazo mínimo de 60 meses. Oferta sujeta a estudio y aprobación de la entidad financiera. Gastos de matriculación no incluidos. Modelo visualizado: Mokka Selective con equipamiento opcional. Consulte condiciones de la oferta en su Concesionario Opel. *Impuesto de matriculación según los tipos generalizados del 0%, 4,75%, 9,75% y 14,75% aplicables en base a las emisiones de CO₂ de cada vehículo. El tipo aplicable podrá variar según C.A.

► CULTURA

El Campus María Zambrano alberga el ciclo de cine "Otras miradas, un mismo lenguaje"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Consejería de Cultura y Turismo puso en marcha el programa 'Otras miradas, un mismo lenguaje' en otoño del pasado año. El objetivo de esta iniciativa es acercar a todos los públicos otras maneras de hacer cine, más alejadas de los circuitos comerciales, con la proyección de películas extranjeras en versión original.

Este programa llega a su fin con la proyección de tres películas polacas que se proyectarán el 11, 12 y 13 de noviembre a las 19.00 horas en el aula 205 del Campus María Zambrano. La entrada es gratuita hasta completar aforo.

Los títulos polacos seleccionados están rodados entre 2009 y 2010. En concreto, se proyectan las películas: "Galerianki", dirigida por Katarzyna Rostanec en 2009; "Ró?yczna", del director Jan Kidawa, estrenada en 2010; y, por último, "Zwerbowana milo??", de 2010, dirigida por Tadeusz Król.

El Mercado 3D Wire entregó los premios de las distintas categorías

Daniel Blasco obtuvo el galardón al videojuego más innovador por "Kromaia" y Myriam Ballesteros resutó galardonada por "Sandra casos" a la mejor aplicación para móviles

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Javier López-Escobar, participó en la noche del sábado en el Palacio de Quintanar en la entrega de premios de la quinta edición del Mercado 3D Wire. López-Escobar, acompañado por el subdirector de contenidos infantiles de RTVE, Yago Fandiño. López-Escobar entregó dos de los galardones que se conceden para despedir el certamen: en la categoría al 'Videojuego más innovador' el primer premio ha recaído en Daniel Blasco por su proyecto 'Kromaia'; por otra parte, en la categoría de 'APP más innovador' el primer premio ha sido para Myriam Ballesteros, por su proyecto 'Sandra casos'.

La Consejería de Cultura y Turismo de la Junta de Castilla y León ha sido el patrocinador principal del Mercado 3D Wire. Ha cedido las instalaciones del Palacio de Quintanar para el desarrollo de numerosas actividades programadas durante los días en los que se celebra el mercado y además ha financiado su organización con



El delegado territorial entregó el premio al videojuego más innovador. / EA

15.000 euros.

La importancia de este mercado a nivel nacional e internacional y su calidad están en conso-

nancia con la gestión de modernización de las industrias culturales de la Consejería de Cultura y Turismo y con el trabajo que desde

la Junta de Castilla y León se desarrolla para posicionar a nuestra Comunidad Autónoma como referente en el sector del videojuego y la animación.

En esta quinta edición del Mercado 3D Wire se han mostrado al público las últimas propuestas culturales relacionadas con la animación y el mercado de los videojuegos. Los participantes han asistido a talleres de imagen digital, modelado, diseño y prototipo de videojuegos. Se han analizado proyectos de animación y se han analizado las nuevas vías de financiación que se están implantando en el mercado.

A través de estas actividades, el Mercado 3D Wire trata de fomentar la creación de nuevos proyectos, contribuir a la consolidación y crecimiento del sector, así como apoyar las distintas estrategias de comercialización y acción que contribuyan a la formación de empresas cumpliendo con uno de los objetivos de la Consejería de Cultura y Turismo en relación con las industrias culturales.

Servicios ADE ...tenemos las herramientas

PARA #INTERNACIONALIZAR

- Promoción Comercial.
- Mercados Multilaterales.
- Nuevos Mercados Emergentes.
- Formación.

En un mundo global,
soluciones de internacionalización
a la medida de tu empresa.



Infórmate en:

www.ade.jcyl.es

info.ade@jcyl.es

Direcciones Territoriales
de la ADE



Ade
Agencia de Innovación, Financiación
e Internacionalización Empresarial

**Junta de
Castilla y León**

► SOCIEDAD

Victoria Armentia se jubila como directora de la Escuela de Arte 'Casa de los Picos'

Tras veinte años en el cargo, fue despedida por profesores y alumnos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La directora de la Escuela de Arte y Superior de Diseño 'Casa de los Picos', Victoria Armentia, se jubila tras 20 años en el desempeño de esta responsabilidad. El delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Javier López-Escobar que, en su carrera como profesional docente de Enseñanza Secundaria, impartió clases en el centro ha querido acompañar a la directora de la Escuela en su despedida. Por ello asistió al acto que la Escuela de Arte y Superior de Diseño 'Casa de los Picos' organizó para despedir a la que hasta ahora ha sido su directora Victoria Armentia.

López-Escobar agradeció a Victoria Armentia su trabajo y dedicación como profesional docente y su labor como directora de la Escuela de Arte. Alumnos, profesores, compañeros y amigos se acercaron a la Casa de los Picos para transmitir a Victoria Armentia su cariño y aprecio en el día de su jubilación.

La Escuela de Arte y Superior de Diseño de Segovia es un centro público desde el que se imparten

distintos niveles educativos relacionados con las artes y el diseño. Las enseñanzas que se ofertan engloban el Bachillerato en su modalidad de Arte, las enseñanzas artísticas profesionales de Grado

Superior de Ilustración, Ciclos de Grado Medio de Tapices y Alfombras, Revestimientos Murales y Decoración Cerámica y, en el nivel más alto, los Estudios Superiores de Diseño de Producto.



Victoria Armentia y el delegado territorial, en la Casa de los Picos. / E. A.

► TEATRO

Nao d'Amores representa en Madrid 'Penal de Ocaña'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La compañía segoviana Nao d'amores representa los viernes de este mes de noviembre en Madrid 'Penal de Ocaña', dirigida por Ana Zamora. La obra se pone en escena en la Sala Kubik Fabrik a las diez de la noche los días 15, 22 y 29.

'Penal de Ocaña' fue representada el pasado mes de agosto en los pabellones de la antigua prisión provincial de Segovia en riguroso estreno absoluto.

La obra está basada en el diario de la prestigiosa filóloga María Josefa Canellada que, siendo estudiante de Letras en el Madrid de 1936, decide enrolarse como enfermera y enfrentarse a la realidad humana, no política, de la Guerra Civil Española. Como novela fue finalista al Premio Café Gijón en 1953. María Josefa cuenta su experiencia y se refiere a cómo la propia responsabilidad moral como individuos acaba por tornarse universal, constituyendo un arma imprescindible para mudar conciencias y sociedades.

Este espectáculo supuso el inicio de una nueva etapa para el equipo artístico, especializado en el teatro prebarroco, que desde entonces se introduce en una nueva línea de trabajo dedicada al teatro contemporáneo.

PLANES DE PENSIONES

SI SUS IDEAS TE PARECÍAN GENIALES, NECESITAS UN PLAN.

Porque el tiempo pasa sin que te des cuenta.

© 2013 STUDIO100 MEDIA. Licenciado por Planeta Junior S.L. www.studio100.de

Planeta Junior

STUDIO 100

Vicky

► SOCIEDAD

Unas 600 personas han disfrutado de los paseos teatralizados por la Cañada de la Vera de la Sierra

El recorrido por Revenga ha cerrado este fin de semana 'Al paso de 90 varas castellanas'

• Las personas que han participado en estos recorridos han conocido el importante legado de ranchos de esquilos y lavaderos que ha recibido Segovia.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Unas 600 personas han participado a lo largo del último mes en los distintos paseos teatralizados que, organizados por el Instituto de la Cultura Tradicional Manuel González Herrero, han permitido conocer la Cañada de la Vera de la Sierra, continuación de la Occidental Soriana -paso de norte a sur de la Corona de Castilla-.

Sendos recorridos por el térmi-

no municipal de Revenga han servido este fin de semana para clausurar este proyecto auspiciado por la Diputación Provincial de Segovia, bajo el título de "Al paso de 90 varas castellanas".

Los participantes han podido conocer de primera mano el importante legado de ranchos de esquilos y lavaderos que ha recibido Segovia. En un espacio relativamente reducido se contabilizan cuarenta esquilos y doce lavaderos de lana merina, por los que en la segunda mitad del siglo XVIII llegaron a pasar hasta cinco millones de cabezas de ganado.

Arcones, Gallegos, Santo Domingo de Pirón, Palazuelos de Eresma y Revenga han sido los escenarios seleccionados; y la compañía de teatro segoviana Tamar-



Un grupo de actores representa las labores que hacían las mujeres de los pastores con la lana. / EL ADELANTADO

kanda la encargada de acercar a los paseantes la temática de la historia de la Mesta y de la industria textil en la provincia de Segovia como telón de fondo.

Los participantes fueron encontrándose en su recorrido con distintos personajes relacionados con la zona, que conocen el trabajo del pastoreo.

El primer paseo teatralizado se

celebró el fin de semana del 12 y 13 de octubre; transcurrió por la localidad serrana de Arcones sobre un recorrido de tres kilómetros. El 19 y 20 del mismo, la actividad se desarrolló en la vecina localidad de Gallegos sobre cuatro kilómetros. Los días 26 y 27 llegó a Santo Domingo de Pirón para recorrer dos kilómetros y medio, y el primer fin de semana de noviem-

bre a Palazuelos de Eresma. Revenga ha sido el último de los paseos.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre este tipo de actividades y la respuesta del público en www.eladelantado.com

Arroz con bogavante, paella mixta, paella de verduras o rissoto 14€

MENÚS PARA LOS FINES DE SEMANA DESDE 12€

pulpo gallega, cangrejos salsa, ensaladilla rusa, gazpacho, arroz negro, espagueti carbonara, tomate huerto con queso cabra, puerros horno con jamón y queso, pimientos rellenos de arroz y boletus.

Segundos: entrecot brasa, mini parrillada brasa, berenjenas rellenas de ternera al horno, huevos de corral con chorizo y lomo de olla, aguja de cerdo a la brasa, pinchos morunos, pescado en salsa.

Mesón el Cachiman

Mata de Quintanar
(A sólo 10 kms de Segovia)

Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131

HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO



www.mesonelcachiman.com

Puedes hacerte socio de una las siguientes formas:

Llamando al
902 15 15 07



Conectándose a
www.msf.es/altasocio4

SERVICIO PÚBLICO de EMPLEO de CASTILLA Y LEÓN

Más servicios más fácil, más cerca

Además, a través de la **OFICINA VIRTUAL DE EMPLEO** también podrás recibir numerosos servicios: consultar información sobre **ofertas de trabajo**, gestionar la tarjeta de demanda de empleo, realizar consultas, recibir un boletín semanal con información de interés laboral...
...y muchos más

Infórmate en la web empleo.jcyl.es **o en tu oficina más cercana**

CUÉLLAR - C/ La Magdalena, 2

SEGOVIA - C/ General Santiago, 8

Junta de Castilla y León

- Información y Orientación
- Formación
- Atención individualizada
- Búsqueda de Empleo
- Empleo en Europa (Red Eures)
- Intermediación con Empresas
- Ayudas y Subvenciones
- Oficina Virtual

Casa Silvano Maracaibo

Paseo Ezequiel González, 25
40002 Segovia
Telf. 921 46 15 45
www.restaurantemaracaibo.com
oscar@restaurantemaracaibo.com

BUSCA SETAS XII Jornadas gastronómicas de las setas de Castilla y León
DEL 4 AL 17 DE NOVIEMBRE DE 2013

APERITIVO
TALLARINES DE CALAMAR CON ÁNGULA DE MONTE Y SOPA DE CHAMPIÑONES

ENTRANTE
TARTAR DE PULPO CON HUEVO ESCALFADO Y SINFONÍA DE SETAS DE TEMPORADA

PESCADO
RAPE AL HORNO CON CREMA DE PIÑONES DE PEDRADAS Y TROMPETA DE LOS MUERTOS

CARNE
PRESA DE CERDO IBÉRICO DE GUIJUELO AHUMADA CON CASTAÑAS DEL BIERZO Y REBOZUELOS

POSTRE
HELADO DE ACHICORIA DE CUÉLLAR CON SALSA DE CHOCOLATE Y ACEITE DE BOLETUS
VINO EVOLET 2012
42,00€ iva incluido

RECOMENDAMOS RESERVAR SU MESA

3^a Marcha Mountain Bike

CAMINO DE SAN FRUTOS

Recorrido: La Lastrilla - Sotosalbos - La Lastrilla.
Distancia: 48,5 kms.

1 diciembre de 2013

Salida: **Piscina Climatizada. La Lastrilla**

Convocatoria: 9:00 horas. Salida: 10:00 horas

Llegada: **Piscina Climatizada. La Lastrilla**

14:30 horas: **Cocido para los inscritos**

Inscríbete en nuestra página web

www.eladelantado.com o

<http://caminodesanfrutos.org>

a partir del día 8 de noviembre

o en las oficinas de El Adelantado en

C/ Morillo N°7 (junto al Jardín Botánico).

Recoge tu maillot en las oficinas de El Adelantado

Tfno. información: 921 43 72 61

Horario de lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 horas.

Inscripción 30€ desde el día 8 hasta el 24 de noviembre

Inscripción 35€ desde el 25 al 29 de noviembre

(Incluye maillot (*), desayuno, avituallamiento, acceso a ducha y piscina a la llegada y comida).

(*) Maillot limitado a las primeras 250 inscripciones.

A partir de la inscripción 251 la entrega del maillot se realizará en enero de 2014.

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Inscríbete YA



CANTIMPALOS

SOCIEDAD

La Guardia Civil informa sobre los riesgos de internet para los jóvenes

Un agente dio una conferencia a las madres de alumnos del CRA Campos Castellanos, que se enmarca en el III Plan para la Convivencia y Mejora de la Seguridad Escolar

• El objetivo primordial de estas actividades es proporcionar a la comunidad educativa todo tipo de asistencia técnica para ayudar a prevenir cualquier episodio que pueda amenazar la convivencia escolar.

LOURDES MATARRANZ / CANTIMPALOS
Organizado por los ministerios de Educación e Interior, junto con la Federación Española de Municipios y Provincias, se ha puesto en marcha en Cantimpalos el III Plan Director para la Convivencia y Mejora de la Seguridad Escolar para el curso 2013-14. Y ha llegado de la mano del guardia civil Antonio Gómez Checa, perteneciente a la Comandancia de la Guardia Civil de Segovia, que impartió una charla a las madres del CRA



Un momento de la exposición del agente de la Guardia Civil en la localidad de Cantimpalos. / L.M.G.

Campos Castellanos de la localidad.
El agente Gómez Checa les habló de Internet y el uso que de las redes deben hacer sus hijos. Les aconsejó que sería deseable establecieran unas reglas del uso de la red, motivarlos para que realicen su propia búsqueda sobre temas de interés y comentarles sobre los efectos perjudiciales y beneficiosos sobre su intimidad al hacer usos de la red, habarles sobre los peligros del chat... Igualmente, les aconsejó hacer comprobaciones periódicas sobre el uso que los hijos hacen del ordenador.
Según Gómez Checa, sabemos que “en Internet nadie da nada. Para un adolescente Internet puede ser una fuente de diversión, aprendizaje y de amistad, pero también una fuente de potencial de riesgo del que se debe aprender a protegerse”.
Además de enseñarles una serie de pautas para moverse por las redes sociales, les habló sobre los distintos tipos de drogas y el consumo del alcohol en los adolescentes.
El objetivo principal es acercar los servicios públicos de seguridad a la comunidad escolar y mejorar la confianza de los niños y jóvenes en las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado.
Para conseguir todo ello, la Guardia Civil, entre otros cuerpos, ponen a disposición de la comunidad educativa la asistencia técnica que necesiten para ayudar a prevenir cualquier episodio que pueda amenazar la convivencia escolar.



HI-FI MASIGAL
www.masigal.es
C/Coches, 4-6. Segovia.
Tel. 921 420 000



Ya están aquí.
Ven a escuchar
un sonido
absolutamente
real.
**Altavoces Focal
serie Electra**
Electra 1028Be: 5.758,00 €

*Cursos y Talleres
para niños y adultos*

Manualidades *Venta de producto* *Artesanía*

*Celebra el cumpleaños de tus hijos
con nosotros con una merienda
y una manualidad*

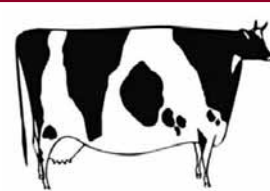
C/José Zorrilla, 112. Telf. 921 44 28 68 - 692 31 81 35

Arte ~ Sol
Ideas Creativas

**Excmo. Ayuntamiento de
Ciudad de CANTALEJO**
(SEGOVIA)
ANUNCIO

LÁPIDAS Y FUNERARIA EL CARMEN S.L., solicita autorización de uso en suelo rústico común para llevar a cabo adaptación de nave para horno crematorio, en finca rústica, Parcela nº 28, del Polígono 1, de Aldeonsancho, según proyecto redactado por el Arquitecto Técnico D. Alberto San Pablo Sacristán, por lo que se somete el expediente a información pública por el periodo de veinte días a efectos de autorizar el emplazamiento de conformidad con el art. 25,2 de la Ley 5/99, de 8 de abril.

Cantalejo, a 5 de noviembre de 2013
EL ALCALDE. Fdo., José Antonio Sanz Martín



LA PARRILLA DE TEJADILLA
Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434
E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

Miércoles

**SOPA CASTELLANA ó
COCHINILLO CON ENSALADA
POSTRE CASERO
PAN, AGUA Y VINO**

9€
+IVA

Jueves

**COCIDO
COMPLETO**

8,41€ +IVA

Viernes

**ENTREMESES
ARROZ CON BOGAVANTE
POSTRE CASERO
PAN, AGUA Y VINO**

9€
+IVA

Menú Noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Caldo Casero

Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Perdiz deshuesada escabechada
Chipirones a la plancha
Bacalao con tomate
Gambones a la plancha

Sorbete mandarina
Pastel de queso

**Copa de vino o cerveza
o refresco y agua**

14€
+IVA

Menú especial de Carta Todos los días

Primeros

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Perdiz de tiro escabechada

Pan, agua, vino Rioja o Ribera incluido

25€ +IVA

**CERRAMOS
LUNES**

**Abrimos viernes
y sábados
por la noche**

**Terrazas con
servicio de
comedor
(zona de fumadores)**

Menú del Día
Martes a viernes

Primeros Platos	Segundos Platos
• Judiones • Callos con garbanzos • Sopa castellana • Pasta de tomate y chorizo • Judías verdes salteadas • Espárragos blancos • Ensalada del día • Gazpacho	• Entrecot • Carne al plato • Pechuga a la plancha • Filete empanado • Merluza en salsa verde • Gambones a la plancha • Calamares rebozados • Chipirones a la plancha

Postres caseros
Vino, gaseosa y agua **8,41€** +IVA

Menú Fin de Semana
Sábados y domingos

Primeros Platos	Segundos Platos
• Judiones • Callos con garbanzos • Fideua de pollo • Pasta con salsa de merluza y gambas • Espárragos blancos • Salpicón de marisco • Ensaladilla rusa • Gazpacho • Carpaccio de buey • Verdura gratinada	• Carne al plato • Entrecot • Filete empanado • Pechuga a la plancha • Dorada fresca a la espalda • Gambones a la plancha • Chipirones a la plancha • Bacalao con tomate.

Postres caseros
Vino, gaseosa y agua **13€** +IVA

CUÉLLAR

MEDIO AMBIENTE

La Sociedad Micológica expuso más de un centenar de ejemplares

Muchos aficionados recorrieron la muestra y se acercaron a resolver sus dudas para que los miembros del colectivo clasificaran algunas de las especies recogidas en el campo

• La Sociedad Micológica de Cuéllar ha realizado este fin de semana una nueva edición de sus Jornadas Micológicas con una muestra de más de un centenar de ejemplares de setas clasificados.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR La Sociedad Micológica de la villa ha realizado sábado y domingo su exposición anual de setas con más de un centenar de variedades. La muestra pudo contemplarse durante la tarde del sábado y la jornada del domingo. En ese tiempo fueron muchos los aficionados que se acercaron a aportar ejemplares y clasificarlos y a buscar solución a sus dudas sobre la comestibilidad de otros.

Tomás Marcos, de la Sociedad Micológica, señaló que la climatología ha influido en la proliferación de especies, algunas incluso para ellos desconocidas como muchos Lactarius aparte del “Deliciosus” “tanto comestibles como no comestibles”. “Setas que antes veíamos dispersas cada una en su período pero que ahora han aparecido todas a la vez”, afirmó también apuntó que han aparecido muchos boletos “lo cierto es que hay una eclosión de nuevas setas que la gente está descubriendo”, afirmó. Marcos hizo un llama-



Muchos aficionados y curiosos se acercaron ayer a recorrer la exposición en Pedro I./GABRIEL GÓMEZ

miento a la prudencia a la hora de recolectar setas “no deberíamos comer ejemplares que tengan poros verdes, muy grandes o deteriorados”. En el entorno de la villa señaló que la seta más peligrosa es la Amanita Faloides, una especie que indicó está muy concentrada en la zona de la carretera de Bahabón-Torrescárceles. Así recordó que la seta de Los Caballe-

ros no debe consumirse y que es conveniente guardar unas condiciones en la manipulación y conservación de lo recolectado.

El próximo domingo estarán asistiendo a la Jornada Micológica de la Asociación de San Benito de Gallegos y Marcos señaló que también colaborarán con unos aficionados de Valledado.

La Sociedad Micológica atien-

de hoy de 20.30 a 22.00 horas en su sede las dudas de los aficionados de la comarca.

Ciudadano @delantado



►Opina sobre las Jornadas Micológicas de la villa en www.eladelantado.com



Tablada clausura su exposición.

Lope Tablada Martín clausuró ayer en el centro Las Tenerías la exposición de pintura de su saga familiar, y lo hizo pintando en directo un cuadro al óleo en el que reflejó la puerta de San Basilio. Su destreza con el pincel atrajo las miradas de muchos curiosos y aficionados que aprovecharon también para recorrer de nuevo la exposición descubriendo las obras de estos tres pintores segovianos. / FOTO:GABRIEL GÓMEZ

agenda

✖ Farmacia F. J. Alcaraz (C/ Resina hasta el 17 de noviembre).

CONVOCATORIAS

CRONISTA HERRERA

Hasta el 123 de noviembre exposición Fotográfica “Palomares”. Martes a viernes de 18.00 a 20.30 horas y sábados de 12.00 a 14.00 horas

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921140002
.....619374863
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud.....921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158



Agencia Funeraria Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

• 4 Salas de Velatorio. • Gran Aparcamiento.
• Amplio Hall y Cafetería. • Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324
921 140 816
921 140 327

NAVA DE LA ASUNCIÓN

CULTURA

La 'Elegía' de Pedro Cebrián recibe reconocimiento internacional

La obra fue seleccionada en el prestigioso concurso internacional "Figurativas 13"

• La obra "Elegía" del pintor Pedro Cebrián (1967) ha recibido el reconocimiento del prestigioso certamen de pintura "Figurativas 2013" que convoca la Fundació de les Arts i els Artistes de Barcelona, y fue seleccionada entre las 2.300 presentadas de 85 países de todo el mundo

AMARUARRI / NAVA DE LA ASUNCIÓN

Un merecido reconocimiento el que Pedro Cebrián recibe y que viene a poner de relieve la magnitud artística que esconde su vocación pictórica, que aquí en la localidad de Nava de la Asunción donde reside, no extraña porque sencillamente su obra le es cercana a través de la galería estudio que dirige y donde exposición tras exposición logra transmitir la expresión del sentir propio de unos trabajos llenos de de investigación dentro del lenguaje figurativo.

En junio de este año decía un crítico de arte, Serafín González, en el Diario de Ávila que "Pedro Cebrián consigue tensar el arco de nuestras sensaciones... es un pintor sentimental y romántico...he visto cuadros suyos en los que filtra la pureza de la naturaleza, ríos, extractos de paisajes, hojas, ramas, retazos de colores que parecen levitar sobre sí mismos....

no son representaciones de cosas, sino puertas tras las cuáles se abre un mundo pluridimensional." Y es precisamente eso lo que la obra "Elegía" representa y haya sabido también captar el reputado jurado internacional que seleccionaba esta obra de entre las 2.300 presentadas al Certamen de Pintura y Escultura "Figurativas 2013", de participantes de 85 países de los cinco continentes. de estas obras participantes se hizo una preselección que las situó en 400 y de las cuáles tan sólo 60, entre ellas la de "Elegía", forman parte de la exposición que acoge el Museu Europeu d' Art Modern, de la ciudad de Condal. que podrán visitarse durante este mes de noviembre.

Jurado de reconocidos artistas del arte internacional entre los que se encuentra los pintores españoles Antonio López y Eduardo Naranjo, junto a otros como Jacob Collins, de la Grand Central Academy de New York, Gottfried Helnwein, de los Angeles. Usa. Irlanda, Odd Nerdrum, de Oslo, más el presidente de la Asociación de Críticos de España, Tomás Paredes, el galerista de la ciudad de San Sebastián Santiago S. Echevarría y el presidente de la Fundación de las Artes y Artistas José Manuel Infesta.

El ser valorado por estos personajes supone para Cebrián "el honor más notable que he alcanzado hasta el momento en mi carrera profesional, especialmente por la enorme calidad del jurado



Pedro Cebrián durante su visita al Museo Europeo Moderno de las Artes (Barcelona) que expone su obra. /EL ADELANTADO

que lo ha visto y juzgado merecedor de estar seleccionado", expresa tras anotar también que "por otro lado esta selección me anima a seguir participando en otros certámenes a nivel nacional y hacerlo a cualquier nivel, ahora con más confianza", de hecho ya dispone de varios proyectos para exponer en diferentes salas de Valladolid, Salamanca y Madrid.

Un reconocimiento excepcional al que se suma los diferentes premios de pintura que ya cuenta en su haber este artista navero cuya obra "Elegía" es ya un testimonio de lo que fue un bello rincón de la ribera del Río Eresma. Hoy saqueado por la intervención humana y las máquinas.

"El título se lo puse tiempo después y lo titulé al igual que un poema de J. Gil de Biedma. Pase largos ratos contemplando, abocetando y viviendo en la ribera del río Eresma, que representa, donde viví momentos felices y llenos de armonía y belleza. Sin embargo, ya terminado el cuadro, regresé al cabo de unas semanas al mismo lugar y las máquinas, las talas, la intervención humana, habían saqueado el lugar. No quedaba nada de las plantas, los ár-



"Elegía", estampa de un poema en un bello rincón del río Eresma. /EL ADELANTADO

boles, esa atmosfera de intima naturaleza de la que había disfrutado días atrás; por eso el título de la obra". comenta el pintor navero.

Pedro Cebrián dirige desde

2009 su propia galería en Nava de la Asunción, una aventura que se abre camino y cada exposición es acogida con aceptación y las ventas " a pesar de la crisis no faltan".

El catedrático Francisco Ruiz de Pablos presenta la traducción de la obra del escritor alemán Schäfer

AMARUARRI/ NAVA DE LA ASUNCIÓN

Con la presentación de esta traducción de tres volúmenes de la obra "Protestantismo Español e Inquisición en el siglo XVI", escrita en 1902 por el escritor alemán Ernest Hermann Johann Schäfer, Francisco Ruiz de Pablos culmina un trabajo de años de dedicación y cuya traducción al castellano aportará conocimientos a los estudiosos e investigadores sobre esta temática religiosa.

La presentación tuvo lugar en

la Facultad de Filosofía de la Universidad Complutense de Madrid y con motivo del III Congreso Internacional sobre la Reforma Protestante Española, que reunió a destacados académicos de diversos países de Europa a fin de compartir el fruto de sus investigaciones históricas.

Entre las obras traducidas por este doctor en Filosofía y Ciencias de la Educación y catedrático de Latín se encuentra la del siglo XVI escrita en latín "Artes de la Santa Inquisición", publicada por la

UNED en 1997. más otras obras como el "Comentario al Evangelio" de Juan Casiodoro y "Carta a los romanos" de Antonio del Corro, por los que ha recibido el premio Unamuno 2010 por su investigación de textos históricos.

Ruiz de Pablos mantiene una estrecha relación con Nava de la Asunción, de la que ha sido pregonero de sus Fiestas y promotor de la creación del Premio Internacional de Poesía "Jaime Gil de Biedma", que convoca el Ayuntamiento navero.



El doctor Ruiz de Pablos durante unas de sus visitas a Nava de la Asunción. /A. M.



SOCIEDAD

El Toro Jubilo de Medinaceli logra mantener encendidas las bolas de fuego durante 50 minutos ■ Medinaceli (Soria) volvió a revivir el rito el Toro Jubilo en la madrugada del domingo. Unos 50 minutos estuvieron encendidas las bolas de fuego en la cornamenta de 'Victorios', el utrero de Faure-Alcega de Navarra. Vecinos y Ayuntamiento defienden el rito y buscan la declaración de patrimonio inmaterial por la Unesco.

Las constructoras captan más de 500 millones en el extranjero

Actividad. Las obras que realizan en los mercados exteriores superan ya en cuantía a las actuaciones que se ejecutan en el entorno local y nacional

Situación. Unas 40 empresas de tamaño medio se hacen fuertes en Sudamérica y norte de África, aunque la falta de avales les ha hecho perder algunos proyectos

J.A. (ICAL) / VALLADOLID

La construcción se ha subido al tren de la internacionalización, el último según el sector, para evitar que el vendaval de la crisis se lleve por delante al tercio de empresas que han logrado sobrevivir. El mercado exterior se ha convertido en el último año en una locomotora para los contratistas de obra pública de Castilla y León, que han captado inversiones superiores a los 500 millones, por lo que tienen ya más actividad fuera que en la Comunidad.

El sector está cosechando buenos resultados en el exterior, aunque calcula que no logrará adjudicarse obras por importe de 1.000 millones de euros, un reto que se marcó a principios de año. La limitada solidez financiera de las empresas de Castilla y León, donde la construcción está «atomizada», y la dificultad para obtener avales han dado al traste con importantes proyectos que hubieran aumentado el volumen de actividad en el extranjero, que sin embargo de esta forma no ha logrado compensar la caída de la demanda interior.

Aunque el 'salto' a los mercados internacionales está siendo «lento y costoso», el sector admite que le ha ido «mejor de lo esperado», si bien advierte de que no es la «panacea» ya que los retornos de esta apuesta exterior son «escasísimos». El presidente de la Cámara de Contratistas, Enrique Pascual, reconoce que esta situación está contribuyendo a paliar el cierre y el despido de trabajadores, pero insiste en que es necesario recuperar la actividad en el entorno local.

Hace unos años, el centenar de contratistas de obra pública que había en la Comunidad tenía una facturación de 9.000 millones de euros, una cifra que ha caído hasta mínimos ya que la licitación de las administraciones públicas se ha recortado un 80 por ciento desde el año 2008, cuando rozó los 3.000 millones en Castilla y León. Con unos 500 millones de inversión anuales y la edificación residencial bloqueada por el estallido de la 'burbuja inmobiliaria', el sector de la construcción afronta una salida «forzada» y diferente, ya que las grandes empresas se decantan por las concesiones públicas y las pequeñas por procesos de licita-



Enrique Pascual, presidente de la Cámara de Contratistas de Castilla y León, expone la situación del sector. / L. PÉREZ (ICAL)

ción de las administraciones local, autonómica y central.

Los países de Sudamérica y el norte de África son los que concentran en mayor medida las áreas de expansión de las empresas constructoras castellanas y leonesas. En estos países se están haciendo poco a poco con importantes contratos centrados en proyectos vinculados con el abastecimiento de agua potable y las comunicaciones viarias y ferroviarias, ya que en países como Perú tan sólo el dos por ciento de sus carreteras se encuentran asfaltadas. Sin embargo, estas economías, que viven actualmente una etapa de fuerte desarrollo, no cuentan con el tamaño suficiente

[[

Enrique Pascual
Cámara de Contratistas

«Ha llegado el momento de un plan de rescate para la construcción, pues sin ella no será posible la recuperación»

para generar un elevado volumen de trabajo.

HUÉRFANAS. En la salida al exterior, las empresas aseguran que se encuentran «huérfanas». El representante de los contratistas de la Comunidad y empresario sostiene que las administraciones públicas les han invitado a establecerse en otros países, sin embargo denuncia que para ello no cuentan ni con apoyo institucional ni económico. Asimismo, Pascual remarca que optar a contratos en el extranjero de obras públicas «no es como vender vino» y recuerda que el empleo que se genera no ayudará a reducir el paro en España.

La financiación es el principal 'palo en la rueda' de las empresas para internacionalizarse

ICAL / VALLADOLID

La financiación es el principal palo en la rueda de la internacionalización al que hacen frente las constructoras. El presidente de la Cámara sostuvo que sin una planificación adecuada es muy complicado conseguir créditos por los «riesgos» que entrañan los proyectos internacionales. Además, los costes de establecerse en el exterior con una estructura más o menos estable son elevados y recordó que persisten las dificultades para conseguir el certificado de contratista.

Igualmente, los empresarios castellanos y leoneses también están teniendo que combatir la desconfianza y el malestar que genera entre los empresarios locales la llegada de grupos extranjeros.

Por ello, la Cámara de Contratistas ha realizado, en colaboración con Cecale, expediciones para establecer contactos con las autoridades locales. También, está orientando e informando a las empresas sobre cómo acceder a licitaciones en países emergentes.

Además, Enrique Pascual pone de manifiesto que el sector ha sido demonizado en España ya que se le ha culpabilizado de la actual crisis económica por la 'burbuja inmobiliaria'. Al respecto, señaló que la industria agroalimentaria y la vinculada con el automóvil han tenido una «prioridad altísima» en las políticas públicas de auxilio a la economía por lo que sostuvo que ha llegado el momento de que se ponga en marcha un verdadero plan de rescate para la construcción, que recordó ha destruido 70.000 empleos. «Sin ella, España no se encarrilará por la senda de la recuperación económica», remacha Pascual.



'CÓNCLAVE' SOCIALISTA

BALANCE EN LA COMUNIDAD



El secretario autonómico del PSOE, Julio Villarrubia, en el centro de la fotografía de familia que realizó la delegación socialista de Castilla y León tras concluir la Conferencia Política. / FOTOS: JUAN LÁZARO (ICAL)

Los 'barones' valoran la cohesión interna, renovación y transparencia

Algunos secretarios provinciales consideran que ha quedado pendiente una «espinita» al no aprobarse la elección del secretario general a través de los votos de los militantes

ICAL / MADRID

Los secretarios provinciales socialistas consideran que el PSOE sale con un proyecto renovado, fortalecido, con más cohesión interna, con un modelo mayor participación y transparencia y con unas primarias abiertas, en una primera fase, para elegir al candidato a la Presidencia del Gobierno.

«El PSOE sale reforzado con nuevas propuestas para el siglo XXI y para estar más cerca de los ciudadanos que lo están pasando mal», afirmó el secretario general en Valladolid, Javier Izquierdo.

La palentina Miriam Andrés destacó, en ese proyecto renovado, que se dé un giro a la izquierda «aunque a muchos les duela», y que vuelvan a representar una «clase empobrecida» por las políticas del Gobierno. «El partido sale claramente fortalecido», opinó Juan Luis Gordo, dirigente segoviano, que destacó la propuesta de caminar hacia el modelo federal.

Optimismo, un proyecto renovado y una nueva generación, valoró el secretario general en Burgos, Luis Tudanca, quien resaltó que el partido se haya repensado y que recupere las «esencias del mejor socialismo». Su homólogo leonés insistió en que el PSOE «tiene futuro, hay una cantera de entre 20 y 90 años que trabaja unida», afirmó Tino Rodríguez.

«Es un pistoletazo de salida de un proyecto de partido renovado», afirmó Carlos Martínez, uno de los apoyos más firmes de Carme Chacón en la Comunidad. El dirigente soriano aseguró que es el principio para recuperar la confianza de los ciudadanos, pero advirtió de que sólo se consigue, si se hace «lo que decimos».

Todos destacaron que su parti-

do se sitúe en la vanguardia al abrir la elección del candidato a la Presidencia del Gobierno al voto directo, si bien Miriam Andrés lamentó y calificó de «espinita» que no se haya atendido la enmienda para que el secretario general se designe por el voto de militantes.

«Es un partido abierto, que se

renueva y avanza, somos un partido progresista», argumentó Tudanca, sobre esa propuesta, convencido de que tendrá encaje en el modelo de partido aprobado en la ponencia marco de la Conferencia Política. Sin embargo, la elección directa del secretario general por los militantes es una «asigna-

tura pendiente» del partido afirmó Carlos Martínez, que también apuntó a que se recoja en un próximo congreso, aunque advirtió de que no sea en el del año 2020. De adecuado, calificó el alcalde de Soria que las primarias generales se puedan celebrar a partir de junio de 2014.



Óscar López (i) charla con Pérez Rubalcaba, poco antes de la clausura.

ÓSCAR LÓPEZ / SECRETARIO DE ORGANIZACIÓN DEL PSOE

«No voy a abandonar mi compromiso con la Comunidad»

López apoyó que se den los pasos para la elección del secretario general del partido por el voto directo de los militantes, si bien precisó que será una reflexión que se tenga que hacer en el congreso porque a esa elección deberá seguir como se designa la ejecutiva. «A mí me gusta y el PSOE acabará ahí, en la elección directa», dijo sobre una propuesta apoyada por las delegaciones de Burgos, Palencia o Soria y que también defiende el secretario autonómico, Julio Villarrubia.

En cuanto a unas primarias a la Presidencia de la Junta, el portavoz en las Cortes, reafirmó su compromiso con la Comunidad. «Tengo un compromiso muy firme con Castilla y León, no le he abandonado nunca y no le voy a abandonar; y, cuando toque, hablaremos», indicó.



Julio Villarrubia (i) comenta las conclusiones con Carlos Martínez.

JULIO VILLARRUBIA / SECRETARIO AUTONÓMICO DEL PSOE

«El objetivo se ha cumplido, pero sin lanzar campanas al vuelo»

Villarrubia aseguró que su partido sale con una «dosis de esperanza, un proyecto y unas alternativas» para los ciudadanos, pero advirtió que es un «punto de inflexión y no de llegada» y las bases para el trabajo en el día a día «cerca de los problemas de las personas».

«Los objetivos se han cumplido sobradamente, pero con responsabilidad, sin lanzar ninguna campana al vuelo», alertó el dirigente socialista. Para Villarrubia, el PSOE sale «claramente reforzado, con fuerza, con garra, ilusión y ganas de recuperar la confianza perdida». Estimó que las primarias en las autonomías serán después de las generales y abogó, preguntado por Castilla y León, porque «se sepa el horizonte y se concrete desde la normalidad democrática, sin urgencia y con consenso».

Redondo

La vicesecretaria autonómica del PSOE, Ana Redondo, destacó que se blinde un suelo de gasto público para garantizar los derechos sociales en el documento marco aprobado por la Conferencia Política.

Redondo, que presidió la comisión de trabajo 'Unión Europea y reformas políticas', explicó que ese mínimo de gasto público se plantea como un contrapeso al límite de déficit. «Sin renunciar al objetivo de déficit se obliga a cualquier Gobierno del color político que sea a un mínimo de gasto para mantener los derechos sociales y el estado del bienestar», afirmó Ana Redondo.



Castañera Mayor del Bierzo. La consejera de Cultura y Turismo de la Junta de Castilla y León, Alicia García, se refirió a la importancia de las tradiciones como «motor de atracción» turística gracias a su promoción desde los 80 Centros de Iniciativas Turísticas (CIT) de la Comunidad. García recibió el nombramiento como 'Castañera Mayor del Bierzo' en el CIT de Santa María del Sil, y en sus palabras de agradecimiento reconoció que estos centros turísticos y las tradiciones que difunden han convertido al turismo de interior de Castilla y León en «punta de lanza» a nivel nacional. / FOTO: CÉSAR SÁNCHEZ (ICAL)

Los regantes se levantan contra la subida de la luz

Junta y agricultores se quejan de un encarecimiento de hasta un 20 por ciento y reclaman la implantación de un nuevo modelo

JUAN LÓPEZ (ICAL) / VALLADOLID

El incremento de las tarifas eléctricas tras la entrada en vigor el 3 de agosto de la nueva regulación impuesta por el Gobierno ha enfadado a los regantes, que en las últimas semanas han recibido las primeras facturas con un aumento que, reflejado en coste económico, se situará entre el 14 por ciento que calculan algunos, dependiendo de los precios que tuvieran en sus antiguos contratos, y el 20 por ciento que estima la Junta.

Esta subida es consecuencia de un encarecimiento de las tarifas en concepto de término de potencia o mínimos, que puede llegar a ser de hasta un 125 por ciento, según lo contratado, para un sector que consideran ya maltratado con precios bajos en origen y altos costes de producción, al que se suma ahora la energía eléctrica.

Este importante aumento del precio de la electricidad ya tiene un «impacto tremendamente negativo» sobre los regantes castellanos y leoneses. «El nuevo escenario que se ha dibujado tras la decisión del Ejecutivo central está resultando devastador para la estabilidad económica de una pieza crucial en el entramado agrario regional, como son los pozos de riego», relata Gustavo Martín, técnico de la UCCL.

Así, si un pozo de media-alta tensión con una potencia contratada de 50 kilovatios pagaba 2.249 euros al año como parte fija de la factura -en concepto de término de potencia o mínimo-, desde el 3 de agosto abona 5.060 euros. Este incremento no se ve compensado

con la disminución del precio del kilovatio consumido, que se sitúa aproximadamente en un intervalo del 15 y 20 por ciento.

En caso de los contratos de baja tensión, modalidad de la gran mayoría y que utilizan los regantes y muchas explotaciones ganaderas, las perspectivas son aún peores, ya que la subida de los mínimos para este tipo de instalaciones superan el 140 por ciento.

Uno de estos ejemplos es Mariano Gil, profesional agrario de la zona sur de Valladolid. «Un agricultor que riega poco sufrirá una importante subida de su factura. Priman el consumo», señala, quien reclamó la aplicación de una estacionalidad por tarifas, para que no se cobre lo mismo en periodos de más intensidad de los regadíos, entre el 15 de junio y el 15 de septiembre, que el resto del año.



Mariano Gil abre el riego que las bombas cogen de una balsa. / ICAL

El 'método francés'

La consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente, aseguró hace unos días que trasladaría a los ministerios de Industria y de Agricultura el «malestar» de la Junta por esta nueva regulación que, a su juicio, pone «en peligro» la modernización de los regadíos. Igualmente, informó de que remitirá un documento con las pretensiones del Ejecutivo autonómico y se establezcan tarifas estacionales y adaptadas a los agricultores.

Clemente recordó que el objetivo de las modernizaciones es «gastar menos en energía» y consumir «menos agua» e insistió en que la nueva regulación no tiene en cuenta el carácter «estratégico» del sector y encarece mucho los costes de los profesionales. Consejera y regantes apostaron por modelos como el francés, que establece momentos determinados para acceder a mayor potencia «cuando realmente se va a utilizar».

BREVES

SUCESOS

Fallece un hombre tras salirse de la vía un turismo en una carretera de Palencia

■ Un hombre de 66 años falleció ayer tras sufrir una salida de vía con su turismo en la carretera PP-2453, a un kilómetro y medio de la localidad de Villanueva del Monte (Palencia). Los alertantes indicaron en su llamada al 112, en un primero momento, que había un herido inconsciente atrapado en el vehículo, según el 112. El suceso tuvo lugar poco antes de las 18 horas. El personal sanitario en el lugar sólo pudo confirmar el fallecimiento del herido.

Detenido por agredir con arma blanca a un familiar de su expareja en León

■ La Guardia Civil detuvo en la madrugada del domingo a un varón de 36 años como presunto autor de las heridas por arma blanca ocasionadas a un familiar de su expareja, de 29 años, según fuentes de la Subdelegación del Gobierno de León. Los hechos tuvieron lugar cuando el agresor insultó y amenazó a su expareja, que se encontraba en el interior de un local de hostelería. Ante la discusión, se personaron en el lugar familiares de la joven, a uno de los que el detenido agredió con un objeto punzante, provocando un corte en el cuello.

MEDIO AMBIENTE

Un nuevo error en la documentación retrasa el proyecto de San Glorio

■ La Junta ha requerido a la empresa Tres Provincias, encargada del proyecto de la estación de esquí de San Glorio, una subsanación de la documentación aportada, lo que ha paralizado el plazo previsto para la presentación del proyecto regional antes de ser sacado a información pública, proceso para el que faltaba algo más de un mes. La Junta reclamó esta subsanación a finales de septiembre y una vez que se efectúe, algo que se estima que se hará en el plazo máximo de dos meses, comenzará a contarse el tiempo que restaba.

UNIVERSIDADES

Alumnos de Burgos, León, Valladolid y Salamanca ganan la Campus Emprendedor

■ El certamen 'Iniciativa Campus Emprendedor' ha fallado los premios de su primera edición en la que han resultado galardonados once alumnos y dos profesoras de las cuatro universidades públicas y la Universidad Pontificia de Salamanca. A través de esta iniciativa, se pretende fomentar la creación de nuevas empresas ya que los proyectos ganadores tienen un fuerte contenido social.

MÁS ALLÁ

JORGE LOSADA



Luchas cainitas

No por ser recurrente deja de ser vergonzoso. La polémica del futuro de los aeropuertos de Castilla y León se ha convertido en una lucha cainita en la que los políticos están apelando a los instintos más primarios para enfrentar unos territorios contra otros y provocar, aún más, el sentimiento de odio entre provincias hermanas.

La problemática de los aeropuertos podría ser la misma que la de las universidades. En época de vacas gordas, valía todo, y en vez de potenciar las universidades públicas de calidad que poseían prestigio y reconocimiento internacional por su historia, sus profesados, sus cátedras..., se permitió que cualquier ciudad de Castilla y León tuviese a la puerta de su casa una facultad. Esto ha provocado que la excelencia de Valladolid y Salamanca se haya diluido y que el reconocimiento que nunca tuvieron Burgos y León, salvo en facultades muy concretas, no lo tengan ni lo vayan a tener nunca.

Los enfrentamientos entre universidades apenas son visibles, pero seguro que llegarán cuando alguien tenga el valor de exponer que no se puede ofrecer una facultad de Derecho en todas las ciudades, o que no todas tienen historia en formación industrial y por tanto, sería conveniente que no cursasen tal o cual cátedra.

Pero la lucha cainita de los aeropuertos es muy visible y León y Valladolid no ocultan sus vergüenzas y no dudan en airearlas en público. Salamanca y Burgos también están en la polémica, pero a otro nivel.

Son las empresas privadas las que arriesgan sus euros y las que deciden dónde quieren y dónde no quieren volar, pero son las administraciones públicas las que tienen que poner los medios para que la inversión privada apueste por nuestra tierra. Valladolid debe ser el aeropuerto potente de Castilla y León, pero no por el derecho de pernada con el que se cree en todo León de La Riva, sino porque para esta tierra, el tener un aeropuerto fuerte debería ser una prioridad.

Nos guste más o no, que sinceramente a mí no me preocupa nada, Valladolid está en el centro de Castilla y León, es la ciudad más poblada y la que alberga más clientes potenciales a 150 kilómetros a la redonda. Por lo tanto, si algún aeropuerto puede ser rentable, debería ser el de Valladolid.

Ahora bien. ¿Alguien en la Junta va a tener el valor de apostar por un modelo de Comunidad en el que no son posibles cuatro universidades y cuatro aeropuertos?



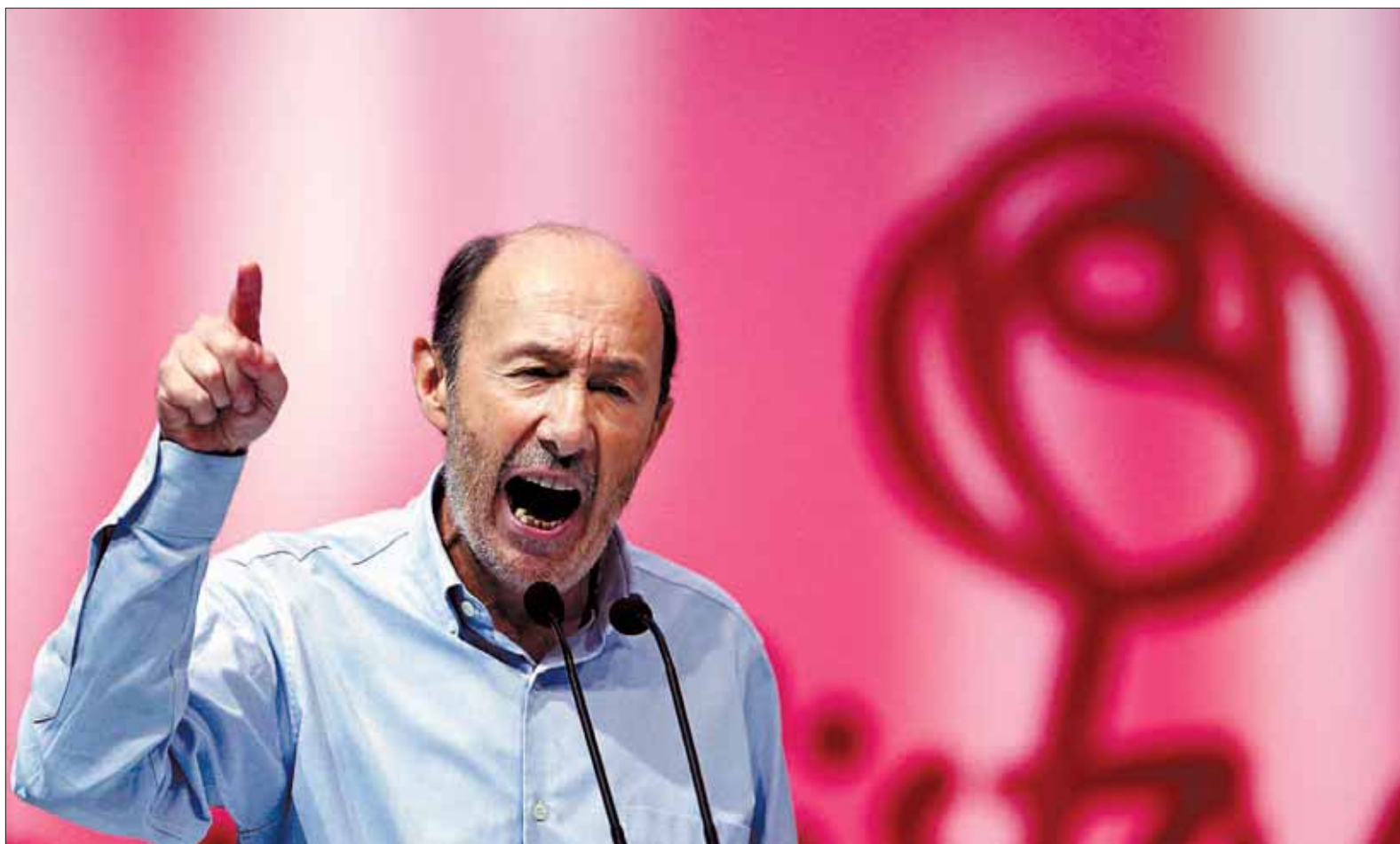
EL DETALLE

Navarro percibe «respeto y estima» de sus compañeros no catalanes ■ El jefe del PSC, Pere Navarro, sostuvo ayer que ve en el PSOE «respeto y estima» por el trabajo que los socialistas catalanes están llevando a cabo en su comunidad. «Si alguien tenía dudas, el aplauso a nuestro trabajo por parte de todo el Partido Socialista ha sido emotivo y esclarecedor», explicó su grupo en un comunicado. Sin querer dar la cara ante los medios, en la nota se expresaba que había vivido el bloque «meses difíciles», si bien no se refería a su ambigua actitud ante la consulta, sino a su aportación a la Conferencia Política.



‘CÓNCLAVE’ SOCIALISTA

UN CIERRE SIN SORPRESAS



Alfredo Pérez Rubalcaba cerró ayer la Conferencia Política intentado transmitir a la ciudadanía un mensaje de unidad y fuerza. / JAVIER BARBANCHO (REUTERS)

Rubalcaba: «Hemos vuelto»

El líder del PSOE defiende en el discurso de clausura de la Conferencia Política que el partido regresa con fuerza al debate público, sin embargo no revela si será candidato en las primarias

• El vicepresidente del Gobierno apuesta por una formación «fuerte, unida y con las ideas claras» con el objetivo de superar en la próximas elecciones al Partido Popular.

OTR-PRESS / MADRID

Ni fecha de primarias, ni anuncio del secretario de los socialistas, Alfredo Pérez Rubalcaba, sobre su intención de presentarse como candidato. Tan solo un mensaje escueto: «Hemos vuelto». El líder de los progresistas proclamó ayer que el PSOE regresa con la renovación ideológica desarrollada en

su Conferencia Política, de la que sale «fuerte, unido y con las ideas claras». Así lo aseguró en su discurso de clausura, en el que no dio ninguna pista sobre sus intenciones de presentarse o no al proceso para elegir un candidato a La Moncloa que despegará cuando el próximo Comité Federal apruebe el calendario.

El de Solares comenzó con grandes dosis de energía su discurso ante el plenario de los asistentes a la Conferencia, que le acogieron y despidieron con grandes aplausos y que se levantaron hasta en cinco ocasiones para ovacionarle durante los más de 50 minutos que duró su intervención.

«Somos el PSOE, que es un par-

tido imparable cuando sale de la Conferencia fuerte, unido y con las ideas claras. Hemos vuelto. El PSOE ha vuelto, compañeros», subrayó el líder de los socialistas, que insistió en que, con esta Conferencia, se cumple el mandato del 38 Congreso, en el que se decidió que había que «cambiar muchas cosas» y «repensar» el proyecto.

Y esto, en su opinión, se ha logrado, lo que le llevó a afirmar que se siente «más orgulloso» que nunca de su partido. Como ejemplo, recordó que los socialistas serán los primeros en hacer el «enorme ejercicio de generosidad» que son las primarias abiertas, que son también «un procedimiento de la mejor democracia».

Rubalcaba subrayó que con ese sistema se está poniendo en manos de los ciudadanos una decisión que pertenecía de manera «legítima» al partido, y recalcó que lo hacen por su «convicción» de que el PSOE es «de todos». Por eso, aprovechó para pedir ya a toda España que participe.

Pero, por el momento, no aclaró si él quiere formar parte de este proceso sobre el que se ha hablado mucho en las últimas semanas, aunque algunos barones ya constataban que no iba a seguir.

En su intervención, avanzó que el grupo progresista está preparado, y puso todo su énfasis y toda su fuerza, para recuperar el Gobierno de la nación.

OPINIÓN

Una paz fingida

BENJAMÍN LÓPEZ

Rubalcaba llegó griposo a la Conferencia Política y en el discurso de clausura se le iba apagando la voz. Pero logró concluirlo y llevarse una cerrada ovación. Toda una metáfora de lo que ha sido este encuentro socialista en el que su cabeza visible, en plena crisis de liderazgo como dijo Felipe González, ha recordado por momentos a ese preso del *corredor de la muerte* que logra un aplazamiento en el último instante sabedor de que solo es eso, una exigua prórroga a la ejecución de una pena que antes o después se cumplirá.

La reciente encuesta del CIS que marcaba un descenso del PSOE ha sido la puntilla política para Pérez Rubalcaba. Unos días antes de la Conferencia Política, ese sondeo terminó por convencer a los pocos líderes socialistas que no lo estaban de que el actual secretario general no puede ser el futuro del socialismo, simple y sencillamente porque los ciudadanos ya no le respaldan.

Y la Conferencia amenazaba con hacer saltar al PSOE por los aires. Pero Rubalcaba, a quien no se le puede negar una inteligencia política privilegiada, logró pactar una paz de cara a la galería, con la promesa de fijar en diciembre una fecha para las primarias a las que es bastante probable que él mismo no se presente. Susana Díaz guardó el puñal y los amotinados – Page, Chacón, Tomás Gómez – no se atrevieron a sacar el suyo.

Así, el PSOE ha podido vender una imagen de unidad y renovación de ideas que tiene altas dosis de propaganda, bastantes de populismo y pocas de realismo. Seguimos sin saber qué va a pasar con el derecho a decidir que defiende el PSC y nos hemos enterado de que uno de los grandes objetivos es denunciar el Concordato con la Santa Sede en cuanto ganen las elecciones. Justo lo que necesitamos para salir de la crisis. ■

LAS PRINCIPALES CONCLUSIONES

► **Monarquía:** Pese a su tradición republicana, apoya la institución monárquica. Así quedó constatado en el documento final, que fue recibido con algunos abucheos.



► **Aborto:** Si el PP cambia la Ley del Aborto actual, el PSOE la cambiará a la norma actual.

► **Hacienda:** El Estado recaudaría 50.000 mi-

llones de euros más en los próximos cinco años sin subir impuestos y protegiendo a los débiles.

► **Iglesia:** El partido denunciará los acuerdos con el Vaticano; y apostará por la autofinanciación de todas las confesiones religiosas.



► **Educación:** Los socialistas defienden una escuela que fomente la coeducación; con un objetivo de financiación del cinco por ciento del PIB;

más becas; y un aumento de la oferta infantil de cero a tres años.

► **Pensiones:** Fortalecimiento de las pensiones mínimas y las no contributivas.

► **Sanidad:** Compromiso de garantía con la Sanidad pública.

► **Investigación.** Se recuperará a los *cerebros fugados* debido a la crisis.



MADRID

PP y PSOE culminan la renovación del Poder Judicial ■ Tras varias prórrogas para cerrar la renovación del Consejo General del Poder Judicial (CGPJ), en funciones desde el 24 de septiembre, el PP, el PSOE y los nacionalistas CiU y PNV han alcanzado un consenso y hoy se dará a conocer la lista de los candidatos pactados.

ALGECIRAS

Intervenidos dos contenedores con 340 kilos de cocaína ■ La Guardia Civil en el marco de la operación *Aventador*, desarrollada conjuntamente con la Policía de Brasil, intervino ayer en Algeciras (Cádiz) dos contenedores que portaban un total de 120 y 220 kilos de cocaína «oculta entre chatarra y ropa usada».



LA CIFRA

145.000

Es el número de españoles que tienen colocados en puestos de trabajo los partidos políticos, la mayor parte de ellos en la Administración mientras que en sus sedes el número decrece considerablemente.

FIN DE LA 'DOCTRINA PAROT'

UNA ESPERA TENSA Y DOLOROSA

MENOS SUPREMO

Cuando faltan poco más de 24 horas para que el alto tribunal se pronuncie sobre el fallo de Estrasburgo, la mayoría de las víctimas no cree que se frene la 'sangría' de excarcelaciones

SPC-AGENCIAS / MADRID

Tan solo faltan 24 horas para que la Sala de lo Penal del Supremo se reúna en Sala General, de carácter no jurisdiccional, con un único punto en su orden del día: *Análisis y efectos de la sentencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos (TEDH) con relación a la doctrina Parot*.

La cita se producirá después de que, el pasado viernes, el Pleno de la Sala de lo Penal de la Audiencia Nacional acordara no esperar al criterio del alto tribunal, que era lo que le había solicitado la Fiscalía, y excarcelara a nueve etarras, entre ellos Domingo Troitiño, *cerebro* del atentado de Hipercor, que habían visto alargada su estancia en prisión después de que les aplicaran el plus penal.

Según informaron fuentes del TS, se establecerán las pautas generales de aplicación de la decisión de Estrasburgo y sus efectos tanto en presos de ETA como en otros que pueden verse afectados por esta resolución, como el *violador del ascensor* o Miquel Ricart, uno de los asesinos de las niñas de Alcáser.

La decisión que adopte el Supremo será de carácter no jurisdiccional, es decir, se fijará el modo de actuar sin afectar a ningún caso en concreto. Por ello, de momento no se estudiará la situación concreta del terrorista Ignacio Pujaña y de otros cinco compañeros que tiene pendiente resolver este órgano sobre el mismo asunto.

Entre los criterios a valorar por la Sala podría estar el defendido por la Fiscalía de la Audiencia Nacional, que propuso que las redenciones se apliquen únicamente hasta el 28 de febrero de 2006, fecha en la que el Supremo comenzó a aplicar la *doctrina Parot*, de forma que, a partir de ese momento, los reclusos deberían cumplir el tiempo íntegro de las condenas que les restaran sin lugar a ningún tipo de redención.

Mientras las víctimas no pueden ocultar su dolor ante los últimos acontecimientos, así como su pesimismo ante lo que vaya a decidir el alto tribunal, pese a que algunos jueces creen que éste es capaz de frenar la presumible sangría de excarcelaciones -el ministro del Interior, Jorge Fernández Díaz, habló de más de 50 en tres meses-, no son pocas las voces dentro del PSOE, que ayer guardó un minuto de silencio por las víctimas antes del discurso de Rubalcaba, que apoyan la decisión de Estrasburgo y la rapidísima ejecución de la Audiencia Nacional.



Interior cree que en tres meses saldrán a la calle más de 50 reos de la banda criminal.



La terrorista Fernández Castanares sale de la cárcel de Villabona. / EFE



El etarra Jokin Mirena, rodeado de familiares, abandona la prisión de Zuera. / EFE

Así, la portavoz del PSE-EE, Idioa Mendia, consideró que el polémico fallo no ha sido «una victoria de la izquierda *abertzale*, ni mucho menos, ni de los etarras

que están en prisión, sino del Estado de Derecho».

Y es que la dirigente socialista recordó que es «muy doloroso» para las víctimas ver que «determi-

nados terroristas abandonan la prisión», pero recordó que lo hacen, «después de haber cumplido muchos de ellos más de 25 años de cárcel, por lo que no se puede decir que salen de rositas».

A su juicio, no cree que frente a la decisión de Estrasburgo únicamente quepa «la resignación», e incidió en que hay que estar «muy satisfechos del Estado de Derecho que tenemos».

PIKABEA UGALDE. Mientras, la cárcel alavesa de Zaballa ha aprobado una propuesta para conceder 18 días de permiso ordinario de salida de prisión para el interno Kepa Pikabea Ugalde, condenado por cuatro asesinatos, según informaron ayer fuentes jurídicas y penitenciarias. Este preso es desde hace años uno de los principales representantes del sector disidente de ETA acogido a la denominada *Vía Nanclares*.

Según las mismas fuentes consultadas, su desvinculación de la banda terrorista le ha permitido disfrutar en el pasado de otros beneficios que ha cumplido sin incidencias. El último -de seis días de duración- tuvo lugar el pasado mes de julio en el municipio guipuzcoano de Lasarte-Oria.

Pese a que a las víctimas le ofenda en la mayoría de los casos que estos reos disfruten de días de libertad, parece evidente que en esta partida de ajedrez entre el Gobierno central y la organización criminal, la intención del PP es debilitar en la medida de lo posible al colectivo de presos de ETA, el EPKK, que ha cogido un balón de oxígeno tras lo de Estrasburgo.

5 PREGUNTAS A...

ELENA IÑIGO

PROFESORA DERECHO PENAL



«Somos ejemplo de Estado de Derecho»

JAVIER M. FAYA (SPC)

1 ¿Qué opina del fallo de Estrasburgo? Con la ley en la mano, ¿tenían razón?

La sentencia de Estrasburgo es perfectamente defendible jurídicamente.

2 Entre las víctimas se dice una y otra vez que ETA ha triunfado sobre el Estado de Derecho.

No, en absoluto. Es, precisamente, un ejemplo de Estado de Derecho, independientemente de lo que uno piense de la sentencia.

3 En el fragor de la indignación, comentó el ministro Gallardón que, con la pena indefinida revisable, esto no hubiera pasado.

No es seguro. Si es revisable, quiere decir que hay margen para ello. Por tanto, nadie puede decir en un caso concreto con unas determinadas circunstancias qué van a hacer los jueces. Si la pena se puede revisar, obviamente nadie garantiza para ningún caso que no se haga y, de este modo, que no sea indefinida, aunque en abstracto pueda serlo.

4 Asustan más los que no son terroristas y van a salir a la calle...

Las predicciones que se han hecho en este sentido, muchas veces han fallado. La libertad de los sujetos hace imposible conjurar.

5 Del Río salió envuelta en una *ikurriña* de la cárcel de Teixeiro. ¿Es apología del terrorismo? ¿Y cuando Laura Mintegi dijo que el asesinato de Buesa fue político y evitable?

En el primer caso, no hablamos de delito sino de reivindicación. En el segundo, vemos un caso de enaltecimiento, pero no es punible porque no supone provocación al delito. Es una manifestación falsa y desafortunada, pero no es delictiva.



IRÁN

Rohani reivindica el derecho de su país a enriquecer de uranio

El presidente de Irán, Hasán Rohani, reivindicó ayer el derecho al enriquecimiento de uranio y a un programa nuclear, ya que es una *línea roja* para el pueblo persa. «Tenemos el derecho, bajo el marco legislativo internacional, de enriquecer uranio dentro de nuestro territorio», recalcó.

LA FRASE

«He mandado la inspección de miles de tiendas, ya que la burguesía parasitaria vendía con sobreprecios»

NICOLÁS MADURO
PRESIDENTE VENEZUELA



El estado de devastación en el que quedó sumida la ciudad de Tacloban recuerda al 'tsunami' de hace ya casi nueve años. / ERIK DE CASTRO (REUTERS)

Saqueos

El ayuntamiento de Tacloban, la ciudad más afectada por el paso del supertifón *Yolanda*, pidió ayer al presidente Benigno Aquino que declare la ley marcial por los numerosos saqueos que están teniendo lugar en la capital de la provincia de Leyte, en el centro del país. En este contexto, cientos de policías de Manila fueron enviados a la zona para ayudar a restaurar el orden en las zonas devastadas.

«Todo es un caos ahora en esa ciudad», indicó Roger Mercado, gobernador de la adyacente provincia de Leyte Sur: «Hay robos y la gente incluso está destruyendo los cajeros para sacar dinero. Los dueños de las tiendas están pistola en mano en la puerta para ahuyentar a los asaltantes».

También fue saqueado un convoy de camiones con bienes de ayuda humanitaria cuando estaba a 20 kilómetros al sur de Tacloban, según informó la Cruz Roja.

El infierno pasa por Filipinas

Más de 10.000 personas han fallecido en el archipiélago a causa del tránsito del supertifón 'Yolanda', un temporal que ha dejado vientos de 275 kilómetros y olas de seis metros de altura

• El presidente Benigno Aquino, que voló ayer a Tacloban, una de las zonas más afectadas, responsabiliza a las autoridades locales de falta de previsión ante la catástrofe.

AGENCIAS / TACLOBAN

El tifón *Yolanda*, de categoría 5, ha causado tras su paso la desolación, la destrucción y la muerte en Filipinas. Al menos 10.000 personas han fallecido en la provincia de Leyte, en el centro del archipiélago, según aseguró ayer el jefe de la Policía de Leyte, el superintendente Elmer Soria. «Tuvimos una reunión la pasada noche (por el sábado) con el gobernador y otros funcionarios. Éste dijo que, en base a sus estimaciones, 10.000 murieron», afirmó.

Según el agente, entre el 70 y el 80 por ciento de las zonas por las que ha pasado el huracán han quedado destruidas debido a las intensas lluvias y las fuertes tormentas que han provocado cortes en el suministro eléctrico, deslizamientos de tierras, inundaciones y el derrumbamiento de edificios, árboles e infraestructuras.

«La devastación ha sido enorme», reconoció el representante de las Fuerzas del Orden en Leyte, una provincia que ha registrado vientos de 275 kilómetros por ho-

ra y olas que llegaron hasta los seis metros de altura.

Mientras, el presidente del país, Benigno Aquino, voló a la zona en una aeronave militar para hacerse una idea de la situación y distribuir ayuda. El mandatario exigió explicaciones a las autoridades estatales y locales sobre por qué los daños son tan grandes pese a que días antes se había alertado por radio sobre la peligrosidad de *Yolanda*.

En esta misma línea se pronunció el ministro del Interior, Manuel Roxas, que permaneció en la ciudad de Tacloban. «Con un helicóp-

tero puedes ver la dimensión de la devastación. Desde el límite de la costa y moviéndote a un kilómetro hacia el interior, no hay ni una estructura ni ninguna casa que se haya mantenido en pie», certificó.

«Fue como un *tsunami*. No sé como describir lo que ví. Es espeluznante», añadió Roxas, que anunció el envío de las fuerzas de seguridad a la zona para detener el saqueo masivo de las tiendas y establecimientos comerciales por parte de los residentes, desesperados por conseguir agua y comida.

Las autoridades ahora se esfuerzan en la recuperación de

cuerpos y en el envío de ayuda humanitaria a los supervivientes del tifón. «Hay muertos en las calles, en sus casas, bajo los escombros, te los encuentras por todas partes y rincones», indicó el alcalde de Tacloban, Tecson John Lim.

En cuanto al recuento oficial de cadáveres, el balance del Gobierno sitúa en 229 los muertos y en 45 los heridos, de acuerdo con el último informe del Consejo Nacional de Gestión y Reducción del Riesgo de Desastre. El organismo estatal también indica que más de 4,4 millones de filipinos se han visto afectados por el temporal.

En la SER, Roger Alonso, jefe de la Cruz Roja en Filipinas, «muchas de las zonas de agricultura y pesca que permiten la supervivencia han quedado destruidas».

Ahora es el momento de ayudar, de distribuir de forma correcta agua y comida entre los supervivientes. Así, el almacén de suministros de Unicef en Copenhague ha fletado un contingente valorado en 1,3 millones de dólares para apoyar a unas 10.000 familias.

VIETNAM. Afortunadamente, *Yolanda* se debilitó ayer a su paso por el mar de China Meridional, además de girar en dirección norte. A pesar de ello, seis personas murieron en varios puntos del centro de Vietnam a causa de los primeros efectos de la tormenta, que ya ha provocado la evacuación de más de 858.000 personas. El tifón de dirige hacia Thanh Hoa, a unos 170 kilómetros al sur de Hanoi. Por lo que se ve, tocará tierra allí como tormenta tropical.

AHORA... EL HAMBRE

DPA / MANILA

Consiguieron escapar de la muerte, pero sus problemas apenas han comenzado: las víctimas del tifón *Yolanda* en Filipinas han perdido a seres queridos, pero también sus posesiones, y ahora se enfrentan al hambre y a las enfermedades.

Cuando Andrew Pomida bajó ayer de un avión militar en la capital, Manila, llevaba puesta una camiseta sin mangas, pantalones cortos y chancletas, todo prestado. El objetivo de este maestro y padre de familia de 36 años de

Leyte, la zona más afectada por el tifón, es llevar de vuelta a casa alimentos y medicinas.

Pomida relata que él y sus hijos sobrevivieron a una ola procedente del mar que parecía un *tsunami* atándose con una cuerda a un poste y trepando al segundo piso de su casa. Nueve de sus familiares murieron en el que ya es considerado uno de los peores tifones de la Historia.

«Hay tantos fallecidos solamente en Tacloban», señala. «Lo que pasó fue muy, muy grave. Tanta gente ha perdido la vida y

otros están muriendo. No hay alimentos ni medicinas. El Gobierno no está llevando víveres, pero no es suficiente», reclamó.

Otro de los afectados, Michael Francisco, un soldador de 36 años, indicó que solamente planea estar una noche en Manila para comprar alimentos, leche y linternas antes de volver a la ciudad a buscar a su hija de 10 años y a su hermana.

«Mi pequeña vive con su tía en un distrito diferente del mío y no hemos sido capaces de comunicarnos con ellas», relató.



Un niño acarrea comida en Tacloban.



EL DETALLE

Botín, González, Ron y Oliú mantendrán a Roldán para la AEB ■ Los presidentes de los grandes bancos nacionales, Emilio Botín, Francisco González Ángel Ron, Josep Oliú, y Pedro Guerrero mantendrán la candidatura del exdirector de regulación del Banco de España José María Roldán para presidir la Asociación Española de la Banca (AEB), aunque no cerrarán la puerta a otros nombres que puedan surgir, según informaron ayer.

LA CIFRA

4.995

Son los millones de euros de beneficio que las tres grandes eléctricas (Iberdrola, Endesa y Gas Natural Fenosa) lograron en los nueve primeros meses de este año, un 3,5% menos.

A España le queda un tercio de las reformas para su recuperación

El Eurogrupo cree que las pensiones y el desempleo son las dos parcelas que más recelos despiertan y aboga porque en ambas áreas el Ejecutivo de Mariano Rajoy siga incidiendo

• El presidente del Grupo de Trabajo, Thomas Wieser, subraya que se necesitará un crecimiento muy sostenido antes de que comience a crearse trabajo de «forma apreciable».

ARTURO LOPO (EP) / BRUSELAS
El presidente del Grupo de Trabajo del Eurogrupo, Thomas Wieser, aseguró ayer que el Gobierno de España ha acometido «dos tercios» de las reformas y ajustes necesarios para enfilar el camino de la recuperación, si bien las previsiones económicas para los próximos dos años no son «nada halagüeñas».

Wieser subrayó que «el Ejecutivo español ha llevado a cabo gran parte de las reformas estructurales para llevar al país de vuelta a la senda del crecimiento».

«España ha recorrido dos tercios del camino, pero aún le queda mucho por hacer», puntualizó el también presidente del Comité Económico y Financiero, que en el Eurogrupo ejerce de bisagra entre las instituciones europeas y los ministros de Economía y Finanzas de la zona euro.

A su juicio, las pensiones y el desempleo son las dos parcelas que más recelos despiertan y donde cree que el Ejecutivo de Mariano Rajoy debe seguir incidiendo. En este sentido, Wieser aboga por aumentar la inversión en educación para dar salida a la «enorme cantidad de personas con escasa cualificación» que antes de la crisis trabajaba en el sector de la construcción y ahora se encuentra en el paro.

Por otra parte, Weiser afirmó



Una pareja de jubilados cambia impresiones en un parque. / REUTERS

que, con las reformas, España ha ganado en competitividad y en atractivo para el capital foráneo. «Los inversores extranjeros verán lo que el Ejecutivo de Mariano Rajoy ha estado haciendo en los últimos años y dirán: «Anda, pero si

España se ha convertido en un lugar mucho mejor para hacer negocios», explicó

El presidente del Grupo de Trabajo del Eurogrupo puso el acento en las previsiones económicas presentadas el pasado martes por

la Comisión Europea, en las que rebaja al 0,5% la perspectiva de crecimiento para el próximo año y augura que la tasa de desempleo continúe por encima del 25% en 2015.

«Sé que las cifras no son nada halagüeñas en los resultados de las previsiones de cara a los años 2014 y 2015», señaló Wieser, «pero a corto plazo soy más optimista sobre las perspectivas económicas de España que la de otros países como Italia».

En este contexto, Wieser destacó la importancia de que los países de la eurozona avancen hacia la recuperación económica y que se constata la salud del sistema financiero europeo con los *test de estrés* que realizará el Banco Central Europeo.

«Quizá sea demasiado pronto para hablar de recuperación, ya que la crisis todavía no ha llegado a su fin, ni para España ni para Europa», advirtió el político austriaco, de origen estadounidense.

En el caso español, Wieser remarcó que «se necesitará un crecimiento muy sostenido antes de que comience a crearse empleo de una forma apreciable y consistente».

Por otro lado, los responsables de Finanzas de la eurozona darán el visto bueno el próximo jueves al cierre definitivo del plan de asistencia financiera a la banca nacional, con el que el España tuvo a su disposición hasta 100.000 millones de euros, de los que apenas ha utilizado 41.000, para sanear su sector financiero.

La decisión de darlo por concluido se producirá después de que hace unos días la agencia Fitch mejorara la calificación de seis bancos nacionales, que ha pasado de *negativa a estable*.

BREVES

EMPRESAS

Sacyr e Isolux buscan desembarcar en Rusia con un macroproyecto

■ Sacyr e Isolux compiten por hacerse con el contrato de construcción y posterior explotación durante 27 años de un tramo de la autopista Moscú-San Petersburgo, un proyecto estimado en unos 1.900 millones de euros. La consecución de este contrato supondría la entrada en el mercado ruso para estas dos empresas españolas, que darían así un importante paso en sus estrategias de internacionalización.

SEGURIDAD SOCIAL

El presidente de Unicaja cobra a la vez como banquero y como pensionista

■ Braulio Medel, presidente ejecutivo de Unicaja, es uno de los 7.000 trabajadores que se han acogido al decreto del pasado abril con el que la ministra de Empleo, Fátima Báñez, intenta estimular la jubilación activa. Los que tienen más de 65 años pueden seguir trabajando a cambio de percibir la mitad de su pensión. Siguen cotizando, pero cuatro veces menos que los demás.



El sector industrial pierde casi 3.900 autónomos en los 10 primeros meses

■ El número de autónomos afiliados a la Seguridad Social en el sector industrial en el mes de octubre fue de 225.048, lo que supone una pérdida de 3.844 en lo que llevamos de año, según datos facilitados ayer por la Unión de Asociaciones de Trabajadores Autónomos y Emprendedores (Uatae).

LABORAL

Renfe afronta hoy una nueva jornada de paros por su plan de segregación

■ Renfe afronta hoy otro día de paros parciales convocados por CGT y Sindicato Ferroviario en protesta por el plan de segregación de la compañía en cuatro empresas. Los paros tendrán lugar entre las 7,00 y las 9,00 horas, entre las 15,00 y las 17,00 horas y entre las 23.00 y la 1.00 hora de este martes.

Mondragón confía en rescatar el empleo que destruirá Fagor

EUROPA PRESS / BILBAO

El presidente de la Corporación Mondragón, Txema Gisasola, confió ayer en que se recupere en «dos o tres años» la destrucción de «empleo neto» que provocará el cierre de Fagor Electrodomésticos. Asimismo, tachó de «frívolo» que la crisis generada «vaya a tener un efecto de arrastre» en otras cooperativas.

Gisasola consideró «injusto» que se acuse a la Corporación de «dejar caer» Fagor y advirtió de que «el problema es que el mercado se ha caído».

Asimismo, subrayó que «es de agradecer» el gesto del diputado general de Bizkaia, José Luis Bilbao, que anunció la concesión de una línea de avales por tres millones para Edesa, pero Gisasola in-

dicó que «parece que se ha impuesto la evidencia de la no viabilidad empresarial».

Por otro lado, el Gobierno vasco tramita la posibilidad de recurrir al Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización (FEAG) para elaborar un plan específico con el que ayudar a las personas que queden en desempleo por la entrada en concurso de Fagor.



Tres hombres caminan junto a Fagor.



EL DETALLE

El Papa pide renovar el apoyo a los judíos, «nuestros hermanos mayores», con motivo del aniversario de 'La Noche de los Cristales Rotos' ■ El Papa instó ayer a sus fieles a renovar, con motivo del 75º aniversario de la llamada *Noche de los Cristales Rotos*, el apoyo y la solidaridad con el pueblo judío, a los que considera «hermanos mayores». El Santo Padre recordó este incidente durante los saludos posteriores al rezo del Ángelus en la Plaza de San Pedro: «Oremos a Dios para que la memoria del pasado nos ayude a estar siempre vigilantes contra todas las formas de odio».

MIQUEL BARCELÓ • Pintor

El año 2013 es el de los **reencuentros** de Miquel Barceló (Mallorca, 1957) con las **grandes capitales**. Después de que volviera a exponer en **Madrid** el pasado enero tras una **década de ausencia**, ahora regresa a **Nueva York**, una de las ciudades que más le han **influido en su carrera**. En la mítica galería Acquavella, considerada uno de los **escaparates artísticos del mundo** y donde han expuesto Picasso o Miró, entre otros, presenta su nueva colección.

«Los náufragos de Lampedusa se ahogan y la banca se salva»

S. ROZALÉN (DPA) / NUEVA YORK

El aclamado pintor español Miquel Barceló vuelve a exponer de manera individual en Nueva York 10 años después. La galería Acquavella acoge, hasta el próximo día 22, dos series pictóricas muy diferentes entre sí: una de 22 pinturas blancas, entre las que se hallan referencias marinas y representaciones de plazas de toros; y otra de 14 retratos espectralmente con reminiscencias fotográficas. La polémica sobre su cúpula en la sede de la ONU en Ginebra, que le costó a España 20 millones, le persigue.

¿Cómo vive la evolución política y social actual?

En Europa, la situación es desoladora. Estamos viendo cómo se hunde todo, cómo avanza la miseria. Como realidad, es muy decepcionante: aquello por lo que todos apostamos al construir Europa, ahora es algo que solo da importancia a la economía. No queremos saber nada de ni uno solo de los ahogados en la sociedad. Es terrorífico ver cómo los banqueros salen a flote mientras los náufragos de Lampedusa se hunden. Esa imagen de inmigrantes ahogados sin que hagamos nada por evitarlo es la Europa actual.

Usted ha donado un grabado para los profesores en huelga de Baleares. ¿Se solidariza así con su causa?

Es evidente que apoyo sus reivindicaciones y muchas otras que me parecen justas. Respaldo las quejas de los profesores que tienen unos medios mínimos para su importante tarea y cuya resistencia ante el Gobierno es muy difícil. Y no parece que haya mucha voluntad de arreglo por parte de las instituciones. Estamos asistiendo a una fractura social, pero no solo en España, sino en toda Europa. Cada lucha, cada reivindicación, es concreta y tiene sus motivos, pero el trasfondo general es la fractura, la distancia entre Ejecutivos y ciudadanos.

¿Cree que el arte puede ser una forma de lucha política?

Siempre he tenido mucha implicación con todos los temas de lucha política, ecológica y social. Entre las cosas que uno puede hacer, no creo que el arte sea algo que pueda cambiar el mundo radicalmente, pero sé lo que está pasando y me siento muy solida-



El artista mallorquín vuelve a exponer una colección individual en Nueva York con dos series muy diferenciadas.

rio con los problemas actuales. Por ejemplo, África, que tiene una situación de expolio permanente, y la propia España y el resto de Europa. Me siento solidario y obligado a intervenir en todo lo que un artista pueda hacer.

¿Y la propia situación artística y cultural en España?

La realidad política y económica ha afectado mucho a la situación artística en España, que se está hundiendo. No hay dinero para cine, para teatro, para expresiones artísticas. La vida cultural está siendo un disparate desde el punto de vista de la industria y su evolución, sobre todo por la falta de dinero y fondos para su promoción. Pero hay un punto de vista positivo, y es que el arte se convierta en algo incómodo, que al no haber dinero para pagarlo se convierta en algo residual y reivindicativo. Hay esperanza, por ello, para los artistas y sobre todo para aquellos que están empezando, porque siempre hay algo que descubrir.

¿Qué supone para Barceló volver a exponer individualmente en la ciudad de Nueva York, 10 años después?

Cuando yo tenía 25 años, estuve trabajando en Nueva York. Era la época de Warhol, Jasper Jones y otros de mis artistas prefe-

ridos. Colaboré mucho con Leo Castelli, uno de mis referentes y, gracias a todos ellos, Nueva York tiene mucha importancia en mi carrera artística.

La exposición presenta dos series diferenciadas. ¿Por qué?

He pintado las dos contemporáneamente y, por eso, las expongo juntas, aún sabiendo que eran muy diferentes, no solo por el blanco predominante en las olas y el negro de los retratos. Es obvio que unos cuadros son muy abstractos y otros muy figurativos. Mientras que los blancos son puramente pictóricos, son disquisiciones artísticas, de la propia materia de la pintura. Aparentemente son diferentes, pero son dos reflexiones muy cercanas a la naturaleza de la pintura.

Hay esperanza para los artistas y para los que están empezando, porque siempre habrá algo que descubrir ➤

Cuatro de las obras que forman parte de la serie blanca son plazas de toros. ¿Cuál es su relación con la tauromaquia?

El origen está en la intención de pintar círculos concéntricos, como el primer plano del agujero de la bañera. Luego encontré en esos cuadros una representación de plazas de toros y los renombré con los de las más emblemáticas. Me parece interesante mostrar esos esqueletos que me recuerdan a templos griegos. Mi relación con la tauromaquia viene dada, sobre todo, por la admiración que tengo por José Tomás o Morante, y mi amistad con Curro Romero o Luis Francisco Esplá.

Su hija Marcella, su madre, su mujer y su amigo Gimferrer, entre otros, son aquí espectros casi etéreos. ¿Está trasladando estos retratos al siglo XIX?

Estas fotos sin cámara, pintadas con la mano y el ojo, me recuerdan a las espectrografías de Strindberg y sus fotos de fantasmas. Es como un proceso químico, donde cada retrato es como una pequeña cerilla encendida, un poco de luz antes de extinguirse. De alguna forma, es lo que hago yo en esta serie, intentar captar el aura en el retrato. Siempre me pareció fascinante el retrato como género.

► MADRID

El quinto día de huelga de la limpieza tiene un seguimiento de un 98 por ciento

EUROPA PRESS / MADRID

El seguimiento de la huelga de los servicios de limpieza viaria de Madrid se ha establecido en un 98 por ciento durante el turno de mañana de ayer, según indicó un portavoz de Comisiones Obreras, quien también aseguró que el cumplimiento de los servicios mínimos es total.

Este representante aseguró que el Ayuntamiento «no se ha puesto en contacto con sindicatos ni con comités, ni se han ofrecido para mediar», y que se enteraron de la reunión que se celebró el pasado viernes «por la prensa».

También recordó el paro que tuvo lugar en 1993, cuando los paros duraron 32 días, y aseveró que se sienten apoyados por la sociedad.

Por su parte, las empresas concesionarias del servicio de limpieza comunicaron que los servicios mínimos se cumplieron el pasado sábado en su totalidad, pero que «continúan los piquetes en los cantones, que en algunos casos retrasan o impiden la salida de los trabajadores».

CINCO DETENIDOS.

Además, la Policía Nacional detuvo ayer por la noche a cinco personas por quemar y tirar basuras en Puente de Vallecas y Arganzuela. A lo largo la madrugada hubo ocho puntos con contenedores quemados; y basura tirada en Chamartín, Latina y Chamberí. Además, se identificaron a otras cinco personas en distintos barrios.

Pese a que la situación preocupa, el Ayuntamiento no ha declarado la alerta sanitaria porque «el tiempo es frío y no hay riesgo para la salud».



Basura tirada en la calle.



SÉPTIMO ARTE

Montoro pide perdón al cine español y anuncia bonificaciones ■ El ministro de Hacienda, Cristóbal Montoro, matizó ayer sus palabras sobre la calidad del cine español. «Pido perdón por si descalifiqué... No me refería a la calidad, a que cuanta más calidad, mejor, y que iríamos todos a las salas», y anunció «las mejores bonificaciones fiscales de la Historia» para este sector.



BELLEZA

La venezolana Gabriela Isler, Miss Universo 2013 ■ La venezolana Gabriela Isler, de 25 años, fue elegida el pasado sábado en Moscú Miss Universo 2013 entre un total de 86 concursantes. El jurado estuvo integrado, entre otros, por el *rockero* estadounidense Steven Tyler, de la banda Aerosmith. La joven es oriunda de la ciudad de Aracay, baila flamenco y trabaja en una cadena de televisión.

LA CIFRA

3

Son las tres actrices, Olga Kurylenko, Gal Gadot y Elodie Yung, que estarían en la disposición de hacerse con el papel de Wonder Woman en la secuela de *El hombre del acero*, el proyecto de *Batman vs. Superman*.

LA VITALIDAD DE UNA SECUNDARIA DE LUJO

Geraldine Chaplin siempre encuentra un nuevo proyecto mediante el cual seguir renovando su compromiso y su amor por el cine

DPA / PANAMÁ

Pocas actrices rodaron alrededor de 140 películas en toda su carrera, y eso que la de ella ni siquiera está acabada. Desde *Doctor Zhivago*, de David Lean, que le dio un nombre propio más allá del de ser *la hija de*, hasta la más reciente *¿Y si vivimos todos juntos?*, de Stéphane Robelin, una comedia sobre un grupo de amigos de más de 65 años que decide irse a vivir en comunidad, Geraldine Chaplin siempre encuentra un nuevo proyecto mediante el cual seguir renovando su compromiso, o mejor dicho amor, por el cine. «Cuando no estoy filmando siempre pienso que ha sido mi última película y que nunca más voy a hacer otra. Entonces, en vez de decir he perdido, digo que me he retirado. Pero luego viene el próximo proyecto...», asegura entre risas.

Fueron muchos los directores que posaron sus miradas en esta, solo en apariencia frágil, intérprete de ojos brillantes y energía contagiosa, que vivió más de 20 años en España: los cineastas nacionales Carlos Saura (quien fuera su pareja) y Pedro Almodóvar (*Hable con ella*), el estadounidense Robert Altman (*Nashville*) y también el francés Alain Resnais (*La vie est un roman*)...

Hace un par de meses, Chaplin terminó de rodar en Argentina *Amapola*, del debutante argentino Eugenio Zanetti, quien ganó en 1996 el Oscar a la mejor dirección de arte por *Restauración*, de Michael Hoffman. En ella compone «una vieja abuela simpática y mágica que viaja en el tiempo», tal y como ella misma cuenta. En unas



La hija de Charlot estrena dentro de unas semanas en Argentina 'Amapola', la primera película de Eugenio Zanetti.

semanas se estrenará el filme en el país sudamericano. Pero también le brillan los ojos cuando habla de su participación en *Spiritismo*, lo nuevo del canadiense Guy Maddin (*My Winnipeg*), que defiende el cine experimental.

«Rodamos todo en museos. Hicimos 17 películas en el Pompidou, delante de todo el mundo, pero también en el museo Moma de

Nueva York. Al principio solo éramos Isabella Rossellini y yo. Ahora ya están Mathieu Amalric, Charlotte Rampling... quiere estar todo el mundo», relata entusiasmada.

Pero, más recientemente, la pudimos ver en *¿Y si vivimos todos juntos?*, cuyo hilo conductor era la vejez, esa de la que tanto reniega. «Odio el paso del tiempo. El día que no me llamen más para hacer cine me voy a hacer cirugía de todo, empezando por las rodillas, todo, todo. Sin embargo, las arrugas me traen proyectos. Desde que soy vieja, trabajo más. He hecho a todas las abuelas simpáticas, y malas, luego pasé al cine de terror, hice de nazi, de vieja caníbal que robaba órganos de niños... Cada vez peor. Pero mira, si me trae trabajo... Pero odio la vejez, es una masacre, es un país sin mapas. Si hay una autopista, que va a la muerte. Además, los jóvenes son mucho más listos», apunta entre risas. En un par de meses llega este filme al cine en casa.

Pero, además, Chaplin es la hija de uno de los iconos más importantes de la historia del séptimo arte, del gran comediante, director, productor y hasta compositor, Charles Chaplin, quien brilló en la época del cine mudo, pero cuyas películas de *Charlot* o *Carlitos*, como se lo conoce en el mundo hispano, siguen conmoviendo y provocando risas a espectadores de todas las latitudes hasta el día de hoy.

«Charlot era mi héroe, y lo sigue siendo, y Charlot es creación de mi papá. He reñido con él, luego hicimos las paces, luego murió... Es un enorme artista y lo admiro por muchas cosas», señala.

«Odio el paso del tiempo y la vejez.

Sin embargo, las arrugas me han traído mucho más trabajo»

PANORAMA

FILATELIA

Suárez, protagonista de la Transición, se incorpora con notoriedad a la posta

ANDRÉS GALARÓN /BURGOS

Adolfo Suárez (Cebreros 1932), primer presidente de la democracia española protagonizará el 15 de noviembre de 2013 una emisión de Correos en la entrega de *Personajes*. Alternando la calcografía y el *offset* el valor facial del sello es de 3,10 euros. La tirada se anuncia en 260.000 unidades. Es un notorio homenaje a quien impulsara un régimen de libertades, desde la legalidad de una dictadura y en tiempo récord se consiguió caminar por la senda democrática.

El motivo de esta hoja-bloque procede del archivo familiar, depositado en el Museo Adolfo Suárez y la Transición (MAST), que se encuentra en su natal Cebreros (Ávila). La emisión, que incorpora la imagen de una persona viva, se ajusta a la excepción recogida en el Real Decreto 1637/2011, de 14 de noviembre, al concurrir las circunstancias de índole institucional, que reconocen la labor

política y democrática de Adolfo Suárez en la Historia de España.

Presidente del Gobierno de España (1976-1981) gozó de una gran popularidad que tras perder se retiró para cuidar a su familia. El 25 de septiembre cumplía alejado del mundo, su 81 cumpleaños. Ahora se celebran 10 años de su última aparición pública. Fue en un acto de su hijo Adolfo Suárez Illana por entonces candidato popular a presidente de Castilla La Mancha. Su intervención dejó evidencia de un incipiente Alzheimer que en ésta década le ha dejado diversas complicaciones de salud.

En posesión de grandes títulos: Toisón de Oro, Ducado de Suárez,... se incorpora al escaparate cultural de la filatelia completando muchas colecciones y trabajos de estudio dedicados a la más reciente Historia de España. Que se haga en vida nos recuerda que ni el pasado ha muerto, ni está el mañana ni el ayer escrito.



Suárez ganó las elecciones de 1976 con la coalición política de la UCD.



Nuevo Hyundai ix35

Nacido de la inspiración.

Una nube, puede ser un elefante. Y un coche, puede ser infinidad de experiencias. Nace el nuevo Hyundai ix35. El único coche creado en el mundo de la inspiración.

Nuevo ix35 desde 15.790€



com/HyundaiEsp



com/HyundaiEs



www.hyundai.es



NEW THINKING.
NEW POSSIBILITIES.

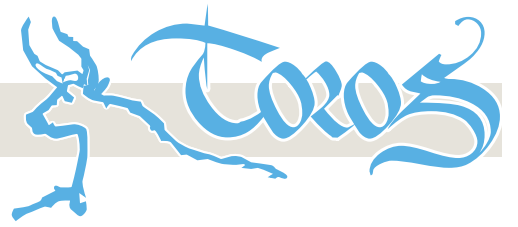
SEGOHYUN C/ Peñalara, 6 Pol. Industrial El Cerro (Segovia) Tel.: 921 41 31 29 - Fax: 921 43 63 40

Gama Nuevo ix35FL: Emisiones CO₂ (gr/km): 139 - 180. Consumo mixto (l/100km): 5,3 - 6,9

PVP recomendado en Península y Baleares para ix35 FL GDI 1.6 135CV 4X2 ESSENCE, válido hasta fin de mes. Incl. IVA, transporte, impto. Matriculación, descuento promocional, aportación de concesionario, y Plan PIVE 3 del Gobierno. Oferta aplicable para clientes particulares que financien a través de Santander Consumer EPC S.A con el producto Hyundai Solución un importe mínimo de 14.000€, a un plazo mínimo de 36 meses. Oferta válida hasta 31/10/2013. Modelo visualizado: Nuevo ix35 Style. Hyundai no exigirá antigüedad mínima del vehículo que se entregue a la compra de cualquier modelo de la gama Hyundai. Válido para toda la gama. Para ventas especiales si se exigirá cumplir las condiciones del plan PIVE 3. Consulta las condiciones en la red oficial de concesionarios Hyundai.

ENTREVISTA

Fran Gómez • Novillero



«Trato de coger lo que me gusta de otros toreros y adaptarlo a mí»

O. H. | PALENCIA
dp_local@diariopaleentino.es

Una temporada corta en actuaciones (10 novilladas y 16 orejas) pero intensa en emociones con ese *sprint* final que es el mejor aval para 2014

Corta, sí, pero es un buen número tal y como está la Fiesta. Y mis sensaciones muy gratas. Porque diez tardes y siete Puertas Grandes es un buen resultado.

Se han comentado mucho sus últimas actuaciones de este año. Háblenos de su concepto

Tengo el concepto del toreo clásico, puro. Y para mí *El Juli* es quien mejor lo interpreta. Antes me gustaban Manuel Caballero, César Rincón... Intento coger lo mejor de cada matador y adaptarlo a mí. Porque por ejemplo me puede gustar algo de *Morante*, pero por el simple hecho del físico...

Vayamos a sus inicios. De los cuatro a los quince años comenzó en la Escuela de San Fernando con Antonio Pérez. A su padre, taurino, debió hacerle ilusión. Pero a su madre, con cuatro años...

La Escuela Taurina era como una actividad extraescolar. Me inscribieron por estar en algo, no es que dijeran *mi niño va a ser torero*, sino porque la afición taurina es sana.

Como becerrista, cortó dos orejas y un rabo a una becerra en septiembre de 2005, en Villaluenga del Rosario

Recuerdo que se desplazaron diez autobuses de Cádiz. Llenamos la plaza casi entera. Más tarde también corté un rabo en *Chapín*, ya con la escuela de Jerez. Aquello me hizo subir un escalón en aquella Escuela Taurina a la que llegué con 15 años. Tenía una base sí, pero de esos hay cinco mil. El maestro Antonio Lozano me supo pulir. Mi buen momento sin caballos fue por él.

En 2008 se presenta en Sevilla con una novillada sin picar de *Guardiola*. Dos orejas y Puerta Grande. Menudo estreno

Tuve la suerte de conectar con el público y cortarlas. En el paseíllo en *La Maestranza* se siente algo muy especial y grande. A los que lo hicieron conmigo, Cayetano Ortiz, Rafael Castellanos... yo les decía, despacio, vamos a disfrutarlo.

Fue el mejor clasificado en el encuentro de Escuelas Taurinas en Montoro

En agosto en el concurso de *Canal Sur* llegamos a la final Del Álamo, Espaliú y yo. Y luego hicieron el encuentro de escuelas y fuimos seis los novilleros que participamos. Con dos orejas y rabo me lo llevé.

Muchos de los que le acompañaban entonces son ya matadores

Me da mucha envidia, pero a unos les vienen las cosas mejor y a otros nos vienen *más duritas*.



OSCAR NAVARRO

A sus 22 años ha sido uno de los novilleros destacados durante 2013, en especial en la recta final de la temporada. Llamó la atención gratamente en su presentación en 'Las Ventas', la primera de un torero de la ciudad de Cádiz en muchos años. Reconoce que no recuerda nada de la desaparecida Plaza de Toros de la *tacita de plata*, pero dice con orgullo que ha podido torear en su ciudad en una portátil en 2006 con Puerta Grande. Estudiante de INEF, este gaditano al que la afición por los toros se la inculcó su padre, asegura que, pese a los malos momentos, no cejará en su empeño de demostrar sus cualidades. Ya negocia dónde arrancar su temporada 2014.

"GRANA Y ORO"

www.rtvcl.es/granayoro

«Siempre que das un paso hacia arriba es como volver a empezar; tienes que cultivar lo que ya tenías»

«Creo en mí y en mis posibilidades y por ello voy a seguir al pie del cañón»

Su debut con caballos fue en una fecha muy taurina, el 15 de agosto (2009) y en su tierra. ¿Pensó que ya sería sencillo?

No puedo decir que lo pensara, porque siempre que se da un paso hacia arriba es como volver a empezar y cultivar lo que ya tenías. El debut con los del *castoreño* fue en El Puerto en una novillada en la que corté una oreja y me nombraron triunfador de los novilleros de 2009.

En 2010 se hizo cargo de su carrera el matador Fernando Heredia, y en 2011 le representó Luciano Núñez. El 21 de febrero de ese año cortó cuatro orejas y un rabo en Cantillana (Sevilla)

Fue la primera novillada de la temporada y al empezar así te vienes arriba. Fue una novillada que sirvió bastante. De las últimas con Fernando Heredia.

Y en 2012 saltó el charco y se fue a Perú ya que aquí no había sitio

Luciano vio la oportunidad de estar un mes con tres festejos. Se alargó: Dos meses y siete festejos. Fue una experiencia que me aportó mucho. En Perú hay mucho toro. Aunque parece un país pequeño desde Cajamarca hasta Cuzco se dan muchos festejos y necesitan una gran nómina de toreros.

Tiene 22 años y sabe lo que es cruzar el charco y también lo que es el Valle del Terror, porque no todo ha sido un camino de rosas...

Bueno, de rosas por las espinas. Cuando vine de Perú, al día siguiente toré un festival con *El Fundi* y Encabo, y ahí comenzó la *conexión* con Moreno (*Morenito de Cáceres*). Toré dos novilladas más en Santa María de la Olmeda y otra en Navalmorales. A Moreno lo conocía de 2010 de la mano de Heredia, porque toré en sus plazas, pero en 2012, le llamé la atención en esos festejos en el *Valle del Terror*. Llegamos a un acuerdo y ahí seguimos de la mano.

Debutar con caballos en 2009, cerrar 2012 con tan pocos paseíllos y tener que emigrar ¿no empuja a arrojar la toalla?

Es duro. Pero lo mío es vocacional. Soy muy cabezota y cuando me propongo algo no paro. Yo creo en mí, en mis posibilidades y seguiré.

La relación con Moreno ha sido buena en 2013 de cara a que 2014 sea algo más sencillo. Por ejemplo, el 8 de septiembre en Calasparra cortaba dos orejas de peso, daba la vuelta al ruedo a uno de sus novillos y se le reconoció un quite

Aquel novillo se llevó el premio del ciclo, estuve a su altura, nos acompañamos y salió bien. El quite a un banderillero fue en boca de burladero. Estaba con el vaso de agua, salí a cuerpo limpio y me llevé el novillo. La gente aplaudió el par de banderillas y el quite. Luego me premiaron por ello, pero es más importante haber librado a un compañero.

«En 'Las Ventas' impresiona verte sólo ante el animal»

En su presentación en Madrid, el 22 de septiembre, vuelta al ruedo.

Creo que todo toreo sueña con tres tardes: la presentación en *La Maestranza*, en Madrid y la tarde de la alternativa. Tuve la suerte de conectar con el público, que no es fácil y ante una ganadería tan señera como *Concha y Sierra*.

¿Qué le dio más impresión, el paseíllo en *La Maestranza* o en *Las Ventas*?

Me impresionó la presentación en El Puerto, por la cercanía. Pero en *Las Ventas* impresiona la Plaza en sí. Verte en el ruedo solo ante el animal y que al hablarle te escuche toda la plaza. Había depositado muchas esperanzas en esa tarde y salió bien.

Dice su apoderado que Fran Gómez es uno de los tres mejores novilleros actuales. ¿Qué piensa de ello?

Creo que estoy en la cabeza de los novilleros. Sobre los compañeros a batir en 2014, Garrido, Lama de Góngora, Cerro, Román...

¿Y la alternativa?

La vemos, no sé a qué distancia, pero se ve.



La carrera 'Entre Viñedos' puso el punto y final al Circuito de Carreras Pedestres. PÁGINAS 30-31



Los atletas, antes de la salida de la prueba

FÚTBOL La Gimnástica Segoviana consiguió una valiosa victoria en Bembibre (1-2). PÁGINA 32

ATLETISMO Luis Martín y Sara Gómez se impusieron en la Milla 'José Luis Herrero'. PÁGINA 32

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

Un triunfo bien **ganado**

EL UNAMI, QUE ACABÓ CON 10, FUE MEJOR QUE UN ÁVILA CON NULA IMAGINACIÓN OFENSIVA

2	1
UNAMI	REAL ÁVILA
Trujillo	Pindado
Quique	Josito
Pocho	(Vicente, m.78)
Maroto	Andrés
Fran	(Jean Claude, m.43)
Chechu	Rui
Cristian	Cabrera
(H.Rodero, m.67)	Cabezudo
Jelux	Cueto
Juanlu	Villa
(Seta, m.78)	(Palomi, m.66)
Quino	Pito
(Coby, m.74)	Piru
Álex	Emilio

ÁRBITROS
Lain Pérez, asistido en las bandas por Garrido y Romera, de Soria. Mostró tarjetas amarillas a Trujillo, Chechu y Jelux por los locales, y a Andrés y Villa por los visitantes. Expulsó por doble amonestación a Pocho (m.61).

GOLES
0-1 (m.9) Emilio; 1-1 (m.10) Cristian; 2-1 (m.57) Cristian.



Alex controla la pelota en presencia del jugador del Real Ávila, Villa. / KAMARERO

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

El Unami logró una valiosa victoria frente a un Real Ávila que mostró en el campo de La Albueira el mismo déficit de fútbol que ya mostrara hace nueve jornadas en su última visita al municipal para medirse a la Gimnástica Segoviana, solo que en esta ocasión no se encontró con un afortunado gol en el descuento que le hiciera rescatar un punto que no mereció.

Las ausencias del equipo segoviano en el centro del campo llevaron a Tito Domingo a adelantar a Maroto como pivote defensivo, metiendo a Jelux como pareja de Fran en el eje de la zaga, con Quique y Pocho en los laterales. El 4-1-4-1 del Unami se mostró ambi-

cioso en la presión frente a un Ávila escasamente capaz de elaborar una acción ofensiva de garantías, pero que supo aprovechar de manera eficaz el primer desajuste en el sistema defensivo local. Maroto se incrustó demasiado entre los centrales, dejó libre el espacio en la mediapunta, desde donde se filtró un gran pase a Pito, quien solo ante Trujillo envió el balón fuera. Pero el colegiado señaló penal por el contacto del portero con el delantero abulense, y Emilio no falló para poner el 0-1.

Con la afición del Unami algo "mosca" por el penalti señalado, Cristian presionó con fe a la defensa del Ávila tras un pase largo, y encontró el premio en una cesión horrible de Josito a Pindado, que le dejó el balón franco para que el interior del Unami elevara el esférico por encima del meta abulense. Se vino arriba el conjunto segoviano, que dispuso de dos clarísimas ocasiones en sendos remates de Juanlu en los que Pindado le ganó la partida, y se vino abajo el Ávila, que no solo se vio superado en el

juego, con dos remates lejanos como único bagaje ofensivo en la primera parte, sino que además tuvo que hacer un cambio antes del descanso, después de que su técnico Borja Jiménez sustituyera al lateral Andrés, que se había merecido de largo la segunda tarjeta amarilla por una entrada a la altura de la rodilla sobre Cristian.

Con el árbitro convirtiéndose en el centro de todas las miradas comenzó la segunda parte en la que el Unami volvió a avisar con un remate de Chechu que se

marchó fuera por poco, antes de marcar el 2-1 gracias al oportunismo de Cristian, sin apenas presencia en el juego, pero letal en sus llegadas, que se aprovechó de un despeje fallido de Cabrera para batir de nuevo a Pindado, culminando una gran jugada ofensiva en la que participaron Quino y Juanlu.

El Unami había logrado darle la vuelta al partido, y controlaba perfectamente a un Ávila en el que solo Jean Claude trataba de poner algo de orden en la zona de creación. Pero llegó la acción que supuso la expulsión por doble amarilla de Pocho, y los de casa se quedaron con diez, y dando claros síntomas de fatiga por el gran trabajo realizado, además de enfadados con un árbitro que no quiso expulsar al lateral abulense en el primer tiempo, y sí lo hizo con el segoviano en el segundo.

La última media hora de partido se vivió prácticamente de manera íntegra en los alrededores del área de un Trujillo que, sin embargo, apenas tuvo que emplearse a fondo, porque el Ávila apretó de firme, pero con muy poca imaginación de tres cuartos hacia delante. Un lanzamiento fuera de Emilio, un par de balones colgados, y otros dos remates flojos a las manos del portero local fueron el resultado de los tropicados ataques de los visitantes. Demasiado poco para intentar sumar un punto frente a un Unami que hizo bastante más por ganar.

VESTUARIOS Sorprendió el entrenador del Ávila al finalizar el encuentro, cuando afirmó que "parece que las críticas a los árbitros les han servido" en referencia al segundo tanto del Unami, en el que vio mano de Juanlu. Tito Domingo no quiso entrar a valorar las declaraciones de su colega en el banquillo "porque son opiniones, y todo el mundo tiene una", pero sí reflejó que el club enviará un escrito de queja al Comité de Árbitros tras los últimos arbitrajes recibidos, "porque no es posible que se haga tan mal sin querer".

Apuesta por las ENERGÍAS RENOVABLES

PREPLYSA

participa de forma activa en el conocimiento de las energías renovables mediante su nueva exposición en la cual el cliente podrá comprobar personalmente las dimensiones, instalación y funcionamiento de su nuevo sistema de ahorro.



Ven a visitarnos o contacta con nosotros a través de: www.replysa.com • replysa@replysa.com • telf 921 43 68 81

ATLETISMO

POPULAR

Un final entre **viñedos**

LA II CARRERA DE CABAÑAS/LA MATA PUSO FIN AL CIRCUITO DE CARRERAS PEDESTRES DE LA DIPUTACIÓN

JAVIER MARTÍN / CABAÑAS

En el mes de mayo de 2012, la localidad de Cabañas de Polendos acogió la primera edición de la Carrera Pedestre 'Entre Viñedos', que fue destacada tanto por su dureza como por el gran ambiente que se generó en torno a una carrera popular que este año volvió a integrarse dentro del noveno Circuito de Carreras Pedestres de la Diputación Provincial, siendo la última de las 11 pruebas que desde el mes de febrero ha llevado a cientos de atletas por las diversas localidades de la provincia.

En esta ocasión no lució el esplendoroso sol que el año pasado elevó mucho la temperatura de la carrera, pero ello no evitó que alrededor de 130 atletas se presentasen en la línea de salida, situada en La Mata de Quintanar, en la que fue una de las escasas variaciones que tuvo la prueba con respecto a la de la pasada edición, que también acogió la llegada de la prueba. Una hora antes de que salieran los atletas de la categoría absoluta, lo hicieron la treintena larga de andariegos que tomaron parte en la Marcha popular, por el mismo trazado de 14 kilómetros no exentos de dureza que cruzaron los campos de cereal y las zonas de monte bajo y chaparral que circundan las localidades de Cabañas y La Mata, además de los viñedos de las Bodegas Agejas.

Dos atletas se presentaban en la línea de salida con la vitola de favoritos. El guadarrameño Rodrigo Ares y el segoviano Pedro Luis Gómez Moreno habían estado ocupando los puestos altos de las últimas carreras pedestres, y no tardaron en ponerse en cabeza de la carrera una vez tomada la salida. Pero en esta ocasión fue Rodrigo Ares quien se llevó la victoria con 14 segundos de ventaja sobre Pedro Luis, que fue segundo en la meta, aventajando en más de dos minutos al tercer clasificado, Antonio Luque, y en más de cuatro a José María Gómez Santero, otro de los atletas populares que han bri-



Un momento de la carrera que se celebró en la jornada de ayer en Cabañas de Polendos. / KAMARERO

llado con luz propia en este circuito de carreras pedestres.

En la categoría femenina, Eleanor Sedgwick se presentaba como clara candidata a la victoria, y tampoco defraudó la expectativa, puesto que marcó un paso por kilómetro difícil de seguir para el resto de féminas que tomaron parte en la carrera, presentándose en la línea de llegada muy cerca de los veinte primeros clasificados, con Marta Vírveda y Gema Llorente jugándose la segunda plaza, que se decidió por menos de veinte segundos en favor de Marta.

Con la entrega de premios a los ganadores se puso el punto y final a esta segunda Carrera 'Entre Viñedos', y con ella a la novena edición del Circuito de Carreras Pedestres de la Diputación, consolidado sin ninguna duda dentro del calendario de pruebas populares de atletismo.



Recogiendo los dorsales antes del inicio de la competición. / KAMARERO

1^{er} CONCURSO HABILIDAD CON **TRACTOR** y muestra agrícola

16 DE NOVIEMBRE A partir de las 10:00 h. -Hotel Santana - Ctra. La Granja

Realización de esculturas de madera con motosierra en directo, exposición de miniaturas agrícolas ganaderas, esquileo tradicional.

PATROCINAN:

VALTRA

BARRIO

CASE / TALLERES LÁZARO

rtvcyl.es

COLABORAN:

AGROTEC

UNION DE CAMPESINOS Segovia

cajaviva

Diputación de Segovia

Talleres Joman - Antonio Otero - Octaviano Palomo - Prudencio Yagüe



ATLETISMO POPULAR

Clasificaciones completas

PUESTO	CATEGORÍA ABSOLUTA	NOMBRE	CATEGORÍA	TIEMPO
1	ABM	RODRIGO ARES MATEOS	ABM	0:53:07
2	VAM	PEDRO LUIS GOMEZ MORENO	VAM	0:53:21
3	VAM	ANTONIO LUQUE LUQUE	VAM	0:55:52
4	VAM	JOSE MARIA GOMEZ SANTERO	VAM	0:57:40
5	ABM	IVAN MOLINERO ROLDAN	ABM	1:01:23
6	VAM	FCO JAVIER MARDOMINGO DE LUCAS	VAM	1:01:39
7	ABM	JUAN CARLOS MONTES COSTA	ABM	1:02:12
8	ABM	ENRIQUE GARCIA PEREZ	ABM	1:02:55
9	VAM	HILARIO CORRAL DEL VILLAR	VAM	1:03:06
10	ABM	EDUARDO ESCUDERO MARTIN	ABM	1:03:49
11	VAM	PEDRO GARCIA TEJEDOR	VAM	1:04:06
12	VAM	JOSE LUIS HERRERO PALACIOS	VAM	1:04:16
13	VBM	ALFREDO JESUS ARROYO GARCIA	VBM	1:05:09
14	ABM	DANIEL GREHAN PASTOR	ABM	1:06:15
15	ABM	JUAN CARLOS VILLAGRAN MUÑOZ	ABM	1:06:41
16	ABM	DANIEL RINCON GARCIA	ABM	1:06:41
17	ABM	ANGEL BENITO GOMEZ MATEO	ABM	1:06:56
18	ABM	JUAN CARLOS GONZALEZ CABRERA	ABM	1:06:59
19	ABM	EZEQUIEL GILARRANZ HERNAN	ABM	1:07:09
20	ABM	JOSE ANGEL POZUELO REYES	ABM	1:07:25
21	VAF	ELEANOR SEDGWICK	VAF	1:07:33
22	VAM	ALVARO VIDAL LOPEZ MANSO	VAM	1:07:41
23	VAM	MARIANO BLANCO TEJEDOR	VAM	1:08:07
24	ABM	CESAR SAN FLORENCIO MARUGA	ABM	1:08:15
25	VAM	RAFAEL MARTIN CASAS	VAM	1:08:39
26	VAM	DAVID PALOMO DOMINGO	VAM	1:09:00
27	VAM	MIGUEL GARCIA GOMEZ	VAM	1:09:29
28	ABM	SANTIAGO MARTIN SEVILLANO	ABM	1:09:29
29	ABM	JAVIER VALLE ORTEGA	ABM	1:09:33
30	ABF	MARTA VIRSEDA VIRSEDA	ABF	1:09:41
31	VAM	FERNANDO SANZ CUESTA	VAM	1:09:44
32	VBM	JOSE LUIS SANCHEZ DEL RIO	VBM	1:09:47
33	ABM	FERNANDO MINGUEZ MIGUELAÑEZ	ABM	1:10:09
34	ABF	GEMA LLORENTE MARTIN	ABF	1:10:09
35	ABM	LUIS MIGUEL GARCIA ACEVEDO	ABM	1:10:20
36	ABM	ADRIAN MARTIN LLORENTE	ABM	1:10:59
37	VAM	JESUS GARCIA MARTIN	VAM	1:11:00
38	VBM	ALEJANDRO TORRES ARRANZ	VBM	1:11:34
39	VAM	FRANCISCO JOSE GONZALEZ CABRERA	VAM	1:11:35
40	VAM	DIEGO PINELA POSTIGO	VAM	1:11:46
41	ABM	JOSE ANTONIO BAILES AVILA	ABM	1:12:12
42	ABM	JAIME PERLADO MARTIN	ABM	1:12:16
43	ABM	HECTOR SANZ MOLINO	ABM	1:12:27
44	VAM	JORGE MARTIN MANZANAS	VAM	1:12:32
45	VAM	JOSE MANUEL GOMEZ SANZ	VAM	1:12:38
46	VAM	ALBERTO SANZ BENAVENTE	VAM	1:12:59
47	VAM	FLORENCIO MONTES HERRANZ	VAM	1:13:10
48	ABM	MIGUEL GARCIA PEREZ	ABM	1:13:41
49	VAM	MIGUEL ANGEL GONZALEZ ALONSO	VAM	1:15:04
50	ABM	DANIEL MUÑOZ MATE	ABM	1:15:06
51	VBM	SALVADOR SANZ SAIZ	VBM	1:15:18
52	VAF	ROSA MARTIN PEREZ	VAF	1:16:39
53	VAF	NURIA MARTIN PEREZ	VAF	1:16:39
54	VAF	GEMA MONDEJAR NAVAS	VAF	1:17:07
55	VBM	MANUEL PEREZ SASTRE	VBM	1:17:18
56	ABF	SUSANA SANZ CASADO	ABF	1:17:28
57	VAF	ESTHER GARCIA PECHARROMAN	VAF	1:17:35
58	VAM	CESAR BRISO RODRIGUEZ	VAM	1:18:19
59	VBM	FERNANDO ARTURO SEISDEDOS REYMONDEZ	VBM	1:18:37
60	VAM	TOMAS SACRISTAN MARTIN	VAM	1:18:44
61	VBM	RAUL GARZON MAESTRO	VBM	1:18:45
62	VAM	MIGUEL ANGEL GOMEZ DE LA CRUZ	VAM	1:18:55
63	VBM	LUIS ANTONIO RODAO ESTEBAN	VBM	1:18:56
64	VAM	MIGUEL GOMEZ ALVAREZ	VAM	1:20:25
65	VBM	JUAN GACIMARTIN CASADO	VBM	1:21:05
66	VAM	ALFREDO DE PABLOS ARRANZ	VAM	1:21:30
67	ABM	FABIO MIGUEL DA SILVA FONSECA	ABM	1:21:37
68	VAM	LUIS ANTONIO GALLEGO MARTINEZ	VAM	1:22:17
69	ABM	SERGIO GIRALDO PASTRANA	ABM	1:22:29
70	ABM	SERGIO LOPEZ GOMEZ	ABM	1:23:35
71	VAM	FLORENTINO DESCALZO SANFRUTOS	VAM	1:24:21
72	VAM	JUAN ALBERTO CASTA CASLA	VAM	1:24:24
73	ABM	GUILLERMO MARTIN ANTON	ABM	1:25:49
74	VAM	JAVI MATARRANZ ALVAREZ	VAM	1:26:32
75	VAF	M. CARMEN FERNANDEZ ZAMARRON	VAF	1:27:03
76	VBM	RICARDO MARTIN MAGDALENO	VBM	1:27:17
77	VAM	LUIS MATESANZ ALAMO	VAM	1:28:26
78	VBM	MARIANO SANTIUSTE NOGALES	VBM	1:28:36
79	VBF	ISABEL MATE ANDRES	VBF	1:28:37
80	VAM	JOSE MARIA ALONSO MORENO	VAM	1:29:28
81	VAM	GREGORIO JOSE MUÑOZ REDONDO	VAM	1:29:28
82	VAM	JORGE EGIDO PLAZA	VAM	1:29:56
83	VBM	FERNANDO JAVIER VEGAS GOMEZ	VBM	1:29:56
84	ABF	ANA DE SANTOS ANTON	ABF	1:29:57
85	ABF	MARIA SAN FELIPE FRIAS	ABF	1:29:58
86	ABM	MIGUEL LOPEZ ESTEBARANZ	ABM	1:30:04
87	VBM	PERPETUO SEBASTIAN DE DIEGO	VBM	1:30:12
88	ABM	MANUEL GONZALEZ HIJOSA	ABM	1:33:00
89	ABM	JAVIER MARTIN CASAS	ABM	1:34:12
90	ABM	ALVARO MARTIN CASTRO	ABM	1:34:30
91	ABF	ROCIO MUNICIO SAN FRUTOS	ABF	1:35:52
92	VBM	LUIS MIGUEL GIL LLORENTE	VBM	1:39:12
93	VAF	CRISTINA ESTEBARANZ DE FRANCI	VAF	1:39:36
94	VAM	JUAN ANTONIO GONZALEZ RODRIGUEZ	VAM	1:43:38



FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN 2013/14

PABELLÓN PEDRO DELGADO

SÁBADO 16

DE NOVIEMBRE DE 2013

18:30H

LIGA NACIONAL

FÚTBOL SALA

SEGOVIA FUTSAL

L'HOSPITALET BELLSPORT

Rte. - Bar - Marisquería - Asados

San Marcos

JUNTO STO. FUENCISLA - ☎ 921 433 649

NUEVA MEJILLONERA DE SEGOVIA

PRECIOS ESPECIALES Y VARIAS FORMAS DE ELABORACIÓN

• En salsa verde

• En salsa marinera

• En salsa de marisco

• En salsa de la casa

• En salsa de yogurt con pepino y ajo

• A la vinagreta

• Al vapor

• A la diablo

• Al ajillo con limón

Ración

7€

MALLAS CASTILLA LEON

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1

Telf. 921 44 15 80

fábrica de Mallas

Cercados en General

Ferretería Industrial

Alquiler y venta de Remolques y Vans

Todo para la Construcción

Alquiler de maquinaria

Tienda Hípica

visite: www.mallascastillaleon.com

CERRAMIENTOS

Más de 50 años de experiencia nos avalan

LOS MEJORES PRECIOS

Milla José Luis Herrero.

Los atletas Luis Martín Sacristán y Sara Gómez fueron los ganadores en la categoría absoluta de la Milla Urbana homenaje a José Luis Herrero, que se celebró en la mañana de ayer con salida y llegada en el Azoguejo, y en la que las diversas categorías afrontaron un circuito que recorría la avenida Fernández Ladreda. Mohamed Aloumat y Miguel Gómez Merino completaron el podio en la categoría masculina, mientras que Idaira Prieto y Ana Blanco fueron segunda y tercera clasificada respectivamente en féminas. / FOTO: KAMARERO



ATLETISMO

Javier Guerra fue noveno en el XX Cross de Soria

J.M. / SEGOVIA
Javier Guerra Polo se clasificó en la novena posición en el vigésimo Cross Internacional de Soria, prueba con la que comenzó la temporada de campo a través, y que junto con Atapuerca forman el dúo de pruebas que son fundamentales para confeccionar la selección española que acudirá al Europeo de Campo a Través que se disputará el próximo 8 de diciembre en Belgrado.
La carrera estuvo dominada por el español Alemanyehu Bezabeh, que fue superado en la recta final por el ugandés Huru Dickson. Javi Guerra fue el octavo español en la línea de llegada, por lo que tendrá que realizar un doble esfuerzo en el Cross de Atapuerca el próximo fin de semana para conseguir ser convocado por José Ríos para formar parte de la Selección Española.

FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

La Segoviana dio un golpe en la mesa ganando al Atlético Bembibre

EL EQUIPO AZULGRANA REMONTÓ EL GOL QUE MARCÓ EL EQUIPO LOCAL EN EL MINUTO 1

1

2

BEMBIBRE

G.SEGOVIANA

Ivanildo Tano Cubero Isma Devis (Javi Amor, m.61) P.Puente Cabral (Espi, m.75) Dani Martínez (Samuel, m.75) Marcos Joshua Mitogo

Iván Alex (Iker, m.54) Borja Chema Anel James Mariano Roberto Dani Arribas (Ivi, m.73) Manu Asier (Javi, m.84)

ÁRBITROS

Hernández Cifuentes, de Valladolid. Mostró tarjetas amarillas a Isma por los locales, y a Chema y Manu por los visitantes.

GOLES

0-1 (m.1) Mitogo; 1-1 (m.40) Mariano; 1-2 (m.59) Devis (p.p.).

J.M. / SEGOVIA
La Gimnástica Segoviana no solo sumó tres puntos en el campo del Atlético Bembibre, uno de los conjuntos más complicados de ganar como local de la categoría, sino que también elevó en varios grados su autoestima, remontó un marcador adverso, sacudió de un plumazo los miedos de no saber ganar fuera de casa, y sumó su sexto partido consecutivo sin conocer la derrota. Poco a poco, y pese a las ausencias, el conjunto de Santi Sedano comienza a tomarle el pulso a la categoría.
No comenzó nada bien el encuentro para el conjunto azulgrana, porque apenas cumplido el primer minuto de juego, Iván salvó un mano a mano con Marcos, pero no pudo evitar que Mitogo hiciera el primer gol del choque. Como no podía ser de otra manera, el tanto en contra afectó a los jugadores segovianos, que

tardaron en asentarse sobre el terreno de juego. Pero el Bembibre no aprovechó los minutos de indecisión de los visitantes, que poco a poco fueron entrando en el partido, pasando a controlar el juego.
GOL PSICOLÓGICO Entrando en la recta final de la primera parte, dos acciones vinieron a cambiar radicalmente el signo del partido. La primera fue el posible 2-0 que salvó Iván en el mano a mano con Dani Martínez, que precedió al empate a uno, que logró un oportuno Mariano bien colocado en el segundo palo tras aprovechar un error en cadena de la defensa local. Así se pudo llegar al descanso con la igualdad en el marcador.
El segundo tiempo se mantuvo dentro de la igualdad que se supone a ambos conjuntos, pero la Segoviana le daría de nuevo un

golpe al partido cuando, en el minuto 58 y después de un remate de Mitogo que se marchó lejos de la portería segoviana, una falta lateral a favor de los azulgranas terminó con el balón, impulsado por Deivis, lejos del alcance de Ivanildo.
El 2-1 provocó un cambio en la decoración del encuentro, porque el Bembibre tuvo que lanzarse al ataque, y lo que se encontró fueron unos claros contragolpes de la Segoviana, que dispuso de buenas oportunidades para marcar el 1-3 y sentenciar el choque, pero que finalmente tuvo que trabajar de firme en el capítulo defensivo para aguantar el arreón final del equipo berciano, que tuvo más empuje que remate, contando como una de sus más claras ocasiones una falta directa que botó Porfirio Puente por encima de la portería defendida por Iván.

FÚTBOL 3ª DIVISIÓN J-13

S.D. ALMAZAN - CRISTO ATLETICO	1-0
ATCO. TORDESILLAS - ARANDINA C.F.	1-0
SANTA MARTA - C.D. LA GRANJA	0-0
ATCO. BEMBIBRE - GIMN. SEGOVIANA	1-2
LA BAÑEZA - AT. ASTORGA	0-1
CEBREREÑA - LA VIRGEN DEL CAMINO	0-2
C.D. UNAMI - REAL AVILA C.F.	2-1
RACING LERMEÑO - SALMANTINO	1-2
C.D. BECERRIL - NUMANCIA B	1-2
BEROIL BUPOLSA - VALLADOLID "B"	0-3

	P	J	G	E	P	GFGC
1 VALLADOLID B	30	13	9	3	1	24 8
2 AT. ASTORGA	27	13	8	3	2	29 11
3 BEROIL BUPOLSA	26	13	8	2	3	21 15
4 ALMAZÁN	25	12	7	4	1	17 6
5 V. CAMINO	25	13	8	1	4	21 15
6 ARANDINA	22	12	7	1	4	22 15
7 REAL ÁVILA	21	13	6	3	4	19 9
8 G. SEGOVIANA	19	13	5	4	4	17 17
9 AT. TORDESILLAS	19	13	5	4	4	16 17
10 AT. BEMBIBRE	18	13	5	3	5	18 15
11 CD LA GRANJA	18	13	4	6	3	20 21
12 NUMANCIA B	17	13	5	2	6	18 21
13 LA BAÑEZA	16	13	4	4	5	19 20
14 UNAMI CP	16	13	4	4	5	19 23
15 CRISTO ATLÉTICO	13	13	4	1	8	14 17
16 SANTA MARTA	13	13	3	4	6	11 18
17 SALMANTINO	12	11	4	0	7	11 18
18 CEBREREÑA	7	13	0	7	6	14 30
19 BECERRIL	6	13	1	3	9	10 24
20 R. LERMEÑO	4	13	1	1	11	6 26



El Palacio Episcopal

Venga, conozca y disfrute del lugar más acogedor, elegante y confortable para su **BODA**, en el centro de la ciudad.

ÚNICO por SITUACIÓN, VARIEDAD DE ESPACIOS y por NOVEDAD y SERVICIOS

TODO, en un MARCO INCOMPARABLE

Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telfs. 921 46 30 01 - 921 46 17 00 • www.palacioepiscopaldesegovia.com
info@palacioepiscopaldesegovia.com

Márquez se hace eterno en Cheste

El piloto de Cervera conquista el título de campeón del mundo del MotoGP en una carrera en la que acabó tercero

E. PRESS / CHESTE

El español Marc Márquez (Honda) se proclamó ayer campeón del mundo de MotoGP después de finalizar tercero en el GP de la Comunidad Valenciana, en una carrera en la que Jorge Lorenzo (Yamaha) se llevó la victoria y Dani Pedrosa (Honda) completó el triplete al ser segundo.

Con 20 años y 266 días, el ilerdense es el campeón más joven de la historia en la categoría reina. Además, también es el primer novato en adjudicarse la corona desde 1978, cuando lo consiguió el estadounidense Kenny Roberts.

Para conquistar la gloria, Márquez, además, tuvo que superar una última prueba: aguantar toda una carrera sin el impulso de ir a por la victoria, de adelantar al piloto que llevaba delante y de buscar el límite en cada curva. En definitiva, de correr un poco en contra de su naturaleza. Así lo expresó nada más bajarse de la moto, al afirmar que iba «rígido» en los primeros giros.

De este hecho tiene la culpa el que posiblemente será el mejor subcampeón de la historia: Jorge Lorenzo. El balear ha firmado un final de campaña perfecto. Ha hecho todo lo que ha podido y más para retrasar la coronación de Márquez después de que una fractura de clavícula hiciera casi imposible que pudiera reeditar su título.

En Valencia, Lorenzo tenía que sacarle 13 puntos a su rival para ser campeón, o lo que es lo mismo, ganar y que el de Cervera acabara más allá de la quinta plaza. El '99' lo probó con una táctica arriesgada; rodó las primeras vueltas más lento de lo que le permitía su Yamaha M1 para hacer un grupo que pusiera nervioso a Marc.

La primera parte del plan le salió bien, la segunda no. Porque el líder podía estar nervioso, pero no lo parecía. Durante las primeras vueltas, el ilerdense se limitó a ver a sus oponentes y sumar kilómetros en tercera posición. Ayudado, en parte, por Álvaro Bautista, al que su condición de piloto de Honda le impedía importunarle.

En ese ritmo lento de carrera había uno que quería sacar provecho: Dani Pedrosa. El de Castellar del Vallés intentó adelantar a Lorenzo para buscar la victoria, pero el mallorquín le cerró todas las puertas y su duelo acabó con un toque que puso fin a las aspiraciones de triunfo del '26', relegándole a la quinta plaza provisional.

En esa acción acabó el Mundial. Con Pedrosa por detrás, Márquez tomó la cabeza, aunque dejó el liderato a Lorenzo. Posteriormente, Pedrosa llegó a la parte trasera de su compañero, encontrándose con una alfombra roja para conseguir la segunda plaza.

Al joven, esta vez, no le importaba la victoria. Se perdonará a sí mismo correr contra su instinto porque el resultado fue entrar en la historia del motociclismo por la puerta grande. El tiempo dirá cuál será su lugar. De momento, ya es uno de los grandes. Como lo fue Crivillé en 1999 y lo es Lorenzo. Pe-



El de Honda se mostró muy emocionando y lo celebró con su afición, que pobló una de las gradas del circuito. / MANUEL BRUQUE (EFE)



Maverick Viñales se llevó la gloria en Moto3. / A. DALMAU (EFE)

ro, seguramente, para Marc Márquez el destino le tiene reservado algo aún más gigante.

DESENLACE VIBRANTE. Mientras tanto, Maverick Viñales (KTM) conquistó el título en Moto3 des-

pués de vencer en el circuito Ricardo Tormo en un emocionante final en el que segundo fue el alemán Jonas Folger (Kalex) y tercero el otro piloto que optó al mundial hasta el último giro, Alex Rins (KTM). Sin embargo, el mano a mano no fue

un combate a tres porque Luis Salom (KTM) se cayó a 10 vueltas del final y acabó decimocuarto.

La prueba no defraudó a nadie. Hasta la última curva no se decidió la victoria. A ella, Viñales entró primero, pero en mitad del largo curvón, Rins le metió la rueda, llegando unos instantes a ser primero. Llegaron incluso a tocarse.

Finalmente, el piloto del Estrella Galicia 0,0 se fue largo y el que cruzó la meta primero fue el gerundense. Rins incluso se vio superado por Folger, pero al de Barcelona ya le daba igual. Con 17 años, le quedan aún muchas oportunidades. Talento le sobra.

Ayer era el día de Maverick Viñales. El piloto del Team Calvo ha sido el más calculador de los tres. Este hecho lo contrastan dos datos: es el que menos carreras ha ganado, pero también ha sido el único que ha puntuado en todas.

Además, lo que le ocurrió a Luis Salom son simplemente cosas del destino. Tres caídas en los dos últimas citas le han privado de ser campeón. Para el recuerdo del 'mexicano' quedará un inicio de curso incontestable y el honor de finalizar con más victorias que nadie, siete. El año que viene dará el salto a Moto2, en una categoría donde el cuerpo a cuerpo sigue contando considerablemente. Y a él le sobra coraje.

Por último, en Moto2, Nico Terol (Suter) ganó la última prueba del Mundial, por delante de Jordi Torres y del francés Johann Zarco, en una carrera en la Pol Espargaró se fue al suelo cuando iba primero.

DECLARACIONES

[„]

MARC MÁRQUEZ

«Es un sueño cumplido, quizás demasiado pronto. No me lo esperaba»

«Se me ha hecho la carrera más larga del año, estaba muy nervioso»

MAVERICK VIÑALES

«Cuando he cruzado la línea de meta, me he echado a llorar»

«El equipo y mi familia me han ayudado mucho en estos últimos meses»

UN GENIO MUY ATREVIDO

Márquez ha cautivado a todo el mundo con su estilo arriesgado y su sonrisa perenne

E. PRESS / CHESTE

Marc Márquez (Cervera, 17 de febrero de 1993) entró ayer en la historia del motociclismo con su brillante e 'inesperado' título de campeón del mundo de MotoGP, un éxito más en la todavía corta carrera del ilerdense, un piloto atrevido y al que siempre acompaña, pase lo que pase, una sonrisa perenne.

El catalán alcanzó el 'cielo' después de un sensacional año donde ha sabido aprovechar sus oportunidades, sacar el máximo partido a ese don y talento que le acompaña sobre las dos ruedas desde que era un niño, y también esa pizca necesaria de suerte que siempre acompaña a los grandes, tanto a la hora de evitar graves lesiones pese a alguna dura caída (Mugello) como a la de ver cómo sus rivales sí sufrían infortunios que le hicieron tomar el mando con firmeza, aunque, desde el principio, su candidatura apuntó fuerte.

Como manda la tradición, Márquez nació casi sobre una moto, apoyado siempre por su padre Julián, que no dudó en cumplir sus deseos tan pronto como su hijo se los pidió. A partir de ahí, empezó a forjarse la historia de un ganador que, tras curtirse en el enduro y co-dearse con pilotos más mayores, atrajo la atención de Honda, que enseguida apostó por él.

El salto al Mundial fue en 2008, con 15 años, en otro ejemplo de la precocidad que se vive en el motociclismo. Ya en 125cc demostró pronto sus aptitudes y su primer podio llegó pronto, en su sexta carrera, en el GP de Gran Bretaña, donde concluyó tercero tras Scott Redding y Mike di Meglio. Esa campaña fue el segundo mejor debutante y concluyó decimotercero, posición que mejoró (novenio) en 2009 con otro podio, otro tercero en el GP de España.

Sin embargo, el salto cualitativo lo dio en 2010. Se hizo con su primer título haciendo algunas demostraciones como la de Estoril, cuando ganó la carrera saliendo desde el 'box' para adjudicarse la corona, una pequeña muestra de lo que era ya capaz de hacer avalado por su talento y agresivo pilotaje. Dio el salto a Moto2 y, al contrario que este 2013, su estreno estuvo lleno de problemas, pero, una vez más, tiró de calidad y valentía para recortar la diferencia con el alemán Stefan Bradl y tener al alcance el entorchado hasta que una caída en Sepang le obligó a abandonar el Mundial.

Todos sabían que el salto a MotoGP no tardaría en llegar, pero esperó y lo hizo como campeón de Moto2. El pupilo de Emilio Alzamora no dio apenas opciones a sus rivales y ganó con autoridad. Ese mismo año, el australiano Casey Stoner anunciaba que ponía fin a su carrera y el equipo Honda le abrió las puertas para formar un histórico dúo con Dani Pedrosa.

DESDE EL INICIO. A lomos de una moto puntera, demostró de lo que es capaz y desde el principio dejó claro que el título no iba a ser cosa del trío Lorenzo-Pedrosa-Rossi. Su



El de Cervera ha batido todos los récords en la categoría. / H. KALIS (REUTERS)



Lorenzo abrazó a su mayor rival nada más bajarse de su Yamaha. / J.C.C. (EFE)



Lorenzo, Pedrosa y Márquez, en un momento de la prueba. / M. BRUQUE (EFE)

adaptación fue a pasos agigantados y siempre acompañada por su capacidad para aprender de sus adversarios y de su mensaje de que era un año de transición.

En Austin se convirtió en el más joven en ganar un Gran Premio de MotoGP. Luego llegó su adelantamiento en Jerez a Lorenzo, que provocó el primer momento tenso y las críticas a su estilo de pilotaje, sin miedo al cuerpo a cuerpo y al intentar adelantar por sitios 'imposibles', que durante esta campaña ha despertado disparidad de opiniones, aunque la mayoría favorables a su figura. El otro fue en Motorland, donde Pedrosa se fue al suelo y le recordó que «no todo vale», motivo por el que recibió una sanción.

El punto clave de la campaña vino en verano. En Assen, Lorenzo sufrió una dura caída y, aunque tenía la clavícula fracturada, decidió correr y hacer lo mismo en Alemania, donde se volvió a caer y tuvo que parar. En Sachsenring el infortunio se cruzó también en el camino de Pedrosa, y sus dos rivales tuvieron que echar el freno. El de Cervera no lo desaprovechó, ganó cuatro citas consecutivas (Alemania, Laguna Seca, Indianápolis y Brno), algo inédito también para un 'rookie', y abrió una brecha casi definitiva.

Aun así, continuó cauto. «Seré campeón si la Virgen se me aparece», declaró. Lorenzo no se rindió y, con un error de Honda en Phillip Island, alargó la tensión hasta Valencia, pero Márquez supo gestionarla para entrar en la historia. Ahora, al ilerdense le tocará celebrarlo, seguramente en su restaurante favorito, 'L'Antic Forn', ser agasajado por sus vecinos y prepararse para 2014, donde no podrá esconder bajo su sonrisa que es el rival a batir por todos.

DECLARACIONES

[„]

JORGE LORENZO

«Hay que felicitar a Marc, se merece ser campeón»

«Lo hemos intentado hasta el final, pero no ha sido posible»

DANI PEDROSA

«Márquez ha completado un campeonato impresionante»

«Ha hecho cosas muy buenas para ser 'rookie', y estoy seguro de que habrá que aprender algo de él»

ÁLEX RINS

«Estoy contento porque hemos hecho un año brillante»

«Hemos luchado casi en cada carrera con los mejores»

LUIS SALOM

«Gracias a Maverick y a Álex porque me han ayudado a crecer como piloto»

«Me voy con más victorias que ninguno en la categoría, y eso es algo que me hace muy feliz»

POL ESPARGARÓ

«Me sabe mal terminar con el equipo de esta manera, pero las carreras son así»

CLASIFICACIONES

CARRERA MOTO GP

1. JORGE LORENZO (ESP/Yamaha)	46:10.302
2. DANI PEDROSA (ESP/Honda)	a 3.934
3. MARC MÁRQUEZ (ESP/Honda)	a 7.357
4. Valentino Rossi (ITA/Yamaha)	a 10.579
5. ÁLVARO BAUTISTA (ESP/Honda)	a 14.965
6. Stefan Bradl (ALE/Honda)	a 24.399

CARRERA MOTO2

1. NICO TEROL (ESP/Suter)	43:24.972
2. JORDI TORRES (ESP/Suter)	a 4.047
3. Johann Zarco (FRA/Suter)	a 5.993
4. Simone Corsi (ITA/Speed Up)	a 5.994
5. TITO RABAT (ESP/Kalex)	a 8.316

CARRERA MOTO3

1. MAVERICK VIÑALES (ESP/KTM)	40:12.463
2. Jonas Folger (ALE/Kalex KTM)	a 0.186
3. ÁLEX RINS (ESP/KTM)	a 0.187
4. ÁLEX MÁRQUEZ (ESP/KTM)	a 13.666
5. EFRÉN VÁZQUEZ (ESP/Mahindra)	a 13.708

MUNDIAL MOTO GP

1. MARC MÁRQUEZ (ESP/Honda)	334 puntos
2. JORGE LORENZO (ESP/Yamaha)	330
3. DANI PEDROSA (ESP/Honda)	300
4. Valentino Rossi (ITA/Yamaha)	237
5. Cal Crutchlow (GBR/Yamaha)	188
6. ÁLVARO BAUTISTA (ESP/Honda)	171

MUNDIAL MOTO2

1. POL ESPARGARÓ (ESP/Kalex)	265 puntos
2. Scott Redding (GBR/Kalex)	225
3. ESTEVE RABAT (ESP/Kalex)	215
4. Mika Kallio (FIN/Kalex)	187
5. Dominique Aegerter (SUE/Suter)	157

MUNDIAL MOTO3

1. MAVERICK VIÑALES (ESP/KTM)	323 puntos
2. ÁLEX RINS (ESP/KTM)	311
3. LUIS SALOM (ESP/KTM)	302
4. ÁLEX MÁRQUEZ (ESP/KTM)	213
5. Jonas Folger (ALE/Kalex KTM)	183

TENIS

COPA MASTERS



El número uno del mundo demostró que está haciendo una temporada sensacional. / TOBY MELVILLE (REUTERS)

Nadal aspira a ser 'maestro'

El balear supera a Roger Federer (7-5 y 6-3) y luchará por el único gran título que le falta

DPA / LONDRES

El español Rafa Nadal volvió a exhibir ayer su clara superioridad de los últimos tiempos sobre Roger Federer al batir al suizo por 7-5 y 6-3 y avanzar a la final del Masters de Londres, el único gran título que aún no ha conquistado. Se enfrentará hoy al ganador de la semifinal entre Novak Djokovic y Stanislas Wawrinka, que, al cierre de esta edición, no había finalizado.

Campeón de los cuatro torneos de Grand Slam, al manacorí le falta aún ganar el Masters, un certamen elitista que todos los grandes tienen en su lista de trofeos.

La de ayer fue la vigésimo segunda victoria de Nadal sobre el helvético en 32 partidos, además de la cuarta del año. El choque, siempre un acontecimiento sobre la pista, fue presentado con la estética de un combate de boxeo en Las Vegas: focos apuntando al centro de la superficie azul y las gradas del O2 oscurecidas, mientras la música latía de fondo.

El mallorquín hizo esperar a su rival un minuto en la red. La lectura de logros en la temporada por parte del presentador marcó un contraste inédito entre ambos, ya que el español ha conseguido 10 torneos mientras que su oponente solo ha firmado uno.

Eso sí, cuando comenzó la enumeración de sus seis coronas en el Masters, el público ovacionó al de Basilea. Nadal no lo sabía en ese momento aún, pero hoy tendrá la oportunidad de inscribir su nombre como 'maestro de maestros', un título por el que solo ha podido luchar una vez.

Lo mejor del partido estuvo en el set inicial, con Federer concentrado, preciso y dominante, no

DECLARACIONES

[]

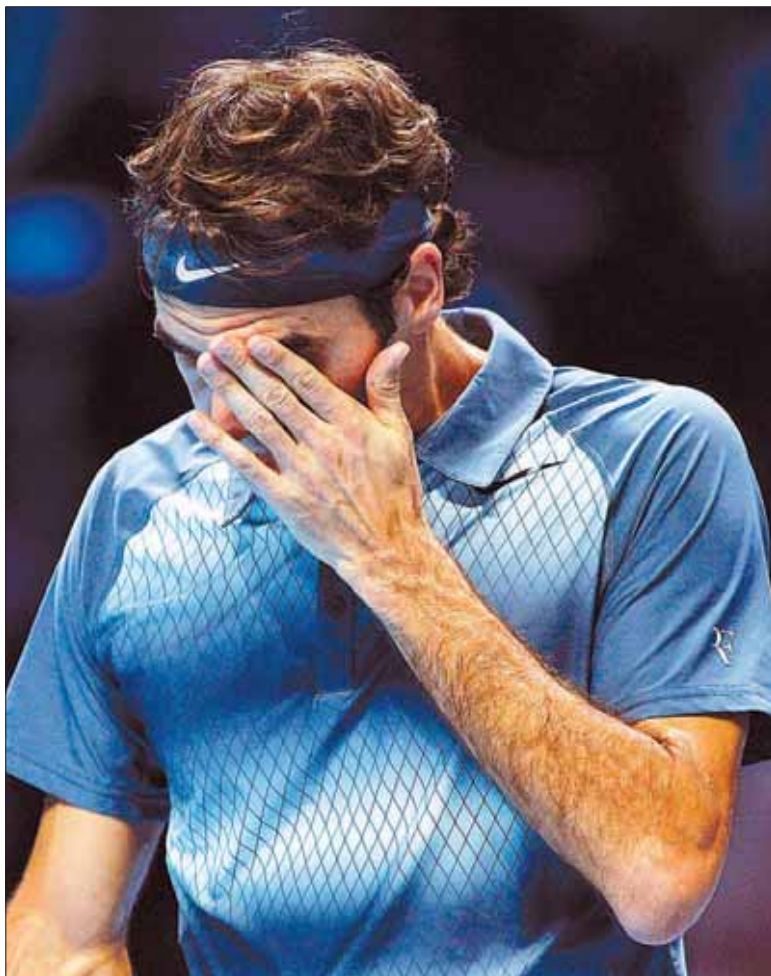
RAFA NADAL

«Es un gran final de año porque esta pista no se me daba bien»

[]

ROGER FEDERER

«Nadal ha mejorado mucho en todas las superficies»



El helvético se lamenta tras fallar un golpe. / T. MELVILLE (REUTERS)

solo con su derecha invertida, sino mostrando también solidez, paciencia y versatilidad con su revés.

La gran oportunidad le llegó al helvético con Nadal sacando 2-3 y 15-40. Venía de conectar una buena serie de revés, pero en el momento decisivo, con tres 'break points', llegaron los errores.

El set parecía irse de las manos del balear cuando su contricante encadenó otros tres fallos. No pudo, porque su rival, con iguales dosis de mente y corazón en cada tiro, le devolvió la rotura (5-5).

Pero la diferencia entre el Federer de hoy y el de hace algunas temporadas es que su juego es mucho menos estable que antes. Fue lo que sucedió a renglón seguido, con Nadal quebrando para poco después asegurarse el set por 7-5 en 43 minutos.

Prácticamente ahí se acabó el partido. La raqueta de Basilea ya no tuvo resto físico y mental para plantear la oposición del primer parcial, y en 36 minutos entregó el segundo set por 6-3 y el billete para la gran final.

BALONCESTO

Madrid y Barça se mantienen invictos en la Liga ACB

E. PRESS / MADRID

Real Madrid y Barcelona lograron ayer su quinta victoria en otros tantos encuentros tras superar con facilidad a La Bruixa d'Or (111-63) y CB Canarias (87-71), respectivamente, y se mantienen así en las primeras posiciones de la Liga ACB.

El conjunto que dirige Pablo Laso volvió a mostrarse intratable y apabulló a un conjunto, La Bruixa d'Or, que venía siendo la revelación en lo que va de liga. De la mano de un gran Mirotic (28 puntos, 10 rebotes y 38 de valoración), los madridistas superaron en todo momento a su rival, que se vio impotente en todo momento en la pista.

La anécdota de la jornada la puso Felipe Reyes, que anotó la canasta del año. El capitán del Madrid recibió un pase desde su campo de Slaughter y encestó un triple de espaldas sobre la bocina del segundo cuarto.

Además, también destacaron Rodríguez, Llull y Carrol, todos con dobles dígitos. Por los manresanos, el mejor fue el base estadounidense Dominic Waters, que concluyó con 17 puntos.

Otro equipo que no afloja el ritmo es el Barcelona, que superó fácilmente al Canarias. Los de Xavi Pascual jugaron su mejor baloncesto en lo que va de curso y hasta cuatro jugadores estuvieron por encima de los 10 puntos.

Ante Tomic lideró a los blaugrana con 16 puntos y 7 rebotes. Por parte de los canarios, que tras haber empezado con tres victorias consecutivas han perdido sus dos siguientes partidos, el más destacado fue el italiano Nicolás Richotti con 14 puntos.

En otro encuentro, el Valladolid continuó su mala racha y cayó con estrépito ante el Laboral Kutxa (58-87) en el polideportivo Pisuerga. De esta manera, el conjunto de Scariolo logró su segunda victoria del año. El jugador más valorado del encuentro fue San Emeterio, que acabó con 30 de valoración gracias a sus 15 puntos, 11 rebotes y cuatro asistencias.

LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

Frenazo
en El Madrigal

VILLARREAL	ATLÉTICO
1	1

VILLARREAL: Asenjo, Mario, Musacchio, Gabriel, Jaime Costa; Bruno, Pina (Trigueros, min. 59), Cani, Hernán Pérez (Aquino, min. 59), Jonathan Pereira (Perbet, min. 73) y Uche.

ATLÉTICO DE MADRID: Courtois, Juanfran, Miranda, Alderweireld, Insúa, Tiago, Gabi, Koke, Raúl García (Arda Turan, min. 60), Villa y Diego Costa (Adrián, min. 80).

ÁRBITRO
Pérez Montero (C. andaluz). Mostró tarjetas amarillas a Bruno, Jaime Costa, Perbet; Tiago, Raúl García, Gabi y Koke

GOLES
0-1. min. 1: Mario, en propia puerta. 1-1. min. 78: Uche.

E. PRESS / VILLARREAL
Villarreal y Atlético de Madrid empataron (1-1) ayer en el partido perteneciente a la decimotercera jornada de Liga, disputado en El Madrigal, tras el cual, ambos conjuntos continúan en los puestos de la clasificación que dan acceso a la Champions.

Gran partido el que se vio entre los dos bloques más en forma del fútbol español a día de hoy. La escuadra que dirige Diego Pablo Simeone se adelantó nada más arrancar gracias a un gol en propia puerta de Mario tras un centro de Juanfran. Si hay algo que gusta a este Atlético es empezar venciendo y dar un paso atrás, juntar las líneas y salir a la contra. Así que todo se le puso de cara a los rojiblancos en El Madrigal.

La diferencia con otros partidos fue el rival. El ‘submarino amarillo’ de Marcelino García Total igualó a los visitantes en intensidad, algo que muy pocos equipos han conseguido desde que llegó Simeone al banquillo, y, por momentos, les superó en calidad. Porque los castellonenses tienen mucho talento y velocidad en ataque y tienen a un futbolista que está imperial en este inicio de temporada: Bruno.

El mediocentro cortó, repartió y estuvo generoso en el esfuerzo con sus compañeros, todo un coloso el capitán de los locales.

DE IDA Y VUELTA. Así, el partido fue de ida y vuelta, con pocas ocasiones claras, pero con muchas llegadas a las áreas y, sobre todo, con 22 futbolistas dejándose el alma en cada jugada. Cuando llegaron los cambios, el Villarreal mejoró bastante, Perbet y Aquino fueron una continua molestia para la defensa ‘colchonera’, ayer mermada sin Godín y Filipe Luis, y entonces sí tuvo que intervenir Courtois.

En una de las varias llegadas que tuvo el Villarreal en los últimos 25 minutos, Perbet fue más listo que Tiago y Alderweireld en el área, se llevó el esférico y la puso atrás, donde Juanfran, en su intento por despejar, se introdujo el balón en su portería.

Los últimos 10 minutos del choque transcurrieron bajo la amenaza de un gol en cualquiera de las porterías, pero finalmente el marcador no se movió más. Tras este envite, el ‘submarino amarillo’ se mantendrá, una semana más, en la cuarta posición de la clasificación, mientras que el Atlético sigue segundo.

El Barcelona no cede terreno

El conjunto del ‘Tata’ Martino triunfa en el Benito Villamarín y saca tres puntos al Atlético

BETIS	BARCELONA
1	4
Sara Steinhöfer Caro Figueroa Nacho Xavi Torres Nono (Matilla, 75') Vadillo Verdú (Chuli, 61') Juan Carlos (Dídac, 68') Jorge Molina.	Valdés Alves Puyol Bartra Montoya Xavi Song Cesc (Sergi Roberto, 80') Pedro Neymar (Tello, 74') Messi (Iniesta, 21')

ÁRBITRO
González González (C. castellano y leonés). Mostró tarjeta amarilla a Valdés (19'), Juan Carlos (55'), Nono (66'), Xavi Torres (76') y Dani Alves (90').

GOLES
0-1. M. 35: Neymar. 0-2. M. 37: Pedro. 0-3. M. 64: Cesc. 0-4. M. 79: Cesc. 1-4. M. 92+: Jorge Molina, de penalti.

E. PRESS / SEVILLA
El Barcelona ajustició (1-4) ayer al Betis con gran pegada en el duelo perteneciente a la decimotercera jornada de la Liga disputado en el estadio Benito Villamarín, un duelo que mantiene invicto y líderes a los de Gerardo Martino aunque con la mala noticia de una nueva lesión de Leo Messi, mientras que los de Pepe Mel siguen sin levantar cabeza.

No era el mejor día para romper una racha de cinco partidos sin ganar. Aún así, los verdiblanco hicieron méritos, en especial en la primer mitad, para sacar más premio o al menos no salir goleados. El conjunto azulgrana comenzó medio dormido, jugando con fuego, esperando más el error del rival y sin una salida cómoda ante la presión de los locales. El Betis sabía que sus opciones pasaban por una buena disposición, pero se olvidaron de que los del ‘Tata’, aunque, aparentemente, sin mordiente, pueden ajusticiar a cualquiera aún sin Messi.

Y es que, conociendo los errores defensivos de la escuadra andaluza esta temporada, los regalos que han costado tantos puntos, realmente los catalanes parecían esperar tranquilos a que la defensa rival hiciese aguas. La noche pudo complicarse mucho para el líder si no es por la buena labor de Víctor Valdés y Marc Bartra. El portero, en su línea, sacó un gol a Molina y otro a Juan Carlos. El defensa, estuvo expeditivo impidiendo remates a diestro y siniestro.

Al plan local solo le faltó la definición, algo que también le viene pasando al equipo andaluz. Por su parte, el ataque de los visitantes parecía supeditado a Neymar, quien tuvo sus ocasiones y sus buenos desmarques, y más después de que en el minuto 20 Messi abandonara el terreno de juego tocado en su bíceps. Sin embargo, el Betis se olvidó del rival que tenía enfrente y en dos descuidos Neymar y Pedro pusieron el 0-2 buscando la espalada de la zaga.

De nuevo en la segunda mitad, el equipo hispalense salió empujando, buscando un gol que les metiese en el partido. Verdú y Nono, con disparo al palo, pudieron recortar distancias. Los del Tata



Pedro y Cesc se abrazan para festejar el tanto del futbolista canario. / P. PUENTES (EFE)

trataron de manejar más el balón en el seco césped del Villamarín. La búsqueda de gol por parte de los de Mel permitió al Barça encontrar más huecos para ampliar la renta. El artífice fue Cesc, con un doblete que cerró la goleada a falta del tanto de la honra del Betis, de Molina desde los 11 metros.

El bloque andaluz lo intentó, pero acusó de nuevo las bajas, la falta de pegada y la de firmeza atrás. Presionaron, pero el líder tuvo paciencia pese a quedarse sin Messi. Los de Martino aprovechan el empate del Atlético en El Madrigal para sacar tres puntos al segundo clasificado antes de un nuevo parón por los compromisos internacionales.

LO PEOR DEL CHOQUE. La mala noticia fue el percance de Messi. «Sufre una lesión muscular en el bíceps femoral de la pierna izquierda. El lunes (por hoy) se le harán más pruebas para saber el alcance exacto», reza el comunicado que emitió la entidad ‘culé’. De esta manera, el argentino recae de la lesión que sufrió ante el Almería y que le apartó durante tres semanas de los terrenos de juego. A falta de confirmación oficial, quedó prácticamente descartado para los amistosos de su selección contra Ecuador y Bosnia-Herzegovina.



Messi se tuvo que retirar en la primera mitad. / MARCELO DEL POZO (REUTERS)

FÚTBOL. PRIMERA DIVISIÓ

RESULTADOS		TOTALES														CASA							FUERA						
		EQUIPOS	Puntos	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC								
Getafe-Elche	1 - 1	1 Barcelona	37	13	12	1	0	38	8	6	6	0	0	21	5	7	6	1	0	17	3								
Villarreal-At. Madrid	1 - 1	2 At. Madrid	34	13	11	1	1	31	9	6	6	0	0	20	4	7	5	1	1	11	5								
Athletic Club-Levante	2 - 1	3 Real Madrid	31	13	10	1	2	35	17	7	6	0	1	23	8	6	4	1	1	12	9								
Granada-Málaga	3 - 1	4 Villarreal	24	13	7	3	3	21	13	7	4	2	1	14	8	6	3	1	2	7	5								
Real Betis-Barcelona	1 - 4	5 Athletic Club	23	13	7	2	4	20	18	7	5	2	0	14	7	6	2	0	4	6	11								
Espanyol-Sevilla	1 - 3	6 Getafe	20	13	6	2	5	17	14	7	3	2	2	10	7	6	3	0	3	7	7								
Celta-Rayo Vallecano	0 - 2	7 Real Sociedad	17	13	4	5	4	19	17	6	3	2	1	12	3	7	1	3	3	7	14								
Real Madrid-Real Sociedad	5 - 1	8 Granada	17	13	5	2	6	11	13	7	2	0	5	6	8	6	3	2	1	5	5								
Osasuna-Almería	0 - 1	9 Valencia	17	13	5	2	6	17	21	7	3	1	3	11	10	6	2	1	3	6	11								
Valencia-Real Valladolid	2 - 2	10 Levante	17	13	4	5	4	13	17	6	1	3	2	6	5	7	3	2	2	7	12								
		11 Sevilla	16	13	4	4	5	23	26	6	3	1	2	11	9	7	1	3	3	12	17								
PRÓXIMA JORNADA		12 Espanyol	15	13	4	3	6	13	18	7	3	2	2	8	8	6	1	1	4	5	10								
Real Valladolid-Osasuna		13 Elche	14	13	3	5	5	13	17	6	1	2	3	4	6	7	2	3	2	9	11								
Almería-Real Madrid		14 Málaga	13	13	3	4	6	15	19	6	3	0	3	10	9	7	0	4	3	5	10								
Real Sociedad-Celta		15 Real Valladolid	12	13	2	6	5	16	20	6	1	3	2	8	10	7	1	3	3	8	10								
Rayo Vallecano-Espanyol		16 Celta	12	13	3	3	7	14	18	7	0	3	4	3	10	6	3	0	3	11	8								
Sevilla-Real Betis		17 Almería	12	13	3	3	7	15	24	6	1	2	3	7	10	7	2	1	4	8	14								
Barcelona-Granada		18 Rayo Vallecano	12	13	4	0	9	12	30	6	2	0	4	7	12	7	2	0	5	5	18								
Málaga-Athletic Club		19 Osasuna	10	13	3	1	9	10	22	7	2	1	4	6	9	6	1	0	5	4	13								
Levante-Villarreal		20 Real Betis	9	13	2	3	8	12	24	7	2	2	3	7	9	6	0	1	5	5	15								
At. Madrid-Getafe																													
Elche-Valencia																													

FÚTBOL. SEGUNDA DIVISIÓ

RESULTADOS			TOTALES																	CASA							FUERA						
			EQUIPOS	Puntos	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC											
Mallorca-Ponferradina	2 - 2	1	Recreativo	26	13	8	2	3	25	17	7	4	2	1	14	7	6	4	0	2	11	10											
Recreativo-Deportivo	0 - 1	2	Deportivo	23	13	7	2	4	12	7	6	2	2	2	4	3	7	5	0	2	8	4											
Real Madrid-Castilla-Alavés	1 - 0	3	Lugo	22	13	6	4	3	17	12	7	4	2	1	11	5	6	2	2	2	6	7											
Tenerife-Eibar	2 - 0	4	Numancia	21	13	5	6	2	17	13	6	3	3	0	10	5	7	2	3	2	7	8											
Zaragoza-Numancia	1 - 2	5	Sporting	20	13	5	5	3	21	17	7	5	1	1	15	7	6	0	4	2	6	10											
Barcelona B-Real Jaén	0 - 3	6	Real Murcia	20	13	5	5	3	20	17	6	3	2	1	11	9	7	2	3	2	9	8											
Mirandés-Girona	1 - 2	7	Córdoba	20	13	5	5	3	13	10	6	4	2	0	10	4	7	1	3	3	3	6											
Hércules-Las Palmas	2 - 1	8	Las Palmas	20	13	5	5	3	13	11	6	3	2	1	5	2	7	2	3	2	8	9											
Alcorcón-Córdoba	0 - 0	9	Ponferradina	19	13	5	4	4	20	14	6	4	1	1	13	5	7	1	3	3	7	9											
Sporting-Sabadell	3 - 1	10	Girona	19	13	5	4	4	16	16	6	2	3	1	8	8	7	3	1	3	8	8											
Lugo-Real Murcia	1 - 1	11	Eibar	19	13	5	4	4	12	13	6	3	2	1	5	5	7	2	2	3	7	8											
PRÓXIMA JORNADA			12	Mirandés	18	13	5	3	5	11	12	7	3	1	3	8	9	6	2	2	2	3	3										
Real Murcia-Sporting		13	Mallorca	18	13	5	3	5	16	23	7	3	2	2	11	11	6	2	1	3	5	12											
Sabadell-Alcorcón		14	Real Jaén	17	13	5	2	6	18	20	6	3	1	2	9	7	7	2	1	4	9	13											
Córdoba-Hércules		15	Zaragoza	16	13	4	4	5	19	17	7	2	2	3	9	8	6	2	2	2	10	9											
Las Palmas-Mirandés		16	Alcorcón	15	13	4	3	6	8	7	7	3	2	2	6	2	6	1	1	4	2	5											
Girona-Barcelona B		17	Sabadell	15	13	4	3	6	14	16	6	4	1	1	10	4	7	0	2	5	4	12											
Real Jaén-Zaragoza		18	Tenerife	15	13	4	3	6	11	14	7	3	2	2	7	4	6	1	1	4	4	10											
Numancia-Tenerife		19	Alavés	14	13	3	5	5	19	19	6	2	3	1	12	8	7	1	2	4	7	11											
Eibar-Real Madrid-Castilla		20	Barcelona B	13	13	4	1	8	11	19	7	3	0	4	5	8	6	1	1	4	6	11											
Alavés-Recreativo		21	Hércules	12	13	2	6	5	12	21	7	2	3	2	7	8	6	0	3	3	5	13											
Deportivo-Mallorca		22	Real Madrid-Castilla	7	13	2	1	10	7	17	7	2	1	4	6	7	6	0	0	6	1	10											
Ponferradina-Lugo																																	

1 ^a	Almería	At. Madrid	Athletic Club	Barcelona	Celta	Elche	Espanyol	Getafe	Granada	Levante	Málaga	Osasuna	Rayo Vallecano	Real Betis	Real Madrid	Real Sociedad	Real Valladolid	Sevilla	Valencia	Villarreal
Almería				0-2	2-2					2-2			0-1				1-0			2-3
At. Madrid	4-2		2-0	2-1								2-1	5-0	5-0						
Athletic Club				3-2	2-2					2-1	2-0	2-1							1-1	2-0
Barcelona							1-0		7-0					2-1	4-1	4-1	3-2			
Celta				0-3		0-1	2-2		1-1	0-1		0-2								0-0
Elche							2-1		0-1					1-2	1-1	0-0				0-1
Espanyol		1-0	3-2					0-2			0-0		0-0					1-3	3-1	
Getafe	2-2		0-1	2-0	1-1					2-1	3-1								0-1	
Granada		1-2	2-0				0-1	0-2			3-1				0-1				0-1	
Levante						3-0		0-1						2-3	0-0	1-1	0-0			
Málaga	2-0			0-1	0-5							0-1	5-0	3-2						
Osasuna	0-1			0-0	2-1			1-2	0-1			3-1								0-3
Rayo Vallecano				0-4	3-0					1-2					2-3	1-0	0-3			
Real Betis				1-4	1-2	1-2			0-0	0-0									3-1	1-0
Real Madrid		0-1	3-1					4-1		2-0		2-1				5-1	7-3			
Real Sociedad	3-0	1-2						2-0			0-0	5-0						1-1		
Real Valladolid		0-2	1-2					1-0		2-2					2-2			2-2		
Sevilla	2-1	1-3			0-1					2-2	2-1	4-1								
Valencia	1-2			2-3						1-0		1-0			1-2	2-2	3-1			
Villarreal		1-1					2-1	0-2	3-0					2-2		2-1		4-1		

2 ^a	Alavés	Alcorcón	Barcelona B	Córdoba	Deportivo	Eibar	Girona	Hércules	Las Palmas	Lugo	Mallorca	Mirandés	Numancia	Ponferradina	Real Jaén	Real Madrid-Castilla	Real Murcia	Recreativo	Sabadell	Sporting	Tenerife	Zaragoza
Alavés		2-3					3-1	1-1										1-1	3-0	2-2		
Alcorcón	2-0		0-0			0-0						0-1	0-1				3-0			1-0		
Barcelona B				0-1	0-2					2-1	0-1				0-3	2-0					1-0	
Córdoba	1-1						2-0						3-1	1-0					1-0	2-2		
Deportivo		1-0		0-1								0-0				2-0	0-1					1-1
Eibar		0-0	1-0			0-3						1-0				0-0						3-2
Girona	1-0						2-2	0-2					2-2						1-1	2-1		
Hércules				0-2	0-0			2-1		2-2					0-1	2-1						1-1
Las Palmas		1-0	2-0	0-1	1-1										1-0	0-0						
Lugo			1-0			1-2	3-0						0-0	4-2	1-1		1-0					
Mallorca		2-1						0-0			1-0		2-2		2-0	2-4						2-4
Mirandés	2-3	2-1				1-2						0-0	1-0				0-3			2-0		
Numancia		1-0				1-1	1-1							4-2				3-1	0-0			
Ponferradina		1-0					5-1										3-1	2-0	2-2	0-1		
Real Jaén		1-0	0-0	1-2	3-1						1-2					3-2						
Real Madrid-Castilla	1-0	0-1							2-0		0-1		1-1				1-2				1-2	
Real Murcia	2-1		2-2			1-0						2-1	2-2				2-3					
Recreativo		3-0		0-1			2-0		3-3	3-1									1-1	2-1		
Sabadell				0-3	1-0			0-0		4-0				3-0	2-1							
Sporting				2-0	3-2			2-3		3-0				1-1	1-0			3-1				
Tenerife			2-2	2-0	2-0		0-0		0-1	0-1					1-0							
Zaragoza	2-2									0-1	0-0	1-2	2-1				1-2			3-0		

Avant entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

TREN	DÍAS de CIRCULACIÓN						Madrid	Segovia	Valladolid
Avant (1)	L	M	X	J	V		7:38	8:06	8:43
Avant	L	M	X	J	V	S D	9:40	10:08	10:45
Avant (2)						S D	10:30	10:58	---
Avant	L	M	X	J	V	S D	11:30	11:58	12:35
Avant (1)	L	M	X	J	V		15:15	15:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S D	15:30	15:58	16:35
Avant (1)	L	M	X	J	V		16:15	16:43	17:20
Avant	L	M	X	J	V	S D	17:35	18:02	18:40
Avant (3)	L	M	X	J	V		19:15	19:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S D	19:45	20:13	20:50
Avant	L	M	X	J	V	S D	21:30	21:58	22:35
1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11.									
TREN	DÍAS de CIRCULACIÓN						Valladolid	Segovia	Madrid
Avant (1)	L	M	X	J	V		---	7:00	7:28
Avant (2)	L	M	X	J	V		6:45	7:22	7:50
Avant (2)	L	M	X	J	V		7:15	7:52	8:20
Avant	L	M	X	J	V	S D	7:45	8:22	8:50
Avant	L	M	X	J	V	S D	9:45	10:22	10:50
Avant	L	M	X	J	V	S D	13:25	14:02	14:30
Avant	L	M	X	J	V	S D	15:30	16:07	16:35
Avant	L	M	X	J	V	S D	---	18:30	18:58
Avant	L	M	X	J	V	S D	19:35	20:12	20:40
Avant	L	M	X	J	V	S D	21:00	21:37	22:05
1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.									

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) <i>Diario</i> . Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). <i>Diario</i>
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). <i>Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre</i>
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). <i>Diario</i>
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). <i>Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre</i>
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). <i>Diario</i>
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). <i>Domingo</i> . Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). <i>Diario</i> . Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). <i>Diario</i>
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). <i>Diario</i>
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). <i>Diario</i>
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). <i>Lunes a Viernes y Domingo</i>
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). <i>Diario</i>

2

DUENOTE

cigarrillos electrónicos

CIGARRILLOS ELECTRÓNICOS

VEN Y PRUÉBALOS

GRATIS

Anímate a probarlos gratis en el C.C. LUZ DE CASTILLA-EROSKI

www.duenote.es | Tlf 921 92 32 39 |  www.facebook.com/duenotesegovia



INDUSTRIAS NÚÑEZ S.L.

Ctra. San Rafael, 22
40006 SEGOVIA

Tels.: 921 42 20 63
921 43 15 62
Fax 921 43 14 02



CASCO DE SEGURIDAD



SOPLADORES DE MOCHILA



REPARACIONES

Autobuses entre Segovia y Valladolid

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
5:55***	6:45*	7:45		6:00***	6:45
9:00	11:00#	12:00		9:00	11:00#
13:00	14:00	15:00**		13:00	14:00
15:00	16:00**	17:00#		15:00	16:00**
18:00	19:00#	##20:00		18:00	19:00#
21:00				21:00*	
Viernes y vísperas de festivo					
16.00**				16.00**	
Sábados					
9:00	12:00	15:00		9:00	12:00
17:00#	19:00#	21:00		17:00#	19:00#
				21:00*	
Domingo y festivos					
9:00###	11:00#	13:00		11:00#	13:00
17:00#	19:00#	19:00**		19:00#	19.00**
				21:00*	
* Recorrido campus solo curso universitario # Semidirecto ## El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuellar con salida de Valladolid y hasta Navalmanzano con salida de Segovia y sólo se realizará de septiembre a junio. ### El Servicio sale de Cuéllar no de Segovia *** De septiembre a junio período lectivo ** De octubre a junio período lectivo					

Autobuses entre Segovia y Zarzuela del Pinar

Zarzuela del Pinar - Segovia					
	De lunes a viernes		Sábados		Domingos y festivos
Zarzuela del Pinar	7:15		7:30		17:00
Fuentepelayo	7:20		7:35		17:05
Aguilafuente	7:25		7:40		17:10
Sauquillo de Cabezas	7:30		7:45		17:15
Turégano	7:35		7:50		17:20
Torreiglesias	7:40		7:55		17:25
Losana de Pirón	7:45		8:00		17:30
Adrada de Pirón	7:50		8:05		17:35
Brieva	7:53		8:08		17:38
Basardilla	7:55		8:10		17:40
Torrecaballeros	8:00	E1	8:15	E1	17:45
Tizneros	8:05		---		---
Espirdo	8:10		---		---
Segovia	8:20		8:30		---
Segovia - Zarzuela del Pinar					
	De lunes a jueves		Viernes		
Segovia	13:00		16:45		
Torrecaballeros	13:15	E2	17:00	E3	
Basardilla	13:20		17:05		
Brieva	13:25		17:10		
Adrada de Pirón	13:30		17:15		
Losana de Pirón	13:35		17:20		
Torreiglesias	13:40		17:25		
Turégano	13:45		17:30		
Sauquillo de Cabezas	13:50		17:35		
Aguilafuente	13:55		17:40		
Fuentepelayo	14:00		17:45		
Zarzuela del Pinar	14:05		17:50		
E1. Enlace con el servicio 8:00 Torrecaballeros - Madrid E2. Enlace con el servicio 11:30 Madrid - Torrecaballeros E3. Enlace con el servicio 15:30 Madrid - Torrecaballeros E5. Enlaza con el servicio 20:00 Madrid - Torrecaballeros					
Madrid - Torrecaballeros					
	De lunes a jueves		Viernes		Domingos y festivos
Madrid	11:30		18:30		20:00
P. Navacerrada	12:20		19:20		20:50
Valsaín (Cruce)	12:40		16:40		21:10
San Ildefonso	12:45		16:45		21:15
Torrecaballeros	13:00	E4	17:00	E4	21:30
Torrecaballeros - Madrid					
	De Lunes a sábados		Domingos y festivos		
Torrecaballeros	8:00		18:00		
San Ildefonso	8:30		18:15		
Valsaín (Cruce)	8:35		18:20		
P. Navacerrada	8:55		18:40		
Madrid	9:45		19:30		
E4. Enlace con el servicio Torrecaballeros - Zarzuela					

+

PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. Jesús Guilarte López

Que falleció en Valladolid el día 12 de noviembre de 2012

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, D^a Elena Ayuso Santa Genoveva; hijos, María Elena, Jesús y Silvia Guilarte Ayuso; hijo político, Alberto Quintanilla Herrero; nietos, Jorge y Álvaro, y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

y agradecerán la asistencia a la misa que, por su eterno descanso, se oficie el día 12 de noviembre, a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de San Millán.

Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Ángeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia
		7:00	7:05		7:11	7:14	7:19	7:22		7:29	7:37
8:30	9:45	9:47	9:52		9:58	10:01	10:06	10:09		10:16	10:24
9:00	10:21										
10:01	11:21	11:32			11:42	11:45	11:50	11:53		12:00	12:08
10:01	11:21										
11:01	12:22	12:30	12:37		12:41	12:44	12:48	12:52		12:59	13:07
12:01	13:20	13:32	13:37		13:43	13:46	13:51	13:54		14:01	14:09
15:01	16:25										
15:31	16:55	17:00			17:10	17:13	17:18	17:21		17:28	17:37
16:01	17:20	17:32			17:42	17:45	17:50	17:53		18:00	18:08
18:01	19:22										
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10
(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.											

Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Ángeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35
											9:34
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	11:35
											12:35
SD (2)	12:50	12:58		13:05	13:08	13:13	13:16			13:26	13:35
											14:35
DIARIO	14:50	14:58		15:05	15:08	15:13	15:16		15:21	15:27	15:33
											16:05
											16:35
V (3)	17:50	17:58		18:05	18:08	18:13	18:16			18:26	18:35
											19:03
SD (2)	18:50	18:58		19:05	19:08	19:13	19:16			19:26	19:33
											20:35
LMXJV	20:50	20:58		21:05	21:08	21:13	21:16		21:21	21:27	21:35
SD (2)	21:20	21:28		21:35	21:38	21:43	21:46		21:51	21:57	21:58
(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.											

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa



TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

· Nuevo tanatorio en Cuéllar.

· Crematorio.

· 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

sorteos sms adelantado

teatro



Teatro Juan Bravo

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de "ARTE"

Autor: Yasmina Reza. Cía: Grupo Teatro de Pinillos, Pinillos de Polendos
14 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO ARTE al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 14 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de "CUÑADA VIENE DE CUÑA"

Autores: Luis Fernández de Sevilla y Luis Tejedor. Cía: La Farándula, Riaza
15 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO VIENE al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 15 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de "COÑO, COÑO, ¡CÓMO MOLA LA CHABOLA!"

Autor: Juan Cruz Serrano. Cía: Taller Cultural de Fuentepeyado
16 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO MOLA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 15 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de "EL HOMBRE DESNUDO Y EL HOMBRE DE FRAC"

Autor: Darío Fo. Cía: Degeneración del 97, San Rafael
17 de noviembre • 19:00 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO HOMBRE al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 15 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia
Ctra. de Villacastín, 24
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de **El Asador de Segovia**
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

cine

Gana 1 entrada doble para asistir a la película que desees en las Salas de Cines Luz de Castilla



envía **ADELANTADO CINE al 27775**

Fecha sorteo: Martes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 dobles.

Entrada válida de lunes a jueves, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de LIGA NACIONAL DE FÚTBOL SALA · SEGUNDA DIVISIÓN entre

Segovia Futsal- L'Hospitalet Bellsport

Sábado 16 de noviembre • Pabellón Pedro Delgado

envía **ADELANTADO FUTSAL al 27775**

Fecha sorteo: Viernes 15 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 5 (una por ganador)

SMS: Coste SMS: 1,45 €/SMS IVA Incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atsa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia

publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TRABAJO

NECESITAMOS VENDEDORES Eurobolet para Segovia. Teléfono: 921461307. C/Juan Bravo, 6.

NECESITAMOS DEPENDIENTES y reponedores jornada continua. Lunes a viernes. 695524089.

ALBAÑILES SE precisan para diferentes tareas de conservación de edificios y locales públicos. Remuneración según valía. 983390594

PERSONAL PARA conducir vehículos municipales. Jornada continua. 983301420

TRABAJADORES DEL sector de la construcción para todo tipo de reformas de la administración pública. 983301097

ALQUILERES

SE ALQUILA precioso apartamento (57,7 m²) junto a la Plaza Mayor. Reformado y en perfecto estado. 1 dormitorio, amplio salón, cocina y cuarto de baño. Tlf. 626961528

SE ALQUILA: chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m², garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535.

SE ALQUILA local en Segovia Pº Ezequiel González. Edificio San Roque. Planta baja. 90 m². Totalmente acondicionado. Precio económico. Teléfono 609790389.

SE ALQUILA estudio y apartamento zona acueducto. 625556246.

PÉRDIDAS

PERRA DESAPARECIDA el 4-11-2013 en Juarros de Riomoros (Segovia) raza Golden retriever, 13 años, identificada con microchip. Contacte 600519546 Alicia.

RELAX

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812.

MOMENTOS DE sexo pasional. Rubia 635524542. Morena 635530683.

NOVEDAD CUBANA. Guapísima. 160 pecho. Completísima. Besucona. Salidas. 24h. 602541173.

30 EUROS. July supertetona. Besitos lengua. Cómete mi cojito. 602341685.

GISEL 21 años. Latina. Cuerpazo. Cariñosa. Culito respingon. 615714518. 622300634.

SEXO CON casadas cachondas. En directo. Llama gratis. al 1480.

NOVEDAD TETAZAS. Jovenita insaciable. Sensual. Cariñosa. Supercomplaciente. Puro placer. 639553042.

BARBARA. NOVEDAD. Treintañera. 140 de pecho. Cariñosa. Complaciente. Implicada. 698211800

CONTACTOS

FINAL FELIZ gratis. 921406807.

PRÉSTAMOS

DINERO??? SIN avals. En 24 horas. Seriedad y discreción. 902944011.

LINEA ERÓTICA



803 42 35 07

Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red



806 41 62 11

Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil



803 553 652

Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

TAROT



806 404 664

Precio máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



921471474

REBAJAS 65% DESCUENTO

SUPER OFERTA

RESIDENCIAL



LOCALES de hasta 338 m² con PARCELA

junto a la ctra. nacional CL-601

179.999 €

a 533 €/m² con parcela

RAMIREZ T

MAXIMA CALIDAD

C/Calandria, 8 SAN ILDEFONSO

arco-ramirez.com

C/ORTIZ DE PAZ, 8. 40005 SEGOVIA

11 de noviembre de 2013
faltan 50 días para final de año.

SANTORAL: Martín, Bartolomé y Valentín.

ACTIVIDADES

Feria del libro antiguo

Hasta el domingo día 17 está instalada en la avda. Fernández Ladreda la Feria del Libro Antiguo y de Ocasión. El horario los días laborables es de 10.30 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 h.; sábados y domingos, de 11.00 a 14.30 y de 17.00 a 21.30 h.

AVDA. FERNÁNDEZ LADREDA
<segovia>

Bibliobuses con alimentos

El servicio de bibliotecas itinerante de la Diputación Provincial de Segovia visita hoy lunes las localidades de Hontoria, Ortigosa del Monte, Otero de Herreros, Vegas de Matute, Otones de Benjumea, Muñoveros, El Guijar, Caballar, Torreiglesias, Brieva, Espirido, Revenga, Navas de Riofrío y La Losa. Desde hoy y hasta el 31 de enero de 2014, los bibliobuses recogerán alimentos que entregarán a Cáritas para su gestión entre familias necesitadas.

Mañana se desplazará hasta Valverde del Majano, Garcillán, Anaya, Arroyo de Cuéllar, Chafne, Chatún, Labajos, Muñopedro y Marugán.

VARIOS LUGARES
<segovia>

Mes cultural en Antares

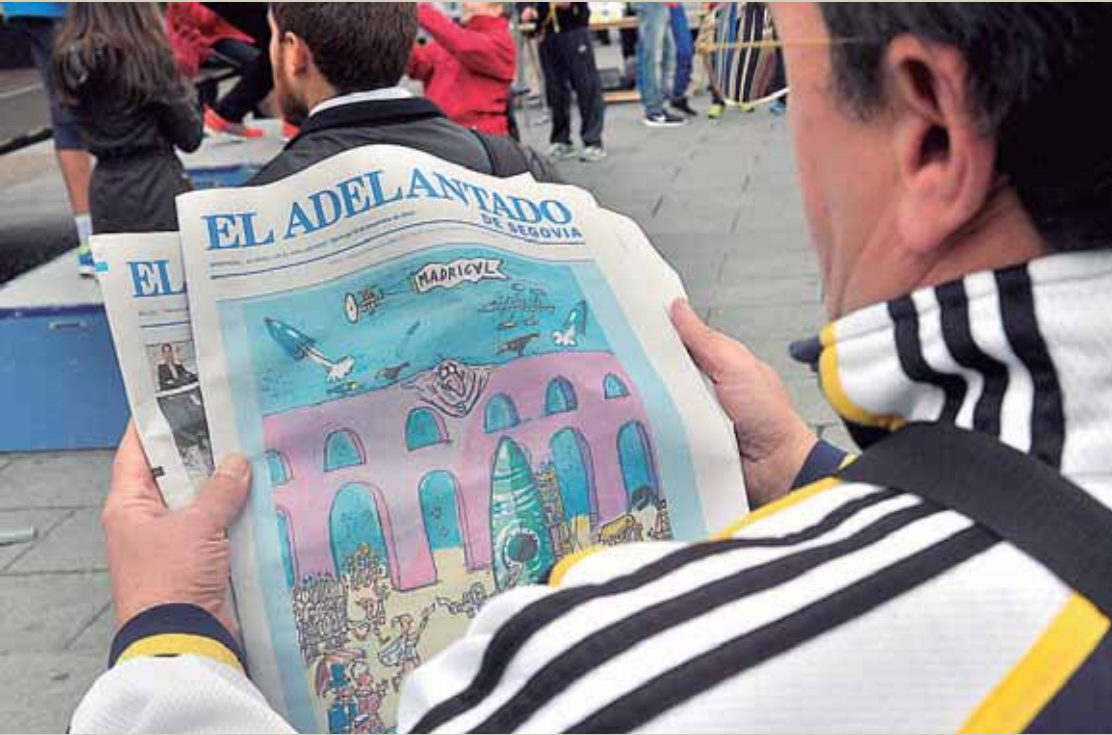
La librería Antares (Ezequiel González, 31) celebra durante este mes varias actividades. La primera de ellas será mañana martes, con la presentación de 'La confesión del embajador', de Juan Martín Salamanca.

LIBRERÍA ANTARES
<segovia>

Domingos de patrimonio

Actividad organizada por el Ayuntamiento de Segovia. El martes, a las 10.30 h., visita guiada al grupo de viviendas de la Cooperativa Pío

SOCIEDAD



Extra Madrigal. Sin duda, Antonio Madrigal es extraordinario, tanto como la acogida que entre la ciudadanía segoviana ha tenido el suplemento que El Adelantado editó ayer para celebrar los cuarenta años de su humor gráfico en estas páginas. *(Foto: Kamarero)*

XII en el Taray con Miguel Ángel Chaves Martín, profesor de arte contemporáneo en la Universidad Complutense de Madrid. Venta de entradas en www.reservasdesegovia.com o en el Centro de Recepción de Visitantes.

BLOQUES TARAY
<segovia>

Campaña escolar de música

'La fábrica del barroco', concierto didáctico sobre la música del apasionante periodo llamado barroco a cargo del conjunto 'Iarus Grex', dirigido por Rodrigo Jarabo. Mañana día 12, a las 11.00 h., representación para los alumnos del CRA El Olmar, CEIP Cardenal Cisneros y CRA Entre dos Ríos.

CENTRO CULTURAL JOSÉ RODAO
<cantalejo>

Sanidad pública

El miércoles día 13, a las 18.00 h.,

jornada de debate por la universalidad de la sanidad pública, organizada por [Marea Blanca Segovia](#).

CENTRO CULTURAL SAN JOSÉ
<segovia>

Festival Paladio Arte

VIII edición del Festival Paladio Arte en Teatrillo Paladio (Altos de la Piedad). El miércoles 13, a las 20.30 h., representación de 'Intrínseco' a cargo de la compañía Paladio. Entrada gratuita.

TEATRILLO PALADIO
<segovia>

Asociación Lola Velayos

Los próximos días 14 y 15 de noviembre tendrá lugar en el salón de actos del IES María Moliner unas charlas impartidas por la asociación 'Lola Velayos, no más vidas rotas en carretera'. El objeto de esta actividad es concienciar a los alumnos de 1º de Bachillerato de hábitos y conductas para la prevención de acci-

dentos de tráfico y enseñarles técnicas de primeros auxilios en caso de accidente. Por la tarde, a las 19.00 h., del jueves 14, conferencia abierta a todos los interesados sobre ese mismo tema.

IES MARÍA MOLINER
<segovia>

Muestra de teatro

XVI Muestra Provincial de Teatro. El jueves, día 14, a las 20.30 h., representación de 'Arte', de Yasmina Reza, a cargo del Grupo de Teatro de Pinillos. Entradas, cuatro euros; abono, nueve.

TEATRO JUAN BRAVO
<segovia>

La Protección Obrera

La Asociación Cultural 'La Protección Obrera' finalizará el ciclo informativo sobre 'El presente y el futuro de nuestra tierra' con una mesa redonda que tendrá lugar el jueves, día 14. En el acto participarán todos los ponentes que han intervenido durante estas dos semanas en las conferencias.

LOCAL DE LA ASOCIACIÓN
<nava de la asunción>

Misa en latín

La misa en latín vuelve a Segovia en la iglesia de San Sebastián. este templo ofrece este culto los segundos y cuartos domingos de mes. La misa será celebrada por sacerdotes del Instituto de Cristo Rey Sumo Sacerdote.

SAN SEBASTIÁN
<segovia>

Convocatorias

Reciclaje y cómics

El Ayuntamiento de Segovia y Ecoembes organizan sendos concursos de ReciclArte y cómics para alumnos de Educación Secundaria. El 15

BODAS

Jardines en un entorno natural

Salones con una exquisita decoración

Hotel Rural con encanto

Organización de todos los detalles de la boda

La Finca de Duque

Ctra. de Soria, Km 172
Sotosalbos (Segovia)

921 403 013 616 908 577

www.la fincadeduque.es

EXPOSICIONES

SEGOVIA

BAR RUBÍ

El pintor Fernando Ortega expone su colección de cuadros en óleo sobre lienzo "Miradas".

Hasta el 30 de noviembre.

BAR SANTANA

Muestra de pinturas de alumnos de Primaria de los colegios de casco antiguo de Segovia: Domingo de Soto, Fray Juan de la Cruz y MM Concepcionistas.

Hasta el 15 de noviembre.

CASA DE LA MONEDA

La Real Casa de la Moneda acoge la exposición 'Félix Candela, la conquista de la esbeltez', que podrá visitarse en la sala de la Fundición que pretende ser un homenaje al arquitecto como uno de los más destacados protagonistas de la Aventura Laminar de la Arquitectura Moderna.

Hasta el 5 de enero de 2014. Entrada gratuita de miércoles a domingo, de 10 a 18 h.

CASA JOVEN

'Paisajes y estampas de Segovia', exposición de dibujos, a lápiz y carboncillo, del artista Iñaki Herrero.

Paseo San Juan de la Cruz, s/n. Hasta el 20 de noviembre.

DIPUTACIÓN PROVINCIAL

El Patio de Columnas de la Diputación acoge una muestra de trabajos de los alumnos de los talleres de esgrafiado que el Insituto de la Cultura Tracional Segoviana Manuel González Herrero ha realizado en la provincia.

Hasta el 13 de noviembre.

LA BODEGA DEL BARBERO

'Dalí es surrealista, yo tampoco' es el título de la muestra que el joven segoviano Adrián Matesanz expone en esta sala.

Hasta el 20 de noviembre.

MERCARTE

Colección de óleos de Marisa Lázaro Fernández en las galerías del mercado municipal de La Albuera.

Hasta el 16 de noviembre. La Albuera.

MUSEO E. VICENTE

Exposición permanente de dibujos y collages de Esteban Vicente. Prorroga hasta finales del mes de diciembre la exposición 'Del futuro al pasado. El Museo del Prado

visto por los artistas españoles contemporáneos'.

Entrada gratuita para desempleados, menores de 18 años, mayores de 65, Amigos del Museo y miembros del ICOM y de la FEAM.

MUSEO PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia y visita a las dependencias del Palacio Episcopal.

De lunes a viernes de 10 a 19 hora. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 horas.

MUSEO DE SEGOVIA

Exposición permanente de los objetos más representativos del patrimonio cultural material de Segovia, como resumen de lo acaecido en el pasado provincial. En torno a unas 1.500 piezas expuestas al público que pertenecen a sus colecciones de Arqueología, Bellas Artes y Etnología. De martes a sábados de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 horas. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciem-

bre y fiestas locales.

c/ Socorro, 11. Casa del Sol.

PALACIO QUINTANAR

Exposición 'Arquitectura china 2013' de Fang Zhenning.

Hasta el 26 de noviembre.

TORREÓN DE LOZOYA

Las Salas de las Caballerizas del Torreón acogen la Colección Artística de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce.

Hasta el 30 de noviembre.

TABERNA DEL NARIZOTAS

Muestra colectiva de fotografía, con imágenes de Sebastián Gómez, Miguel Ángel Guijarro, Juan Santamaría y Luis de Juan.

Plz. Medina del Campo. Hasta el 18 de noviembre.

Hasta el 30 de noviembre.

TORRECABALLEROS

La Galería del Rancho acoge la exposición Jardines compartidos, Alkilmia, de Patricia de Azcárate y Carlos de Paz.

Hasta el 24 de noviembre. Galería del Rancho de Torrecaballeros. Sábados, de 12 a 21 horas, y domingos de 12 a 18 horas.

VALSAÍN

'Hogar, verde hogar'. Alternativas para reducir el impacto ambiental de las actividades del hogar y autocontrol en el consumo doméstico y comportamientos ahorradores.

Centro Nacional de Educación Ambiental (Ceneam). Permanente. De lunes a viernes, de 10.00 a 17.00 h.; sábado, domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.00 h.

Exposición fotográfica 'El Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama, un siglo de historia'.

Ceneam. Hasta el 2 de febrero.

VALVERDE DEL MAJANO

II Concurso Nacional de Escultura Reciclada de materiales de construcción, organizado por AR Los Huertos Planta de Reciclaje.

Hasta el 15 de enero. Polígono Industrial Nicomedes García. Nave E.

FARMACIAS

Día 11 de noviembre

Segovia
HOY: **Día y noche:** López Duque. Cronista Lecea, 6. (Junto Plaza Mayor).
Mañana: Rubio Ruano. Vía Roma, 30.
►**El Espinar:** La de c/ Marqués Perales.
►**Otras localidades:** Las 24 horas las farmacias de Cantalejo y Sepúlveda.
De 10,00 a 22,00 h.: La Granja, Navafría y Olombrada.
De 10,00 a 20,00 horas, Lastras de Cuéllar, Coca y Zarzuela del Monte.



Música

Programa de Tí-tirimundi en La Cárcel Centro de Creación. El próximo día 22 de noviembre, a las 21.00 h., estreno mundial de 'Músicas de circoO, de Luis Delgado y Cuco Pérez. Entradas trece euros.

de noviembre finaliza el plazo de admisión de trabajos. Bases en www.segovia.es. Premios, una tablet (150 euros).
WWW.SEGOVIA.ES
<segovia>

Vacunas

La Junta de Castilla y León desarrolla la campaña de vacunación frente a la gripe y al neumococo hasta el 29 de noviembre. El acceso a la vacunación de las personas a las que su médico así se lo recomienda será, generalmente, a través de los centros de salud o consultorios locales y siempre a través de la oportuna petición de cita previa que ya se puede solicitar.
CENTROS DE SALUD
<segovia y provincia>

Pueblos bellos

El Patronato Provincial de Turismo convoca el concurso de embellecimiento de pueblos cuya finalidad es apoyar todas aquellas iniciativas dirigidas al embellecimiento de núcleos rurales y valorizar recursos turísticos de la provincia, así como fomentar el espíritu de colaboración entre el vecindario y las autoridades locales. Se concederán dos premios, uno de 6.000 euros y otro de 3.000. El plazo de presentación de proyectos finaliza el 30 de noviembre. Inf. en www.segoviaturismo.es.

PATRONATO PROVINCIAL DE TURISMO
<segovia>

Narrativa, pintura y composición musical

La Casa Museo de los Quehaceres ha convocado concursos de narrativa, pintura y composición musical para menores y mayores de 17 años. El plazo de admisión finalizará el 13 de enero de 2014. Los trabajos se enviarán a calle Peso Real 3, 40270 Carbonero.
MUSEO DE LOS QUEHACERES
<carbonero el mayor>



MUCES

El miércoles día 13 comienza la octava edición de la Muestra de Cine Europeo Ciudad de Segovia. Películas, documentales, homenaje a Emilio Gutiérrez Caba y al cine portugués. Entradas en el Centro de Recepción de Visitantes, en www.reservasdesegovia.com y una horas de la proyección en cada sala.

Esclerosis múltiple

La Asociación Segoviana de Esclorisis Múltiple organiza: los lunes, hidroterapia; talleres de relajación, los martes; yoga, los miércoles; y tertulias, los primeros jueves de cada mes. Los servicios habituales se realizarán previa petición de hora. Tlfs.: 921423758 y 620607860.
AVD. CONSTITUCIÓN, 17
<segovia>

Puerta de Santiago

Turismo de Segovia organiza visitas guiadas a la Puerta de Santiago de la muralla de la ciudad. Las entradas cuestan dos euros, excepto los primeros domingos de cada mes que son gratuitas, pueden adquirirse en el Centro de Recepción de Visitantes y en el Punto de Información La Muralla y en www.reservasdesegovia.com. Visitas todos los domingos a partir de las 9.45 h. Información, tlf.: 921466721.

PUERTA DE SANTIAGO
<segovia>

Camino de San Frutos

La Asociación de Amigos del Camino de Santiago de Segovia organiza el próximo domingo día 17 la IV Jornada Camino de San Frutos., entre Villar de Sobrepeña y la ermita del santo con un recorrido de quince kilómetros. Información, tlf.: 6634959952.

RECORRIDO
<segovia>

Mente tranquila

Los miércoles, de 11.00 a 12.15 h., encuentros para la práctica de la Atención Plena y la Mente Tranquila. Información, José Luis, tlf.: 679974234.

CENTRO DE VOLUNTARIADO
<segovia>

CINE



Centro C. Luz de Castilla
Tel. 902 46 32 69
www.cinesluzdecastilla.com
Programación del 8 al 14 de noviembre
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS
(excepto festivos y vísperas)

EL JUEGO DE ENDER
(DIGITAL)
De J a D: 18:00 - 20:15 - 22:30
De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30

SOMOS LOS MILLER
(DIGITAL)
De J a D: 18:00 - 20:15 - 22:30
De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30

SEPTIMO
(DIGITAL)
De J a D: 18:00 - 20:15 - 22:30
De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30

SOLO DIOS PERDONA
(DIGITAL)
De J a D: 20:15 - 22:30
De L a J: 20:15 - 22:30

INSIDIOUS CAPÍTULO 2
(DIGITAL)
De J a D: 18:00
De L a J: 18:00

La vida de Adèle
(DIGITAL)
De J a D: 20:15
De L a J: 20:15

THOR 2
(DIGITAL)
De J a D: 18:00 - 20:15 - 22:30
De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30

Turbo
(DIGITAL)
De J a D: 18:00
De L a J: 18:00

Doraemon
(DIGITAL)
De J a D: 18:00

Don Jon
(DIGITAL)
De J a D: 20:15 - 22:30
De L a J: 22:30

Pacto de silencio
(DIGITAL)
De J a D: 18:00 - 20:15 - 22:30
De L a J: 20:15

ARTE7



C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)
Tel. 921 43 21 28
arteseite.org
Programación del 8 al 13 de noviembre
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

AIDA
Giuseppe Verdi
Jueves 14: 19:30
RIGUROSO DIRECTO DESDE EL ROYAL OPERA HOUSE, LONDRES

INSIDIOUS 2
Digital 2D
Todos los días: 20:20 y 22:20
Viernes y sábado: 00:20

Turbo
Digital 2D
V y S: 18:15 - 20:15
De D a M: 18:15

Thor 2
Digital 2D
Todos los días: 18:20 - 20:10 - 22:20
V y S: 00:30

La mirada del amor
Digital 2D
V y S: 00:15
De D a M: 22:15

Zipi y Zape
Todos los días: 18:10

El Mayordomo
Digital 2D
Todos los días: 20:00
V y S: 00:10

Séptimo
Digital 2D
Todos los días: 18:20 - 20:20 - 22:20
Viernes y sábado: 00:20

Gran Piano
Digital 2D
Todos los días: 18:00 - 22:20

Cine Avenida
PROGRAMA DE NUESTRO SECTOR
C/ Escuelas, 7
Tel. 983 605 004
Del 8 noviembre al 18 noviembre

El juego de Ender	Somos los Miller
V 8: 21:30 S 9: 20:00 - 23:00 D 10: 17:30 - 20:30 L 11: 21:30	V 15: 21:30 S 16: 20:00 - 23:00 D 17: 17:30 - 20:30 L 18: 21:30

Trabajamos día a día con una **ILUSIÓN:**
Compartir **CONTIGO,**
la información de Segovia

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

ePIPE®

RESTAURACIÓN DE TUBERÍAS SIN OBRAS

Telf. 921 44 15 25
www.epipe.es

Premiada por la tecnología **MÁS INNOVADORA** a nivel mundial

AGENDA SOCIAL



CUMPLEAÑOS. Nuestra pequeña bruja ya cumple tres años. Muchas felicidades de tus papis y tu hermana.



DEPORTE. Última **carrera pedestre** del año 2013, patrocinada por **El Adelantado** y **Naturaltur** en **Cabañas de Polendos**. Éxito total a los 14,400 km pasando por unos parajes inolvidables y con una fiesta increíble. Gracias a la organizacion y a Felix y Raquel de Youevent. Hasta la próxima!!!



FELICITACIÓN. Enhorabuena a **Antolín** de parte de su amigo Muni por haber dibujado muy bien otra vez su obra de arte.



EXPOSICIÓN. La **galería de arte Zaca**, en el Real Sitio de San Ildefonso, acoge durante este mes de noviembre una colectiva de pinturas de varios artistas. En la fotografía, la obra 'El retiro', de **Miguel Marazuela**, una de las expuestas.

PASSAT VARIANT

desde **20.700€***



PASSAT

desde **19.000€***



PASSAT CC

desde **26.000€**



Somos tu marca

(*) Solicite información completa de la oferta en Aupisa

**Aupisa**

C/ Navacerrada, 18. 921 44 55 66
www.grupoaupisa.com

EL TIEMPO



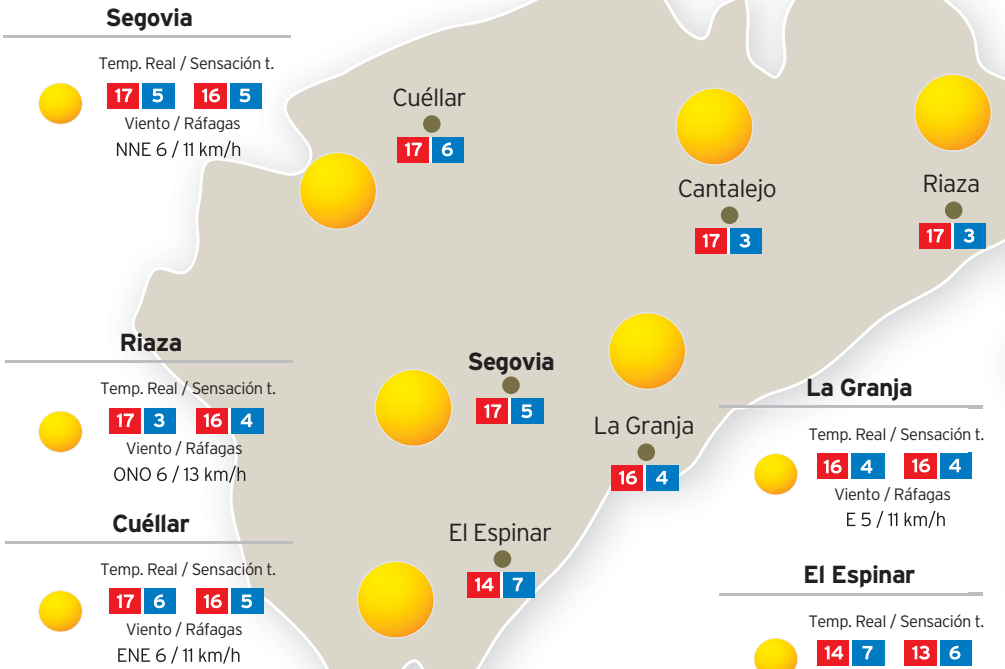
BonoAVE.

Diez viajes durante cuatro meses con el 35% de descuento.

www.renfe.com

902 320 320

Hoy en Segovia



Embalses

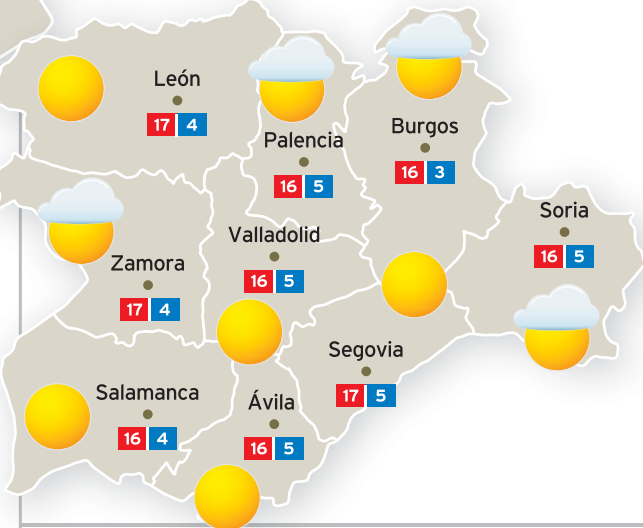


Próximos días en la provincia

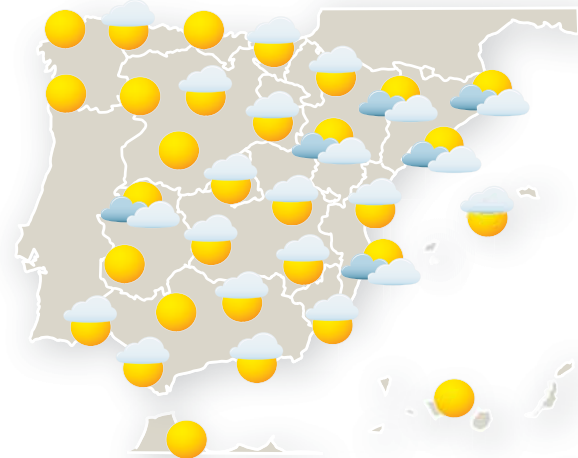
	Martes (70% fiabilidad)	Miércoles (60% fiabilidad)	Jueves (50% fiabilidad)
Segovia	Temp. Real / Sensación t. 14 4 17 2 Viento / Ráfagas NE 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 3 14 5 Viento / Ráfagas NE 8 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 16 5 17 5 Viento / Ráfagas NE 2 / 5 km/h
Cantalejo	Temp. Real / Sensación t. 17 4 17 3 Viento / Ráfagas ESE 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 0 14 1 Viento / Ráfagas NE 8 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 16 4 17 4 Viento / Ráfagas E 3 / 5 km/h
Cuéllar	Temp. Real / Sensación t. 17 7 17 3 Viento / Ráfagas ENE 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 3 12 4 Viento / Ráfagas ENE 14 / 23 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 3 14 2 Viento / Ráfagas ENE 6 / 10 km/h
El Espinar	Temp. Real / Sensación t. 15 4 14 1 Viento / Ráfagas NNO 8 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 11 4 10 3 Viento / Ráfagas N 10 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 13 2 15 2 Viento / Ráfagas NE 3 / 8 km/h
La Granja	Temp. Real / Sensación t. 17 4 17 1 Viento / Ráfagas ENE 5 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. 13 0 11 0 Viento / Ráfagas NE 13 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 15 2 15 1 Viento / Ráfagas NE 5 / 8 km/h
Riaza	Temp. Real / Sensación t. 17 4 17 3 Viento / Ráfagas ESE 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 14 0 14 1 Viento / Ráfagas NE 8 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 16 4 17 4 Viento / Ráfagas E 3 / 5 km/h

Hoy en Castilla y León

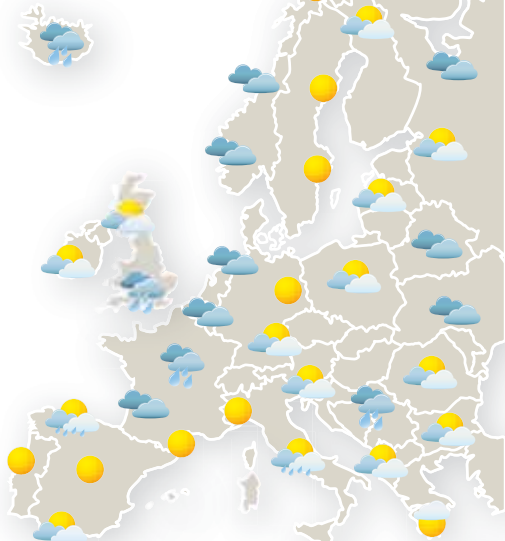
EN EL NORDESTE INTERVALOS NUBOSOS, CON POSIBILIDAD DE ALGUNA PRECIPITACION DEBIL. EN EL RESTO POCO NUBOSO O DESPEJADO. POSIBILIDAD DE BRUMAS Y NIEBLAS MATINALES. TEMPERATURAS MINIMAS SIN CAMBIOS EN EL SUR Y EN LIGERO A MODERADO DESCENSO EN EL RESTO Y MAXIMAS EN LIGERO ASCENSO. VIENTOS DEL N O NE, FLOJOS.



Hoy en España



Hoy en Europa



BONOLOTO

Lunes 4 de noviembre
14 - 17 - 18 - 22 - 39 - 40 Complem. 46 - R: 2
Martes 5 de noviembre
2 - 5 - 23 - 27 - 40 - 41 Complem. 11 - R: 1
Miércoles 6 de noviembre
4 - 9 - 10 - 15 - 40 - 49 Complem. 32 - R: 4
Viernes 8 de noviembre
14 - 19 - 20 - 22 - 27 - 28 Complem. 11 - R: 4

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 7 de noviembre
28 30 32 33 37 42
Complem. 39 Reintegro 5

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 9 de noviembre
2 11 27 32 35 40
Complem. 4 Reintegro 6

GORDO PRIMITIVA

Domingo 10 de noviembre
6 7 29 51 54
Nº Clave (Reintegro) 2

EUROMILLONES

Martes 5 de noviembre
6 - 12 - 13 - 35 - 38 Estrellas 2 - 3
Viernes 8 de noviembre
20 - 28 - 35 - 42 - 43 Estrellas 8 - 10

EL 7/39

Jueves 7 de noviembre
1 19 31 33 34
36 37 Reintegro 2

Domingo 10 de noviembre

10 15 18 22 24
25 39 Reintegro 7

ONCE

Domingo 10 de noviembre
Serie: 046
87403

Número: 26882 Serie: 050 / Número: 37571 Serie: 005
Número: 48503 Serie: 002 / Número: 81980 Serie: 037

Sábado	9 de noviembre	66300
Viernes	8 de noviembre	93480
Jueves	7 de noviembre	50376
Miércoles	6 de noviembre	27965
Martes	5 de noviembre	02118
Lunes	4 de noviembre	75262

SUPER ONCE DE LA ONCE

Domingo 10 de noviembre
01 02 03 13 17
19 23 27 28 29
31 32 37 44 48
49 53 55 59 61

902 100 827

C/ Guadarrama, 8 - 40006 Segovia

VENTA Y ALQUILER DE MAQUINARIA

necesitamos
tu
Sangre

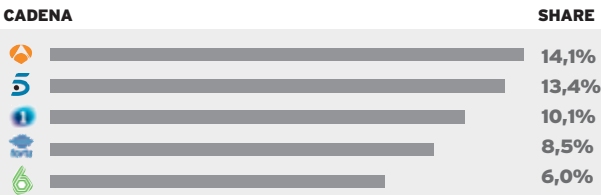
Vente a donar

HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

|LAS MÁS VISTAS DEL MES|

Por el momento Antena 3 lidera el **ranking** de noviembre con un 14,1% por ciento de *share*, seguida de Telecinco (13,4%), La 1 (10,1%), Forta (8,5%), La Sexta (6,0%) y Cuatro (5,6%),



|DESTACADOS Y BREVES|

Leo culmina hoy su participación como tro-nista en ‘Mujeres y hombres y viceversa’

Le han abierto el corazón, le han con-fesado sus sentimientos y han com-partido con él algunas de sus facetas más íntimas. Tras casi ocho meses de citas en lugares cotidianos, ro-mánticos encuentros y momentos in-olvidables, Leo Cámara tendrá que tomar la decisión definitiva: elegir a la mujer con la que desea iniciar una relación de pareja entre tres finalis-tas. **TELECINCO. 12,45 HORAS**



Valeria está desconsola-da en ‘Amar es para siempre’

Valeria no ha podido hacer el amor en su noche de bodas y se siente absolutamente des-graciada por el nuevo error que ha cometido al casarse con Au-gusto. Ni siquiera es capaz de centrarse en su desfile de moda. **ANTENA 3. 16,30 HORAS**

Los ‘coaches’ tomarán una dura decisión en ‘La Voz’

Tras completar el cupo de *robos* permitido, Bisbal, Malú, Rosa-rio y Orozco someterán a nue-vos duelos musicales a sus *ta-lents* antes de tener que afrontar una decisión con un importante peso específico. **TELECINCO. 22,00 HORAS**



‘Un país para comér-selo’ visita Cáceres

El cerdo ibérico será el protago-nista del próximo capítulo de *Un país para comérselo*. En Trujillo, Ana Duato seguirá de cerca todo el proceso de producción del jamón y recorrerá la histórica ciu-dad. También aprenderá a reco-lectar las criadillas de la tierra en Villamesías. **TVE 1. 23,50 HORAS**

‘España en serie’ ofrece el capítulo ‘Luchadoras’

Actrices como Michelle Jenner, Concha Velasco, Lucía Jimé-nez, Ana Duato o Carmen Ma-chi hablarán sobre las grandes luchadoras de nuestra ficción española, un reflejo de la socie-dad que da las claves de su evo-lución. **CANAL +. 22,00 HORAS**



tve1	
06:00	Noticias 24 horas
06:30	Telediario matinal
08:30	Los desayunos de TVE
10:05	La mañana de La 1
14:00	Informativo territorial
14:30	Corazón
15:00	Telediario 1. Con Pilar García Muñiz. Incluye el tiempo
16:00	Informativo territorial
16:05	Entre todos. Con Toñi Moreno
18:45	España directo
20:30	Corazón
21:00	Telediario 2. Informativo
22:15	El tiempo
22:30	Isabel. Serie. Segunda temporada
23:50	Un país para comérselo. <i>Cáceres, de pata negra</i>
00:30	Cine. <i>Obsesión maternal</i>

tve2	
09:30	Aquí hay trabajo
10:00	La aventura del saber
11:00	Documental
11:50	Para todos La 2
13:50	Don Mateo
14:45	Docufilia
15:30	Saber y ganar
16:05	Grandes documentales
18:00	Docufilia
18:50	Con ciencia
19:00	Los balleneros del norte
19:30	Para todos La 2
20:00	Don Mateo. Serie
21:00	Docufilia. <i>La revolución rusa en color</i>
22:00	Cinefilia. <i>Fish tank</i>
00:00	La 2 Noticias. Informativo
00:30	El cine de La 2. <i>El inocente</i>
02:40	Conciertos de Radio 3

06:15	Noticias de la mañana
09:00	Espejo público. Con Susanna Griso
12:15	Karlos Arguiñano en tu cocina
12:50	La ruleta de la suerte
14:00	Los Simpson
15:00	Antena 3 Noticias 1
15:45	Deportes
16:00	El tiempo
16:30	Amar es para siempre. Serie
17:30	El secreto de Puente Viejo. Serie
18:45	¡Ahora caigo!
20:00	Atrapa un millón diario
21:00	Antena 3 Noticias 2
21:35	Deportes
21:45	El tiempo
22:00	El hormiguero
22:40	El tiempo entre costuras. Serie
01:00	Policías en acción

cuatro	
07:00	El zapping de surfers
08:30	El encantador de perros
09:30	Alerta cobra.
10:30	El último poli duro
11:30	Alerta cobra. Serie
12:30	Las mañanas de Cuatro
14:00	Noticias Cuatro. Con Marta Fernández
14:50	Deportes Cuatro. Con Manu Carreño
15:45	Castle. Serie
18:30	Hawai 5.0 Serie
20:00	Noticias Cuatro
20:30	Deportes Cuatro
21:30	Lo sabe, no lo sabe
22:30	Cine Cuatro. <i>Cuestión de honor</i>
01:00	NCIS: Los Ángeles Serie
02:30	La línea de la vida

5	
06:30	Informativos Telecinco
08:55	El programa de Ana Rosa
12:45	Mujeres y hombres y viceversa. Con Emma García
14:30	De buena ley. Presentado por Sandra Barneda
15:00	Informativos Telecinco. Con Isabel Jiménez
16:00	Sálvame diario. Con Jorge Javier Vázquez
20:15	Pasapalabra. Con Christian Gálvez
21:05	Informativos Telecinco
22:00	La Voz. Con Jesús Vázquez
01:30	La Voz. Los elegidos de cerca Con Jesús Vázquez
02:30	Premier Casino

6	
07:45	Al rojo vivo. R.
09:30	Crímenes imperfectos
10:30	Informe Criminal
11:30	Historias criminales
12:30	Al rojo vivo. Programa de debate
14:00	La Sexta Noticias. Informativo. Primera edición
15:00	Jugones
15:30	La Sexta Meteo
15:45	Sea Patrol. Serie
17:40	Más vale tarde
20:00	La Sexta Noticias
20:50	La Sexta Meteo
21:00	La Sexta Deportes
21:30	El intermedio
22:30	Bones. Octava temporada
01:45	Poker Caribbean Adventure

cyltv	
07:30	Buenos días CyL
10:30	Animalia
11:00	Tiempo de viajar
12:00	Palabras a medianoche
12:30	Nuestras cortes
13:00	Grana y oro
14:00	El castellano y leonés de la historia
14:30	CYLTV Noticias
15:15	El tiempo
15:30	CYLTV Noticias. R.
16:15	Cinesiesta. <i>Cimarron. El gran Jessie</i>
18:15	Vamos a ver
19:40	Rex. Serie
20:30	CYLTV Noticias
21:15	La jornada de Castilla y León
21:30	El tiempo
22:00	Me vuelvo al pueblo
23:00	Mayores en acción
00:00	CyLTV Noticias
00:45	El castellano y leonés de la historia. R.

8	
07:30	El auténtico Rodrigo Leal. Serie
08:20	Nada es para siempre. Serie
09:45	Por fin solos.Serie
10:30	Programación local
13:00	La dama de rosa. Serie
14:00	Noticias 8
14:30	Botineras. Serie
15:30	Noticias 8
16:00	Programación local
18:00	El auténtico Rodrigo Leal. Serie
18:45	Nada es para siempre. Serie
19:30	Por fin solos. Serie
21:00	Noticias 8
21:30	Programación local
23:30	Noticias 8.
00:00	Programación local
02:00	Programación de noche

intereconomía	
07:00	Es la mañana de Federico. Análisis actualidad
10:30	La tienda de la galería
11:00	Pasión morena. R.
12:00	Dando caña
14:00	El telediario de Intereconomía. Con Iñaki Ciordia
14:45	Deportes
14:55	El tiempo
15:00	El gato al agua
16:30	El mundo en guerra. Cap. 11
18:30	Queremos opinar
20:30	El telediario de Intereconomía
21:15	Deportes
21:25	El tiempo
21:30	El gato al agua express
21:45	El gato al agua
00:00	Punto pelota
02:30	Teletienda

tdp	
06:30	Baloncesto. Ecopolis-Conquero
08:00	Tenis. Finales. Londres
12:30	Fútbol. Estudio Estadio
14:30	Baloncesto. Liga ACB Valencia-CAI
16:30	Tenis. Finales. Londres
18:30	Conexión Baloncesto
19:00	Tenis. Directo. Final de dobles Desde Londres
20:30	Conexión Teledeporte
21:00	Tenis. Directo. Final de individuales Desde Londres
23:00	Conexión baloncesto
23:30	Champions League
00:00	Estudio Estadio Fútbol Directo
01:45	Tenis. Final

07:10	Madrid ritmo salvaje
08:00	Telenoticias matinal
11:00	Madrid desde el aire
11:30	Un paseo por las nubes, la ruta del agua
11:55	Cifras y letras
12:35	Misterios médicos
13:15	Abierto a mediodía
14:00	Telenoticias
15:00	Hora deportiva
15:25	El tiempo
15:30	El faro.
16:15	Cine western. <i>La ciudad sin ley</i>
17:35	Cine de tarde. <i>Masterson de Kansas</i>
19:00	Cine de tarde. <i>Misión peligrosa</i>
20:30	Telenoticias
21:35	Deportes
21:50	El tiempo
22:05	Madrid desde el aire
22:30	Cine. <i>The contract</i>
00:00	Diario de la noche

clan	
07:25	Dora la exploradora
08:05	Bob Esponja
09:10	Los Lunnis y sus amigos
09:25	Las tres mellizas
09:50	Let's go Pocoyó
12:05	George de la Jungla
12:30	Los pingüinos de Madagascar
12:55	Metajets
15:10	Tara Duncan
15:50	Los pingüinos de Madagascar
16:05	Dora la exploradora
16:40	Peppa Pig
17:00	El pequeño reino...
17:20	Mike, el caballero
18:10	iCarly
18:30	Tara Duncan
19:15	Animals
19:22	Huntik
19:45	Los pingüinos de Madagascar
20:05	La liga de la justicia
20:25	Bob Esponja

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

GRACIAS

A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA. POR ESTAR AHÍ.
YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.



HAZTE SOCIO
902 22 22 92
WWW.MENOSHAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas

Cruz Roja

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★	Castle	15:45	Cuatro	Acción
★★	El secreto de Puente Viejo	17:30	Antena 3	Telenovela
★★	Don Mateo	20:00	TVE 2	Comedia
★★★	Isabel	22:30	TVE 1	Histórica
★★	Bones	22:30	La Sexta	Intriga
★★★	El tiempo entre costuras	22:40	Antena 3	Drama

15:45 Castle (CUATRO) ★★

En el primer capítulo, titulado *La última frontera*, una convención de ciencia ficción acaba de manera siniestra con un misterioso asesinato. Castle y Beckett tendrán que investigar el crimen y para ello se sumergirán en un mundo de fanatismo formado por celebridades vanidosas, *fans* incondicionales y mucho drama. Después, en *El resurgir*, la detective Beckett se debate entre la vida y la muerte mientras Castle, cuya participación en el tiroteo le produce un enorme sentimiento de culpa, hará todo lo posible para descubrir quién está detrás del trágico suceso.



17:30 El secreto de Puente Viejo (ANTENA 3) ★★

Con su beso, Conrado ha querido demostrar la vulnerabilidad de Aurora. Gonzalo visita a Conrado, tal y como esté solicitó a Aurora. Aurora recomienda a María que comience a hacer vida normal, pero Fernando se opone y consigue que el médico revoque el alta de María.



22:30 Isabel (TVE 1) ★★★

En el capítulo de esta noche en *prime time* de la serie histórica de Televisión Española, *Isabel*, los reyes aprovechan la captura de Boabdil para lanzarlo contra el bando de su padre, ahora capitaneado por El Zagal, y lograr así una nueva conquista. Aixa y su hijo, sin embargo, tienen sus propios planes: intentan ganar tiempo para reunir apoyos e intentar frenar a las tropas castellanas.



22:30 Bones (LA SEXTA) ★★★

Los crímenes más sorprendentes, la investigación científica más certera y el mejor equipo de investigadores del FBI llegan cada lunes a la noche de La Sexta con el estreno en abierto de dos capítulos de la octava temporada de Bones. Hoy, *El cadáver en la vaina* y *La gracia del chiste*, dos impactantes casos.



22:40 El tiempo entre costuras (ANTENA 3) ★★★



Sira se propone traer a su madre, Dolores, de Madrid. Para ello, Rosalinda será su mayor baza. Marcus Logan, un caballero inglés que envuelve un gran misterio se ofrecerá ayudar a Sira, a cambio de que Rosalinda le adentre en la vida social de Tetuán. Lo que no se esperaban era sentir una fuerte atracción el uno por el otro. Sin embargo, el inspector Vázquez sospecha de Marcus, y así se lo hace saber a Sira, a quien no duda en advertir sobre sus sospechas.

deporte

butaca deportiva

Fútbol. Eurogoles Magazine	18:15	Eurosport
Tenis. Copa Masters	21:00	Teledeporte
Hípica. Horse Racing Time	22:30	Eurosport
Fútbol. Estudio Estadio	00:00	Teledeporte

21:00 Tenis. Final de la Copa Masters (TELEDEPORTE)

El español Rafa Nadal disputará hoy la final de la Copa Masters que se está disputando en el O2 de Londres. El número uno del mundo se deshizo en semifinales del suizo Roger Federer en dos mangas y aspira a conquistar un título que aún no tiene en su extenso palmarés. Después de superar una doble lesión de rodilla que le mantuvo siete meses apartado de las pistas, el zurdo de Manacor ha resurgido con una fuerza increíble y está disfrutando de su mejor temporada en el circuito.



entretenimiento

butaca de programas

Al Rojo Vivo	12:30	La Sexta
Corazón	14:30 y 20:30	TVE 1
Sálvame diario	16:00	Telecinco
El hormiguero	22:00	Antena 3
La voz	22:00	Telecinco
Mayores en acción	23:00	CYLTV
Un país para comérselo. Cáceres	23:50	TVE 1



22:00 El hormiguero (ANTENA 3)

Antena 3 emite hoy una nueva edición de *El hormiguero*. El espacio presentado por Pablo Motos y producido por 7 y acción recibe la visita de los Backstreet Boys. Los cinco componentes del mítico grupo estadounidense visitan el plató para presentarle a Pablo su último trabajo, el octavo de su carrera, *In a world like this*, que salió a la venta el pasado mes de julio. El disco coincide con la celebración del 20º aniversario de la famosa *boy band*, con los cinco miembros originales juntos de nuevo. El grupo ha generado unas ventas de más de 130 millones de álbumes en todo el mundo.

23:00 Mayores en acción (CYLTV)

Castellanos y leoneses en plena actividad en la Tercera Edad. Historias admirables y testimonios en primera persona en un programa conducido por Pedro Mardones, que recorre la región en busca de *superabuelos* dinámicos y divertidos. Esta semana, son protagonistas Carmelo, piragüista; Francisco, ingeniero técnico agrícola, Pilar, madre coraje y Antonio, maragato. Cada semana, historias diferentes cargadas de emotividad en Castilla y León Televisión.



películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★★	Fish tank	22:00	TVE 2	Drama
★	La casa	20:10	La Sexta 3	Terror
★	Obsesión maternal	00:30	TVE 1	Terror
★★★	El inocente	00:30	TVE 2	Drama



22:00 Fish tank (TVE 2) ★★★

Reino Unido, año 2009. 124 minutos. Director: Andrea Arnold. R.: Katie Jarvis, Kierston Wareing, Michael Fassbender, Harry Treadaway, Jason Maza, Jack Gordon, Charlotte Collins, Brooke Hobby, Chelsea Chase
Mia, una adolescente frustrada de 15 años, huérfana de padre y cuya madre apenas se ocupa de ella, sufre un verdadero colapso cuando se entera de que su madre está saliendo con un chico.



El compromiso y dedicación, comprometidos. El compromiso y dedicación, comprometidos. El compromiso y dedicación, comprometidos. El compromiso y dedicación, comprometidos. El compromiso y dedicación, comprometidos.

Comprometidos, comprometidos y comprometidos. Comprometidos, comprometidos y comprometidos. Comprometidos, comprometidos y comprometidos. Comprometidos, comprometidos y comprometidos. Comprometidos, comprometidos y comprometidos.

Comprometidos en impulsar lo nuestro

de todo

corazón



Nuestro sitio está en Segovia

| LA ÚLTIMA |



Carlos Redondo, director y fundador de CinemaAttic, ha sido el muñidor de esta jornada solidaria que tendrá lugar el próximo viernes en Edimburgo. / M.G.

Noche de cine solidario en Edimburgo

La compañía CinemaAttic, dirigida por el segoviano Carlos Redondo, organiza en la ciudad británica un festival de cortometrajes que recaudará fondos para la oenegé de apoyo a la infancia Educo

M.G. / SEGOVIA

En tiempos de crisis económica, la solidaridad no tiene fronteras. Así debió pensar el segoviano Carlos Redondo, director de la compañía de promoción artística CinemaAttic, que desde la lejanía de su actividad en la ciudad británica de Edimburgo, ha decidido remangarse y aportar su grano de arena para intentar paliar la situación que afecta de forma especial a los niños de las familias golpeadas por el desempleo y la crisis. Para ello, CinemaAttic ha decidido poner al servicio de esta causa toda su capacidad organizativa para celebrar el próximo viernes 15 de noviembre en Edimburgo una "Noche de Cine" en colabora-

ción con la sala Art's Complex Edimburgh, que tendrá como objetivo una recolecta de fondos que irán destinados a las escuelas de educación primaria "al borde del colapso", según explicó el propio muñidor de la idea.

"Creo que las consecuencias que el actual estado de las cosas está causando sobre áreas como la educación no pueden ser obviadas por más tiempo - explicó - y el problema no sólo se centra en las dificultades de los jóvenes para po-

Los donativos irán destinados para paliar las necesidades de los niños en las escuelas primarias en España

der acceder a la universidad, sino muy especialmente en escuelas primarias que se enfrentan en el día a día a la incesante caída de sus presupuestos".

La oenegé destinataria de los donativos será Educo, que trabaja de forma prioritaria en el área infantil y que recientemente ha saltado a la fama por una impactante y emotiva campaña publicitaria para promocionar sus becas-comedor en la que una madre trata de convencer a su hija para que se coma un "bocadi-

llo mágico" que sólo contiene pan.

Redondo explicó que el festival cotará con un la proyección de obras "de lo más granado de la escena cortometrajista española" que aún no han sido exhibidas en el Reino Unido, y se completará con un par de "obras maestras" del archivo de CinemaAttic "Clásicos del cine en corto", que han sido donadas para la ocasión por algunos reconocidos directores.

La "Noche de cine" contará también con la colaboración de Estrella Damm, que instalará una "barra libre" en la que recogerá donativos durante todo el evento, y se abrirá una cuenta bancaria en el Royal Bank of Scotland para recibir contribuciones.



Diputación de Segovia



GO Segovia
el gusto es mío



Tierra de Sabor
CANTILLA Y LEÓN



EL TURISMO
Collado Hermoso

Restaurante

La Matita

XXII Jornadas
Gastronómicas de Caza

Del 6 de noviembre
al 1 de diciembre

Ctra. de Soria, km 172 | Telf reservas: 921 40 30 77 | COLLADO HERMOSO Segovia

